

microlife®



NC300

Non Contact Thermometer

EN	→	1	PT	→	40
ES	→	7	NL	→	47
FR	→	14	GR	→	53
IT	→	20	AR	→	60
DE	→	27	FA	→	66
TR	→	34			

Microlife NC 300



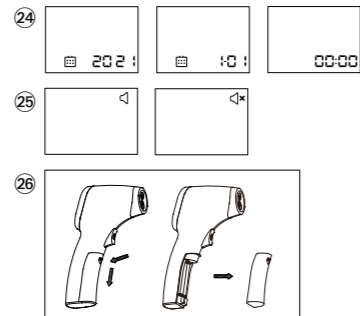
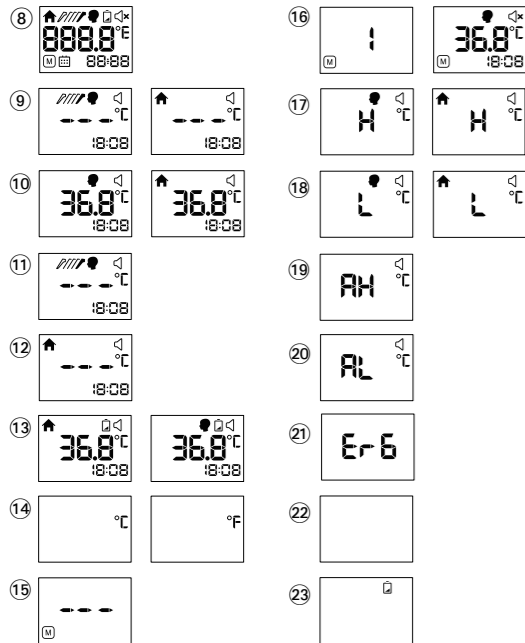
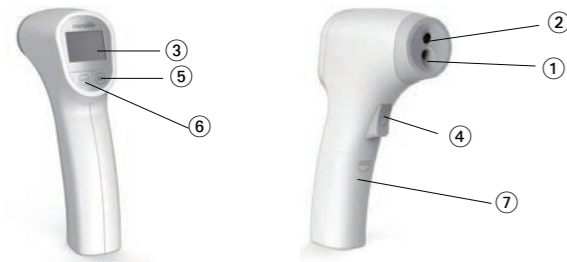
Microlife Corporation
9F, 431, RuiGuang Road, Nei-Hu
Taipei 11492, Taiwan, China
www.microlife.com

Microlife UAB
P. Lukšio g. 32
08222 Vilnius
Lithuania

CE0044



IB NC 300 FR-V11 0625
Revision Date: 2025-01-07



Name of Purchaser / Nombre del comprador/
 Nom de l'acheteur / Nome del rivenditore / Name
 des Käufers / Alicinin adı / Nome do comprador /
 Naam koper / Ονοματεπώνυμο αγοραστή /
 نام خریدار / اسم المشتري

Serial Number / Número de serie/ Numéro
 de série / Numero di serie / Serien-Nr. / Seri
 numarası / Número de série / Seriennummer /
 Αριθμός σειράς / رقم التسلسل / ڤرامش

Date of Purchase / Fecha de compra/ Date
 d'achat / Data d'acquisto / Kaufdatum / Satin
 alma tarihi / Data da compra / Datum van
 aankoop / Ημερομηνία αγοράς / تاريخ الشراء /
 تاريخ خرید

Specialist Dealer / Distribuidor especializado/
 Revendeur / Categoria rivenditore / Fachhändler /
 Uzman satıcı / Revendedor autorizado / Specialist
 Dealer / Εξειδικευμένος αντιπρόσωπος /
 نام فروشنده / التاجر المختص

- ① Measuring sensor
- ② Tracking light
- ③ Display
- ④ START/IO button
- ⑤ M-button (memory)
- ⑥ MODE button
- ⑦ Battery compartment cover
- ⑧ All segments displayed
- ⑨ Ready for measuring
- ⑩ Measurement complete
- ⑪ Body mode
- ⑫ Object mode
- ⑬ Low battery indicator
- ⑭ Changing between Celsius and Fahrenheit
- ⑮ Recall mode
- ⑯ Recall the last 30 readings
- ⑰ Measured temperature too high
- ⑱ Measured temperature too low
- ⑲ Ambient temperature too high
- ⑳ Ambient temperature too low
- ㉑ Error function display
- ㉒ Blank display
- ㉓ Flat battery
- ㉔ Date/Time
- ㉕ Beeper function setting
- ㉖ Replacing the battery



Read the instructions carefully before using this device.



Type BF applied part

This Microlife thermometer is a high quality product incorporating the latest technology and tested in accordance with international standards. With its unique technology, this device can provide a stable, heat-interference-free reading with each measurement. The device performs a self-test every time it is switched on to always guarantee the specified accuracy of any measurement. This Microlife thermometer is intended for the periodic measurement and monitoring of human body temperature.

This thermometer has been clinically tested and proven to be safe and accurate when used in accordance to the operating instruction manual.

Please read through these instructions carefully in order for you to understand all functions and safety information.

Table of contents

1. **The advantages of this thermometer**
 - Measures in a matter of seconds
 - Multiple uses (wide range of measurement)
 - Accurate and reliable
 - Gentle and easy to use
 - Multiple readings recall
 - Safe and hygienic
 - Fever alarm
2. **Important safety instructions**
3. **How this thermometer measures temperature**
4. **Control displays and symbols**
5. **Setting date, time and beeper functions**
6. **Changing between Body and Object Mode**
7. **Directions for use**
8. **Changing between Celsius and Fahrenheit**
9. **How to recall 30 readings in memory mode**
10. **Error messages**
11. **Cleaning and disinfecting**
12. **Battery installation and replacement**
13. **Guarantee**
14. **Technical specifications**
15. **www.microlife.com**

1. The advantages of this thermometer

Measures in a matter of seconds

The innovative infrared technology allows the measurement without even touching the object. This guarantees safe and sanitary measurements within seconds.

Multiple uses (wide range of measurement)

This thermometer offers a wide range of measurement from 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F, meaning the unit can be used to measure body temperature or it also has a feature allowing it to be used to measure surface temperature of the following examples:

- Milk surface temperature in a baby's bottle
- Surface temperature of a baby's bath
- Ambient temperature

Accurate and reliable

The unique probe assembly construction incorporates an advanced infrared sensor, ensuring that each measurement is accurate and reliable.

Gentle and easy to use

- The ergonomic design enables simple and easy use of the thermometer.
- This thermometer can even be used on a sleeping child without causing any interruption.
- This thermometer is quick, therefore child-friendly.

Multiple readings recall

Users will be able to recall the last 30 readings with a record of both time and date when entering the recall mode, enabling efficient tracking of temperature variations.

Safe and hygienic

- No direct skin contact.
- No risk of broken glass or mercury ingestion.
- Completely safe for use on children.

Fever alarm

10 short beeps and a red LCD backlight alert the patient that he/she may have a temperature equal to or higher than 37.5 °C.

2. Important safety instructions

- Follow instructions for use. This document provides important product operation and safety information regarding this device. Please read this document thoroughly before using the device and keep for future reference.

- This device may only be used for the purposes described in these instructions. The manufacturer cannot be held liable for damage caused by incorrect application.
- **Never immerse this device in water or other liquids. For cleaning please follow the instructions in the « Cleaning and disinfecting» section.**
- Do not use this device if you think it is damaged or notice anything unusual.
- Never open this device.
- A basic physiological effect called vasoconstriction can occur in the early stages of fever, resulting in a cool skin effect. The recorded temperature using this thermometer can, therefore, be unusually low.
- If the measurement result is not consistent with the patient's finding or unusually low, repeat the measurement every 15 minutes or double check the result by another core body temperature measurement.
- This device comprises sensitive components and must be treated with caution. Observe the storage and operating conditions described in the «Technical specifications» section.
- Ensure that children do not use this device unsupervised; some parts are small enough to be swallowed.
- Do not use this device close to strong electromagnetic fields such as mobile telephones or radio installations. Keep a minimum distance of 3.3 m from such devices when using this device.
- Protect it from:
 - extreme temperatures
 - impact and dropping
 - contamination and dust
 - direct sunlight
 - heat and cold
- If the device is not going to be used for a prolonged period the batteries should be removed.




WARNING: The measurement results given by this device is not a diagnosis. It is not replacing the need for the consultation of a physician, especially if not matching the patient's symptoms. Do not rely on the measurement result only, always consider other potentially occurring symptoms and the patient's feedback. Calling a doctor or an ambulance is advised if needed.

3. How this thermometer measures temperature

This thermometer measures infrared energy radiated from the forehead as well as objects. This energy is collected through the lens and converted to a temperature value.


4. Control displays and symbols


- **All segments displayed** (8): Press the START/IO button (4) to turn on the unit; all segments will be shown for 1 second.
- **Ready for measuring** (9): When the unit is ready for measuring, the «°C» or «°F» icon will keep flashing while the mode icon (body or object) will be displayed.
- **Measurement complete** (10): The reading will be shown on the display (3) with the «°C» or «°F» icon and the mode icon steady. Press the START/IO button (4) again to go back to the «ready for measuring» mode (9), or wait 5 sec when «°C» or «°F» icon is flashing again. The device is ready for the next measurement.
- **Low battery indicator** (13): When the unit is turned on, the  icon will keep flashing to remind the user to replace the batteries.


5. Setting date, time and beeper functions

Setting the date and time

1. After the new batteries are fitted, the year number flashes in the display (24). You can set the year by pressing the M-button (5). To confirm and then set the month, press the MODE button (6).
2. Press the M-button (5) to set the month. Press the MODE button (6) to confirm and then set the day.
3. Follow the previously mentioned instructions to set the day, hours and minutes.
4. Once you have set the minutes and pressed the START/IO button (4), the date and time are set and the time is displayed.


 If no button is pressed for 20 seconds, the device automatically switches to ready for measuring (9).

 **Cancel time setup:** Press the START/IO button (4) during time setup. The LCD will show Date/Time icons with «--:--». After that press the START/IO button (4) to start the measurement. If no further action is taken within 30 seconds, the device will automatically turn off.

 **Change current date and time:** Press and hold the MODE button (6) for approx. 8 seconds until the year number starts to flash (24). Now you can enter the new values as described above.

Setting the beeper

1. Press and hold the MODE button (6) for 3 seconds to set the beeper (25).
2. Press the M-button (5) to either turn the beeper on or off. The beeper is activated when the beeper icon (25) is shown without a cross.

 When the beeper setting has been chosen, press the START/IO button (4) to enter the «ready for measuring» mode (9); otherwise the device automatically switches to ready for measuring after 10 seconds.

6. Changing between Body and Object Mode

1. Press the START/IO button (4). The display (3) is activated to show all segments for 1 second.
2. The default mode is body mode (11). Press the MODE button (6) to switch to object mode (12). For switching back to body mode, press the MODE button again.

7. Directions for use

Measuring in body mode

1. Press the START/IO button (4). The display (3) is activated to show all segments for 1 second.
2. When the «°C» or «°F» icon is flashing, a beep sound is heard and the thermometer is ready for measuring (9).
3. Remove any hair, sweat or dirt from the forehead before measuring to ensure the accuracy of the readings.
4. **Aim the thermometer at the center of the forehead with a distance of no more than 5 cm.**
5. **Press the START/IO button (4) and ensure that the activated blue tracking light is aimed at the center of the forehead.** After 1 second a long beep will verify the completion of measurement.
6. Read the recorded temperature from the LCD display.
7. For the next measurement, press the START/IO button (4) again to go back to the «ready for measuring» mode (9), or wait 5 seconds when «°C» or «°F» icon is flashing again and follow steps 4-5 above.
8. Press and hold the START/IO button (4) for 3 seconds to turn off the device; otherwise the device will automatically switch off after approx. 30 seconds.

Measuring in object mode

1. Press the START/IO button (4). The display (3) is activated to show all segments for 1 second.
2. Press the MODE button (6) to switch to object mode.
3. When the «°C» or «°F» icon is flashing, a beep sound is heard and the thermometer is ready for measuring (9).
4. Aim the thermometer at the center of the object you want to measure with a distance of no more than 5 cm. **Press the START/IO button (4).** After 1 second a long beep will verify the completion of measurement.
5. Read the recorded temperature from the LCD display.
6. For the next measurement, press the START/IO button (4) again to go back to the «ready for measuring» mode (9), or wait 5 seconds when «°C» or «°F» icon is flashing again and follow steps 4-5 above.
7. Press and hold the START/IO button (4) for 3 seconds to turn off the device; otherwise the device will automatically switch off after approx. 30 seconds.



NOTE:

- **Patients and thermometer should stay in similar room condition for at least 30 minutes.**
- Don't take a measurement while or immediately after nursing a baby.
- Don't use the thermometer in high humidity environments.
- Patients should not drink, eat or exercise before/while taking the measurement.
- Don't move the measurement device from the measuring area before hearing the termination beep.
- 10 short beeps and a red LCD backlight alert the patient that he/she may have a temperature equal to or higher than 37.5 °C.
- Always take the temperature in the same location, since temperature readings may vary according to locations.
- Doctors recommend rectal measurement for newborn infants within the first 6 months, as all other measuring methods might lead to ambiguous results. If using a non contact thermometer on those infants, we always recommend verifying the readings with a rectal measurement.
- In the following situations it is recommended that three temperatures are taken with the highest one taken as the reading:

- Children under three years of age with a compromised immune system and for whom the presence or absence of fever is critical.
- When the user is learning how to use the thermometer for the first time until he/she has familiarized himself/herself with the device and obtains consistent readings.
 - If the measurement is surprisingly low.
- **Readings from different measuring sites should not be compared as the normal body temperature varies by measuring site and time of day,** being highest in the evening and lowest about one hour before waking up.
- Normal body temperature ranges:
 - Axillar: 34.7 - 37.3 °C / 94.5 - 99.1 °F
 - Oral: 35.5 - 37.5 °C / 95.9 - 99.5 °F
 - Rectal: 36.6 - 38.0 °C / 97.9 - 100.4 °F
 - Microlife NC 300: 35.4 - 37.4 °C / 95.7 - 99.3 °F

8. Changing between Celsius and Fahrenheit

This thermometer can display temperature readings in either Fahrenheit or Celsius. To switch the display between °C and °F, **press and hold** the MODE button (6) for 3 seconds; the beeper icon is shown on the display. Press the MODE button again; the current measurement scale («°C» or «°F» icon) will be shown on the display (14). Change the measurement scale between °C and °F by pressing the M-button (5). When the measurement scale has been chosen, press the START/IO button (4) to enter the «ready for measuring» mode; otherwise the device automatically switches to ready for measuring after 10 seconds (9).


9. How to recall 30 readings in memory mode

This thermometer can recall the last 30 readings with a record of both time and date.

- **Recall mode (15):** Press the M-button (5) to enter recall mode when the power is off. The memory icon «M» will flash.
- **Reading 1 - the last reading (16):** Press and release the M-button (5) to recall the last reading. Number «1» and a flashing «M» are displayed.

Pressing and releasing the M-button (5) after the last 30 readings have been recalled will resume the above sequence from reading 1.

10. Error messages


- **Measured temperature too high** (17): Displays «H» when measured temperature is higher than 43 °C / 109.4 °F in body mode or 99.9 °C / 211.8 °F in object mode.
- **Measured temperature too low** (18): Displays «L» when measured temperature is lower than 34 °C / 93.2 °F in body mode or 0.1 °C / 32.2 °F in object mode.
- **Ambient temperature too high** (19): Displays «AH» when ambient temperature is higher than 40.0 °C / 104.0 °F.
- **Ambient temperature too low** (20): Displays «AL» when ambient temperature is lower than 15.0 °C / 59.0 °F in body mode or lower than 5.0 °C / 41.0 °F in object mode.
- **Error function display** (21) «Er 6»: The system has a malfunction.
- **Blank display** (22): Check if the batteries have been inserted correctly. Also check polarity (<-> and <->) of the batteries.
- **Flat battery indicator** (23): If only  icon is shown on the display, the batteries should be replaced immediately.

11. Cleaning and disinfecting

Use an alcohol swab or cotton tissue moistened with alcohol (70% Isopropyl) to clean the thermometer casing and the measuring sensor. Ensure that no liquid enters the interior of the device. Never use abrasive cleaning agents, thinners or benzene for cleaning and never immerse the device in water or other cleaning liquids. Take care not to scratch the surface of the sensor lens and the display.

Let the disinfectant dry off for 10 minutes before next use. Avoid immersing or wiping the display to protect it from fading.

12. Battery installation and replacement

This device is supplied with 2 new, long-life 1.5V, size AAA batteries. Batteries need replacing when this icon  (23) is the only symbol shown on the display.

Remove the battery cover (26) by sliding it in the direction shown. Replace the batteries – ensure correct polarity as shown by the symbols in the compartment.



Batteries and electronic devices must be disposed of in accordance with the locally applicable regulations, not with domestic waste.

13. Guarantee

This device is covered by a **5 year guarantee** from the date of purchase. During this guarantee period, at our discretion, Microlife will repair or replace the defective product free of charge. Opening or altering the device invalidates the guarantee.

The following items are excluded from the guarantee:

- Transport costs and risks of transport.
- Damage caused by incorrect application or non-compliance with the instructions for use.
- Damage caused by leaking batteries.
- Damage caused by accident or misuse.
- Packaging/storage material and instructions for use.
- Regular checks and maintenance (calibration).
- Accessories and wearing parts: Battery.

Should guarantee service be required, please contact the dealer from where the product was purchased, or your local Microlife service. You may contact your local Microlife service through our website:

www.microlife.com/support

Compensation is limited to the value of the product. The guarantee will be granted if the complete product is returned with the original invoice. Repair or replacement within guarantee does not prolong or renew the guarantee period. The legal claims and rights of consumers are not limited by this guarantee.

14. Technical specifications

Type:	Adjusted mode Non Contact Thermometer NC 300
Mode type:	Adjust mode
Measuring site:	Forehead
Reference body site:	Rectal
Measurement range:	Body mode: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Object mode: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Resolution:	0.1 °C / °F

Measurement accuracy (Laboratory):	<p>Body mode: ± 0.2 °C, 35.0 ~ 42.0 °C / ± 0.4 °F, 95.0 ~ 107.6 °F ± 0.3 °C, 34.0 ~ 34.9 °C and 42.1 ~ 43.0 °C / ± 0.5 °F, 93.2 ~ 94.8 °F and 107.8 ~ 109.4 °F Object mode: ± 1.0 °C, 0.1 ~ 99.9 °C / ± 2 °F, 32.2 ~ 211.8 °F</p>	Automatic Switch-off:	Approx. 30 seconds after last measurement has been taken.
		Battery:	2 x 1.5 V alkaline batteries; size AAA
		Battery lifetime:	approx. 2000 measurements (using new batteries)
		Dimensions:	157 x 110 x 44 mm
		Weight:	129.5 g (with batteries), 107.2 g (w/o batteries)
		IP Class:	IP22
Clinical results:	<p>Repeatability: 0.26 °C Bias: 0.08 °C Limits of agreement: 1.13 °C</p>	Reference to standards:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
		Expected service life:	5 years or 12000 measurements
Display:	Liquid Crystal Display, 4 digits plus special icons		
Acoustic:	<p>The unit is turned ON and ready for the measurement: 1 short beep. Complete the measurement: 1 long beep (1 sec.) if the reading is less than 37.5 °C / 99.5 °F, 10 short «beep» sounds, if the reading is equal to or greater than 37.5 °C / 99.5 °F. System error or malfunction: 3 short «bi» sounds.</p>		<p>This device complies with the requirements of the Medical Device Directive 93/42/EEC. Technical alterations reserved. According to the Medical Product User Act a biennial technical inspection is recommended for professional users. Please observe the applicable disposal regulations.</p>
Memory:	30 readings recall in the memory mode with a record of both time and date.	15. www.microlife.com	
Backlight:	<p>The display light will be GREEN for 1 second, when the unit is turned ON. The display light will be GREEN for 5 seconds, when a measurement is completed with a reading less than 37.5 °C / 99.5 °F. The display light will be RED for 5 seconds, when a measurement is completed with a reading equal to or higher than 37.5 °C / 99.5 °F.</p>		Detailed user information about our thermometers and blood pressure monitors as well as services can be found at www.microlife.com .
Operating conditions:	<p>Body mode: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Object mode: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F 15 - 95 % relative maximum humidity</p>		
Storage conditions:	<p>-25 - +55 °C / -13 - +131 °F 15 - 95 % relative maximum humidity</p>		

- ① Sensor de medición
- ② Luz de seguimiento
- ③ Pantalla
- ④ Botón START/IO (Inicio y Encendido/Apagado)
- ⑤ Botón M (Memoria)
- ⑥ Botón MODE (Modo)
- ⑦ Tapa del compartimento de la batería
- ⑧ Todos los segmentos en pantalla
- ⑨ Listo para la medición
- ⑩ Medición terminada
- ⑪ Modo de Cuerpo
- ⑫ Modo de Objeto
- ⑬ Indicador de batería baja
- ⑭ Cambiar de Celsius a Fahrenheit
- ⑮ Modo recuperación
- ⑯ Recuperar las 30 últimas mediciones
- ⑰ Temperatura demasiado alta
- ⑱ Temperatura demasiado baja
- ⑲ Temperatura ambiente demasiado alta
- ⑳ Temperatura ambiente demasiado baja
- ㉑ Pantalla de error
- ㉒ Pantalla en blanco
- ㉓ Batería descargada
- ㉔ Fecha/Hora
- ㉕ Ajustar la función de alarma
- ㉖ Sustitución de la batería



Lea atentamente las instrucciones antes de utilizar este dispositivo.



Pieza aplicada tipo BF

Este termómetro Microlife es un producto de gran calidad que integra la tecnología más avanzada y ha sido probado de conformidad con los estándares internacionales. Gracias a la tecnología única que incorpora, este termómetro permite realizar las mediciones con total estabilidad y sin interferencias del calor. Cada vez que lo ponga en marcha, el termómetro realizará una prueba automática para garantizar la precisión específica de las mediciones. Este termómetro Microlife está diseñado para la medición y el seguimiento periódico de la temperatura corporal.

Este termómetro ha sido clínicamente probado y ha demostrado ser seguro y preciso si se utiliza de acuerdo con las instrucciones de este manual.

Por favor, lea atentamente estas instrucciones para conocer todas las funciones y la información sobre seguridad.

Índice

1. **Las ventajas de este termómetro**
 - Medición en cuestión de segundos
 - Usos múltiples (amplio nivel de medición)
 - Preciso y fiable
 - Fácil y cómodo de utilizar
 - Recuperación de múltiples mediciones
 - Seguro e higiénico
 - Alarma en caso de fiebre
2. **Instrucciones importantes de seguridad**
3. **Método de medición de este termómetro**
4. **Controles en pantallas e iconos**
5. **Pogramar hora, fecha y alarma**
6. **Cambiando de modo entre cuerpo y objeto**
7. **Instrucciones de uso**
8. **Cambiar de Celsius a Fahrenheit**
9. **Cómo recuperar las últimas 30 mediciones de la memoria**
10. **Mensajes de error**
11. **Limpieza y desinfección**
12. **Sustitución de la batería**
13. **Garantía**
14. **Especificaciones técnicas**
15. **www.microlife.com**

1. Las ventajas de este termómetro

Medición en cuestión de segundos

La innovadora tecnología infrarroja permite la medición sin tocar el objeto. Esto garantiza una medición segura e higiénica en segundos.

Usos múltiples (amplio nivel de medición)

Este termómetro ofrece un amplio nivel de medición, desde 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F. Por lo tanto, este termómetro también se puede utilizar para medir la temperatura corporal o bien para medir la temperatura de las superficies como en los siguientes casos:

- Temperatura de la superficie de la leche en un biberón.
- Temperatura de la superficie del agua para el baño de un bebé.
- Temperatura ambiente.

Preciso y fiable

El montaje único de la sonda, que integra un sensor de infrarrojos de alta tecnología, garantiza la precisión y fiabilidad de cada una de las mediciones.

Fácil y cómodo de utilizar

- El diseño ergonómico facilita el uso del termómetro.
- Este termómetro incluso se puede emplear para medir la temperatura de un niño mientras duerme sin interrumpir el sueño.
- Gracias a la rapidez de la medición, el termómetro no resulta molesto para los niños.

Recuperación de múltiples mediciones

Se pueden volver a consultar las últimas 30 mediciones con fecha y hora al entrar en modo de recuperación, lo que permite realizar un seguimiento eficaz de las posibles variaciones de temperatura.

Seguro e higiénico

- Sin contacto directo con la piel.
- Se elimina el riesgo de romper cristales o de ingerir mercurio.
- Totalmente seguro para utilizarlo con niños.

Alarma en caso de fiebre

Cuando el dispositivo emite 10 pitidos cortos y se enciende la luz de pantalla roja, el dispositivo indica al paciente que la temperatura es igual o superior a 37,5 °C.

2. Instrucciones importantes de seguridad

- Siga las instrucciones de uso. Este documento proporciona información importante de operación y seguridad del producto con respecto a este dispositivo. Lea atentamente este documento antes de usar el dispositivo y consérvelo para futuras consultas.
- Este dispositivo sólo se debe utilizar para los propósitos descritos en estas instrucciones. El fabricante no se responsabiliza de ningún daño causado por un uso inadecuado.
- **No sumerja este dispositivo en el agua o en ningún otro líquido. Si desea más información sobre la limpieza del dispositivo, consulte el apartado « Limpieza y desinfección».**
- No utilice el dispositivo si cree que puede estar roto o detecta alguna anomalía.
- Nunca abra el dispositivo.
- Un efecto fisiológico básico, llamado vasoconstricción, puede ocurrir en la fase temprana de la fiebre, resultando en un efecto de piel fría, por lo que la temperatura registrada usando este termómetro puede ser sospechosamente baja.
- Si el resultado de la medición no correspondiera con el estado del paciente o si fuese sospechosamente baja, repita la medición cada 15 minutos o contraste el resultado tomando otra medición de la temperatura corporal interna.
- El dispositivo está integrado por componentes sensibles y se debe tratar con cuidado. Respete las indicaciones de almacenamiento y funcionamiento que se describen en el apartado «Especificaciones técnicas».
- Asegúrese de que los niños no utilicen el dispositivo sin supervisión, puesto que podrían tragarse algunas de las piezas más pequeñas.
- No use el dispositivo cerca de fuertes campos eléctricos tales como teléfonos móviles o equipos de radio. Mantenga el dispositivo a una distancia mínima de 3,3 m de estos aparatos cuando utilice.
- Proteja el dispositivo de:
 - Temperaturas extremas.
 - Impactos y caídas.
 - Contaminación y polvo.
 - Luz directa del sol.
 - Calor y frío.
- Si no va a utilizar el dispositivo durante un periodo largo de tiempo, extraiga las baterías.



ADVERTENCIA: El resultado de medición dado por este dispositivo no es un diagnóstico. No está reemplazando la necesidad para la consulta de un médico, especialmente si no coincide con los síntomas del paciente. No confíe sólo en el resultado de la medición, considere siempre otros síntomas potencialmente presentes y la retroalimentación del paciente. Se aconseja llamar a un médico o una ambulancia si es necesario.

3. Método de medición de este termómetro

El termómetro mide la energía infrarroja irradiada por la piel situada encima de la región de la frente al igual que de objetos. Esta energía es recogida por las lentes y convertida en un valor de temperatura.

4. Controles en pantallas e iconos

- **Todos los segmentos en pantalla** (8): pulse el botón START/IO (4) para encender el dispositivo. Todos los segmentos aparecerán en la pantalla durante 1 segundo.
- **Listo para la medición** (9): el dispositivo estará listo para medir la temperatura cuando el icono del «°C» o del «°F» parpadee; mientras que el icono del modo (cuerpo u objeto) se muestra en la pantalla.
- **Medición terminada** (10): la medición aparecerá en la pantalla (3) con el icono «°C» o «°F» y el icono del modo seleccionado. Presione nuevamente el botón START/IO (4) para volver al modo «listo para medir» (9), o espere 5 segundos cuando el icono «°C» o «°F» vuelva a parpadear. El dispositivo está listo para la siguiente medición.
- **Indicador de batería baja** (13): si el icono (13) parpadea cuando enciende el dispositivo, deberá sustituir las baterías.

5. Pogramar hora, fecha y alarma

Pogramar hora y fecha

1. Una vez activadas las baterías, el número del año parpadea en la pantalla (24). Ajuste el año pulsando el botón M (5). Para confirmarlo y ajustar a continuación el mes, pulse el botón MODE (6).
2. Ahora puede ajustar el mes usando el botón M (5). Pulse el botón MODE (6) para confirmar y, a continuación, ajuste el día.
3. Siga las instrucciones de arriba para ajustar la fecha, las horas y los minutos.

4. Una vez que haya ajustado los minutos y pulsando el botón START/IO (4), la fecha y la hora quedan establecidas y se visualiza la hora.

- ☞ Si no se presiona ningún botón durante 20 segundos, el dispositivo cambia automáticamente al modo de medición (9).
- ☞ **Cancelar el ajuste de la hora:** presione el botón START/IO (4) durante el ajuste de la hora. La pantalla mostrará los iconos Fecha/Hora con «--:--». A continuación presione el botón START/IO (4) para comenzar la medición. Si no se hace nada durante 30 segundos el termómetro se apagará automáticamente.
- ☞ **Cambiar la hora y fecha actuales:** mantenga pulsado el botón MODE (6) durante 8 segundos aproximadamente hasta que el año empiece a parpadear (24). Introduzca los nuevos datos como se explica arriba.

Ajustar la alarma

1. Presione y mantenga presionado el botón MODE (6) durante 3 segundos para ajustar el beeper (25).
 2. Presione el botón M (5) para activar o desactivar el pitido. El beeper se activa cuando se muestra el icono (25) sin una cruz.
- ☞ Cuando se ha seleccionado el ajuste del beeper, pulse el botón START/IO (4) para entrar en el modo «listo para la medición»; De lo contrario el dispositivo conmuta automáticamente a listo para medir después de 10 segundos (9).

6. Cambiando de modo entre cuerpo y objeto

1. Pulse el botón START/IO (4). La pantalla (3) se activará y aparecerán todos los segmentos durante 1 segundo.
2. El modo predeterminado es modo cuerpo (11). Pulse el botón MODE (6) para cambiar al modo de objeto (12). Para volver al modo de cuerpo, presione el botón MODE de nuevo.

7. Instrucciones de uso

Medición en modo de cuerpo

1. Pulse el botón START/IO (4). La pantalla (3) se activará y aparecerán todos los segmentos durante 1 segundo.
2. Cuando el icono «°C» o «°F» aparezca en la pantalla, el dispositivo emitirá un pitido que le indicará que puede empezar a utilizarlo (9).
3. Retire cualquier pelos, sudor o suciedad de la frente antes de medir para asegurar la precisión de la lecturas.

4. **Apunte el centro de la frente con el termómetro a una distancia no mayor de 5 cm.**
5. **Presione el botón START/IO (4) y asegúrese de que la luz azul de seguimiento activado se dirige al centro de la frente.** Al cabo de 1 segundo, se emite un pitido largo, indicativo de que la medición ha finalizado.
6. Lea la temperatura registrada en la pantalla LCD.
7. Para la siguiente medición, presione nuevamente el botón START/IO (4) para volver al modo «listo para medir» (9), o espere 5 segundos cuando el icono «°C» o «°F» vuelva a parpadear y siga los pasos 4-5 arriba.
8. Mantenga presionado el botón START/IO (4) durante 3 segundos para apagar el dispositivo; de lo contrario el dispositivo se apagará automáticamente después de aprox. 30 segundos.

Medición en modo de objeto

1. Pulse el botón START/IO (4). La pantalla (3) se activará y aparecerán todos los segmentos durante 1 segundo.
2. Pulse el botón MODE (6) para cambiar el modo de objeto.
3. Cuando el icono «°C» o «°F» aparezca en la pantalla, el dispositivo emitirá un pitido que le indicará que puede empezar a utilizarlo (9).
4. Apunte al centro del objeto que desea realizar la medición a una distancia no mayor de 5 cm. **Presione el botón START/IO (4).** Al cabo de 1 segundo, emite un pitido largo, indicativo de la medida ha finalizado.
5. Lea la temperatura registrada en la pantalla LCD.
6. Para la siguiente medición, presione nuevamente el botón START/IO (4) para volver al modo «listo para medir» (9), o espere 5 segundos cuando el icono «°C» o «°F» vuelva a parpadear y siga los pasos 4-5 arriba.
7. Mantenga presionado el botón START/IO (4) durante 3 segundos para apagar el dispositivo; de lo contrario el dispositivo se apagará automáticamente después de aprox. 30 segundos.



NOTA:

- **El paciente y el termómetro deben permanecer durante al menos 30 minutos en condiciones ambientales constantes.**
- No tome ninguna medición durante o inmediatamente después de dar de mamar a un bebé.
- No use el termómetro en ambientes muy húmedos.

- Los pacientes no deben beber, comer ni hacer ejercicio antes/ durante la toma de medición.
- No quite el dispositivo de medición de la región de medición antes de escuchar el pitido de finalización.
- Cuando el dispositivo emite 10 pitidos cortos y se enciende la luz de pantalla roja, el dispositivo indica al paciente que la temperatura es igual o superior a 37,5 °C.
- Tome la temperatura siempre en el mismo sitio de la frente, puesto que las lecturas de temperatura pueden variar entre un sitio y otro.
- Los doctores recomiendan una medición rectal para infantes recién nacidos durante los primeros 6 meses, ya que otros métodos de medición podrían dar resultados ambiguos. Si utiliza un termómetro sin contacto en infantes, recomendamos que siempre corrobore las lecturas con una medición rectal.
- En las situaciones que se presentan a continuación, se recomienda tomar tres veces la temperatura y utilizar como válida la más elevada:
 - Niños menores de tres años con un sistema inmunitario debilitado, para los cuales la fiebre pueda resultar muy grave.
 - Cuando el usuario esté aprendiendo a utilizar el termómetro por primera vez y hasta que se haya familiarizado con el dispositivo y pueda obtener unos resultados uniformes.
 - En caso de que el resultado de la medición sea sorprendentemente bajo.
- **Lecturas de diferentes lugares no son comparables, ya que la temperatura normal del cuerpo varía de acuerdo al lugar y la hora del día,** siendo las más altas en la tarde y las más bajas una hora antes de levantarse.
- Escala de temperatura normal del cuerpo:
 - Axilar: 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Oral (bucal): 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Rectal (anal): 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Cambiar de Celsius a Fahrenheit

Este termómetro puede mostrar los resultados de la medición de temperatura en grados Fahrenheit o Celsius. Para pasar de °C a °F, **presione y mantenga presionado** el botón MODE (6) durante 3 segundos; el icono del beeper se muestra en la pantalla. Presione nuevamente el botón MODE; la escala de medición

actual (ícono «°C» o «°F») se mostrará en la pantalla (14). Cambiar la escala de medida entre °C y °F presionando el botón M (5). Cuando se ha elegido la escala de medición, pulsar el botón START/IO (4) para entrar en el modo «listo para la medición»; de lo contrario el dispositivo conmuta automáticamente a listo para medir después de 10 segundos (9).

9. Cómo recuperar las últimas 30 mediciones de la memoria


Este termómetro permite recuperar las 30 últimas mediciones de temperatura con un registro de fecha y hora.

- **Modo recuperación** (15): pulse el botón M (5) para entrar en el modo recuperación cuando el dispositivo esté apagado. El icono de memoria «M» parpadeará en la pantalla.
- **Medición 1 - la última medición** (16): pulse una vez el botón M (5) para recuperar la última medición. En la pantalla aparecerá sólo una medición con el icono de memoria.

Si pulsa una vez el botón M (5) después de haber consultado las últimas 30 mediciones, la secuencia volverá a empezar a partir de la primera medición.

10. Mensajes de error

- **Temperatura demasiado alta** (17): cuando la temperatura sea superior a 43 °C / 109,4 °F en modo de cuerpo o 99,9 °C / 211,8 °F en modo de objeto, en la pantalla aparecerá el icono «H».
- **Temperatura demasiado baja** (18): cuando la temperatura sea inferior a 34 °C / 93,2 °F en modo de cuerpo o 0,1 °C / 32,2 °F en modo de objeto, en la pantalla aparecerá el icono «L».
- **Temperatura ambiente demasiado alta** (19): cuando la temperatura ambiente sea superior a 40,0 °C / 104,0 °F, en la pantalla aparecerá el icono «AH».
- **Temperatura ambiente demasiado baja** (20): cuando la temperatura ambiente sea inferior a 15,0 °C / 59,0 °F en modo de cuerpo o inferior a 5,0 °C / 41,0 °F en modo de objeto, en la pantalla aparecerá el icono «AL».
- **Pantalla de error** (21) «Er 6» aparecerá cuando el sistema no funciona correctamente.
- **Pantalla en blanco** (22): compruebe que las baterías está colocada correctamente y con los polos (<+> y <->) en la dirección correcta.


- **Indicador de fallo de batería** (23): Si este icono  es el único símbolo que se muestra en la pantalla, las baterías deben ser reemplazadas inmediatamente.

11. Limpieza y desinfección


Para limpiar la superficie del termómetro y la sonda de medición, utilice un paño de algodón o algodón humedecido en alcohol (70% isopropílico). Asegúrese de que no entre líquido en el interior del termómetro. No utilice nunca productos de limpieza abrasivos, disolventes o benceno y no sumerja el dispositivo en agua ni en ningún líquido de limpieza. Tenga cuidado de no rayar la superficie de las lentes de la sonda ni la pantalla.

Deje que el desinfectante se seque durante 10 minutos antes del próximo uso. Evite sumergir o limpiar la pantalla para protegerla de la decoloración.

12. Sustitución de la batería

Este dispositivo incluye 2 baterías AAA 1,5V de larga duración. Las baterías necesitan ser reemplazadas cuando el icono  (23) aparece en la pantalla.

Retire la tapa de las baterías (26) deslizándola como se muestra. Sustituya las baterías; asegúrese de que la polaridad sea la correcta, tal como lo indican los signos en el compartimiento.

 Las baterías y los dispositivos electrónicos se deben eliminar según indique la normativa local pertinente y no se deben desechar junto con la basura doméstica.

13. Garantía

Este dispositivo tiene **una garantía de 5 años** a partir de la fecha de compra. Durante este periodo de garantía, a nuestra discreción, MicroLife reparará o reemplazará el producto defectuoso de forma gratuita.

La garantía no será válida si abre o manipula el dispositivo.

Los siguientes artículos están excluidos de la garantía:

- Costos de transporte y riesgos del transporte.
- Daños causados por la aplicación incorrecta o el incumplimiento de las instrucciones de uso.
- Daño causado por fugas de baterías.
- Daño causado por accidente o mal uso.
- Material de embalaje / almacenamiento e instrucciones de uso.
- Comprobaciones periódicas y mantenimiento (calibración).
- Accesorios y piezas de desgaste: Batería.

En caso de que se requiera un servicio de garantía, comuníquese con el distribuidor donde adquirió el producto o con su servicio local de Microlife. Puede ponerse en contacto con su servicio local Microlife a través de nuestro sitio web: www.microlife.com/support. La compensación se limita al valor del producto. La garantía se otorgará si el producto completo se devuelve con la factura original. La reparación o el reemplazo dentro de la garantía no prolonga ni renueva el período de garantía. Los reclamos y derechos legales de los consumidores no están limitados por esta garantía.

14. Especificaciones técnicas

Tipo:	Termómetro sin contacto de modo ajustado NC 300
Modo:	Modo de ajuste
Sitio de medición:	Frente
Referencia al sitio del cuerpo:	Rectal
Nivel de medición:	Modo de cuerpo: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Modo de objeto: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Resolución:	0,1 °C / °F
Precisión de medición (Laboratorio):	Modo de cuerpo: ±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C / ±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F ±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C y 42,1 °C ~ 43,0 °C / ±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F y 107,8 ~ 109,4 °F Modo de objeto: ±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C / ±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F
Resultados clínicos:	Repetibilidad: 0.26 °C Parcialidad: 0.08 °C Límites del acuerdo: 1.13 °C
Pantalla:	pantalla LCD, 4 dígitos más iconos especiales

Sonido:	El dispositivo está encendido y listo para ser utilizado cuando emite un pitido corto. Lleve a cabo la medición: Sonará 1 pitido o bip largo (1 seg.) si la lectura es inferior a 37,5 °C / 99,5 °F, y sonarán 10 pitidos o bips cortos si la lectura es igual o superior a 37,5 °C / 99,5 °F. Error del sistema o fallo de funcionamiento: Suenan 3 pitidos o bips cortos.
Memoria:	Memoria de 30 lecturas en el modo de memoria con registro de fecha y hora.
Luz de fondo:	Cuando encienda el dispositivo, la luz de la pantalla será VERDE durante 1 segundo. Cuando termine de realizar una medición con un resultado inferior a 37,5 °C / 99,5 °F, la luz de la pantalla será VERDE durante 5 segundos. Cuando termine de realizar una medición con un resultado igual o superior a 37,5 °C / 99,5 °F, la luz de la pantalla será ROJA durante 5 segundos.
Condiciones de funcionamiento:	Modo de cuerpo: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Modo de objeto: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F 15 - 95% de humedad relativa máxima
Condiciones de almacenamiento:	-25 - +55 °C / -13 - +131 °F 15 - 95% de humedad relativa máxima
Apagado automático:	aproximadamente 30 segundos después de la última medición.
Batería:	2 baterías alcalinas 1,5 V; tamaño AAA
Duración de la batería:	aprox. 2000 mediciones (usando baterías nuevas)
Tamaño:	157 x 110 x 44 mm
Peso:	129.5 g (con baterías), 107.2 g (sin baterías)
Clase IP:	IP22
Referencia a los estándares:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
Vida útil esperada:	5 años o 12000 mediciones

Este dispositivo esta en conformidad con los requerimientos de la Directiva 93/42/CEE relativa a productos sanitarios.

Reservado el derecho a realizar modificaciones técnicas.

De conformidad con la Ley de usuarios de productos médicos, se recomienda realizar una inspección técnica del dispositivo cada dos años. Respete la normativa de eliminación pertinente.

15. www.microlife.com

En la página web www.microlife.com podrá encontrar información detallada sobre los termómetros y aparatos para medir la presión sanguínea de Microlife.

- ① Embout thermosensible
- ② Visée lumineuse
- ③ Écran
- ④ Bouton START/IO
- ⑤ Bouton M (mémoire)
- ⑥ Bouton MODE
- ⑦ Couverture du logement de la pile
- ⑧ Tous les segments sont affichés
- ⑨ Prêt à mesurer
- ⑩ Mesure effectuée
- ⑪ Mode corporel
- ⑫ Mode objet
- ⑬ Signal d'usure de la pile
- ⑭ Commutation Celsius - Fahrenheit
- ⑮ Mode mémoire
- ⑯ Consultation des 30 dernières mesures
- ⑰ Température mesurée trop élevée
- ⑱ Température mesurée trop basse
- ⑲ Température ambiante trop élevée
- ⑳ Température ambiante trop basse
- ㉑ Signal d'erreur
- ㉒ Aucun affichage
- ㉓ Pile déchargée
- ㉔ Date/Heure
- ㉕ Réglage de la fonction du signal sonore
- ㉖ Remplacer la pile



Veillez lire attentivement les instructions avant d'utiliser ce produit.



Partie appliquée du type BF

Ce thermomètre Microlife est un produit de haute qualité utilisant la technologie la plus récente et testé selon les normes internationales. Grâce à sa technologie unique, ce thermomètre assure pour chaque mesure une lecture stable, sans interférence de la chaleur environnante. L'appareil effectue un autocontrôle à chaque mise en marche pour toujours garantir des mesures conformes à la précision annoncée.

Ce thermomètre Microlife est destiné à des mesures périodiques et à la surveillance de la température corporelle.

Ce thermomètre, qui a été testé cliniquement, s'est avéré précis et sûr lorsque les consignes du mode d'emploi sont bien respectées.

Veillez lire ces instructions pour comprendre toutes les fonctions et informations sur la sécurité.

Sommaire

1. Les avantages de ce thermomètre

- Mesure en quelques secondes
- Utilisation multiple (large étendue de mesure)
- Précis et fiable
- Agréable et facile d'utilisation
- Appel multiple de mesures
- Sûr et hygiénique
- Signal de fièvre

2. Importantes précautions d'emploi

3. Comment ce thermomètre mesure la température

4. Affichage de contrôle et symboles

5. Réglage de la date, de l'heure et du signal sonore

6. Commutation entre mode corporel et mode objet

7. Instructions d'utilisation

8. Commutation Celsius - Fahrenheit

9. Comment consulter les 30 mesures en mode mémoire

10. Messages d'erreurs

11. Nettoyage et désinfection

12. Remplacement de la pile

13. Garantie

14. Caractéristiques techniques

15. www.microlife.fr

1. Les avantages de ce thermomètre

Mesure en quelques secondes

La technologie infrarouge novatrice permet les mesures sans contact avec la surface à mesurer garantissant des mesures fiables et hygiéniques en seulement quelques secondes.

Utilisation multiple (large étendue de mesure)

Ce thermomètre a la particularité d'offrir une large étendue de mesure, de 0,1 - 99,9 °C / 32,2 - 211,8 °F. L'appareil peut être utilisé pour mesurer la température corporelle, mais aussi pour mesurer la température de surface des éléments suivants:

- Température de surface du lait dans un biberon
- Température de surface d'un bain pour bébé
- Température ambiante

Précis et fiable

Grâce au mode d'assemblage de la sonde et à son capteur à rayons infrarouges perfectionné, cet instrument offre une mesure de la température aussi précise que fiable.

Agréable et facile d'utilisation

- Forme ergonomique qui rend l'utilisation du thermomètre simple et facile.
- Ce thermomètre peut être utilisé sans perturber la vie quotidienne. Une prise de température pendant le sommeil d'un enfant est possible.
- Ce thermomètre fournit des mesures rapides et est par conséquent agréable d'utilisation pour les enfants.

Appel multiple de mesures

Les utilisateurs ont la possibilité de consulter les 30 dernières mesures avec la date et l'heure enregistrées quand l'appareil est en mode mémoire, ce qui permet de mieux suivre les variations de température.

Sûr et hygiénique

- Pas de contact direct avec la peau.
- Pas de risque de verre cassé et d'ingestion de mercure.
- Totalemement sûr pour la prise de température des enfants.

Signal de fièvre

10 bips courts et un rétroéclairage rouge de l'écran LCD signalent que la température peut être supérieure ou égale à 37,5 °C.

2. Importantes précautions d'emploi

- Respectez les instructions d'utilisation. Ce document fournit des informations importantes sur le fonctionnement et la sécurité de cet appareil. Veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour vous y référer ultérieurement.
- Cet appareil est réservé aux applications décrites dans ce manuel. Le fabricant ne peut être tenu pour responsable de dommages provoqués par une utilisation incorrecte.
- **Ne jamais plonger cet appareil dans l'eau ou un autre liquide. Pour le nettoyage, se référer aux instructions de la section « Nettoyage et désinfection ».**
- N'utilisez pas l'appareil si vous pensez qu'il est endommagé ou remarquez quelque chose d'anormal.
- N'ouvrez jamais l'appareil.
- Un phénomène physiologique de base appelé vasoconstriction est susceptible de se produire au début de l'état fébrile. Il se caractérise par une peau relativement froide qui peut se traduire par une lecture anormalement basse en cas d'utilisation de ce type de thermomètre.
- Si la température mesurée ne concorde pas avec l'état du patient ou si elle est anormalement basse, répétez la mesure toutes les 15 minutes ou contrôlez-la en prenant la température corporelle de base.
- Cet appareil comprend des éléments sensibles et doit être traité avec précaution. Respectez les conditions de stockage et d'emploi indiquées à la section « Caractéristiques techniques ».
- Ne laissez jamais les enfants utiliser l'appareil sans surveillance; certaines de ses parties sont si petites qu'elles peuvent être avalées.
- Ne mettez pas l'appareil en service dans un champ électromagnétique de grande intensité, par exemple à proximité de téléphones portables ou d'installations radio. Garder une distance minimale 3,3 mètres de ces appareils lors de toute utilisation.
- Il convient de le protéger contre:
 - les températures extrêmes
 - les chocs et chutes
 - les saletés et la poussière
 - les rayons solaires directs
 - la chaleur et le froid
- Si vous ne comptez pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée, prenez soin de retirer les piles.




AVERTISSEMENT: La mesure délivrée par cet appareil ne constitue pas un diagnostic. Elle ne remplace pas la nécessité d'une consultation médicale, surtout si elle ne correspond pas aux symptômes du patient. Ne comptez pas uniquement sur le résultat de la mesure, considérez toujours d'autres symptômes pouvant survenir et le ressenti du patient. Il est conseillé d'appeler un médecin ou une ambulance si nécessaire.

3. Comment ce thermomètre mesure la température

Le thermomètre mesure l'énergie infrarouge émise par le front mais aussi celle émise par les objets. Cette énergie est recueillie par la lentille puis convertie en une indication de température.

4. Affichage de contrôle et symboles

- **Tous les segments sont affichés** (8): Appuyer sur le bouton START/IO (4) pour allumer l'appareil; tous les segments sont affichés pendant 1 seconde.
- **Prêt à mesurer** (9): L'appareil est prêt pour la mesure lorsque le symbole «°C» ou «°F» clignote et que le symbole site (corporel ou objet) est affiché.
- **Mesure effectuée** (10): La température est affichée à l'écran (3) avec le symbole «°C» ou «°F» et le symbole du mode de prise de température. Appuyer à nouveau sur le bouton START/IO (4) pour revenir au mode « mesure » (9) ou attendre 5 secondes lorsque l'icône «°C» ou «°F» clignote à nouveau. L'appareil est prêt pour la prochaine mesure.
- **Signal d'usure de la pile** (13): Quand l'appareil est allumé, le symbole  continue de clignoter pour rappeler à l'utilisateur de la changer.

5. Réglage de la date, de l'heure et du signal sonore

Réglage de la date et de l'heure

1. Après l'insertion de nouvelles piles, les chiffres de l'année clignotent sur l'écran (24). Vous pouvez régler l'année en appuyant sur le bouton M (5). Pour confirmer et régler le mois, pressez le bouton MODE (6).
2. Vous pouvez maintenant régler le mois en appuyant sur le bouton M (5). Pour confirmer, pressez le bouton MODE (6) puis réglez le jour.
3. Suivre les instructions précédentes pour régler le jour, les heures et les minutes.

4. Après la définition des minutes et la pression du bouton START/IO (4), la date et l'heure réglées s'afficheront.



Si aucun bouton n'est pressé pendant 20 sec., l'appareil se mettra prêt pour une mesure (9).




Pour annuler l'heure: Appuyer sur le bouton START/IO (4) pendant le réglage de l'heure. L'écran LCD affichera alors les icônes date/heure avec «--:--». Puis presser le bouton START/IO (4) pour lancer une mesure. Sans aucune intervention de votre part pendant 30 sec., l'appareil s'éteindra automatiquement.



Changer la date et l'heure: Appuyer et maintenir le bouton de mode (6) enfoncé pendant 8 sec. jusqu'à ce que l'année clignote (24). Maintenant vous pouvez entrer les nouvelles valeurs comme décrites plus haut.

Réglage du signal sonore

1. Presser et maintenir le bouton MODE (6) pendant 3 secondes pour initialiser le signal sonore (25).
 2. Presser le bouton M (5) pour activer ou désactiver le signal sonore. Le signal sonore est activé lorsque l'icône BIP (25) est affichée sans croix.
-  Lorsque le réglage du signal sonore a été effectué, appuyez sur la touche START/IO (4) pour accéder au mode «prêt pour la mesure»; sinon l'appareil passe automatiquement à la mesure après 10 secondes (9).

6. Commutation entre mode corporel et mode objet

1. Appuyez sur le bouton START/IO (4). L'écran (3) s'allume et tous les segments s'affichent pendant 1 seconde.
2. Le mode par défaut est le mode corporel (11). Appuyez sur le bouton MODE (6) pour passer en mode objet (12). Pour revenir au mode corporel, appuyez de nouveau sur le bouton MODE.

7. Instructions d'utilisation

Mesure en mode corporel

1. Appuyez sur le bouton START/IO (4). L'écran (3) s'allume et tous les segments s'affichent pendant 1 seconde.
2. Quand le symbole «°C» ou «°F» clignote, un bip est émis. Le thermomètre est alors prêt à prendre la température (9).
3. Nettoyer et dégager le front (cheveux, sueur ou saletés) avant d'utiliser l'appareil pour s'assurer de la précision des mesures.
4. **Orienter la thermomètre vers le centre du front à une distance de 5 cm maximum.**

- Appuyer sur le bouton **START/IO** (4) et vous assurer que la **lumière bleue est bien positionnée au milieu du front**. Après 1 seconde un bip long signalera la fin de la mesure.
- Lisez la température affichée sur l'écran LCD.
- Pour prendre la mesure suivante, appuyer à nouveau sur le bouton **START/IO** (4) pour revenir au mode «mesure» (9), ou attendre 5 secondes lorsque l'icône «°C» ou «°F» clignote à nouveau, puis suivre les étapes 4 à 5 ci-dessus.
- Pressez et maintenez la touche **START/IO** (4) enfoncée pendant 3 secondes pour éteindre l'appareil; sinon l'appareil s'éteindra automatiquement après environ 30 secondes.

Mesure en mode objet

- Appuyez sur le bouton **START/IO** (4). L'écran (3) s'allume et tous les segments s'affichent pendant 1 seconde.
- Appuyez sur le bouton de mode (6) pour passer au mode objet.
- Quand le symbole «°C» ou «°F» clignote, un bip est émis. Le thermomètre est alors prêt à prendre la température (9).
- Orientez le thermomètre vers le centre de la surface à mesurer en respectant une distance de 5 cm maximum au-dessus de cette surface. **Appuyer le bouton START/IO** (4). Après 1 seconde un bip long signalera la fin de la mesure.
- Lisez la température affichée sur l'écran LCD.
- Pour prendre la mesure suivante, appuyer à nouveau sur le bouton **START/IO** (4) pour revenir au mode «mesure» (9), ou attendre 5 secondes lorsque l'icône «°C» ou «°F» clignote à nouveau, puis suivre les étapes 4 à 5 ci-dessus.
- Pressez et maintenez la touche **START/IO** (4) enfoncée pendant 3 secondes pour éteindre l'appareil; sinon l'appareil s'éteindra automatiquement après environ 30 secondes.

NOTE:

- Les patients et le thermomètre devraient rester dans une pièce à conditions stables pendant au moins 30 minutes.
- Ne prenez pas de mesures pendant ou immédiatement après l'allaitement d'un bébé.
- N'utilisez pas le thermomètre dans un environnement très humide.
- Les patients ne devraient pas boire, manger ou faire de l'exercice avant/pendant la prise de température.
- Ne déplacez pas l'instrument de la zone à mesurer avant le retentissement du bip de fin.
- 10 bips courts et un rétroéclairage rouge de l'écran LCD signalent que la température peut être supérieure ou égale à 37,5 °C.

- Prenez toujours la température au même endroit car les lectures peuvent varier selon les endroits.
- Les médecins recommandent une mesure rectale pour les nouveaux nés dans les 6 premiers mois, car toutes les autres méthodes de mesure peuvent mener à des résultats ambigus. En cas d'utilisation d'un thermomètre sans contact sur un nouveau né, nous recommandons de toujours vérifier le résultat obtenu avec une mesure rectale.
- Dans les situations suivantes, il est recommandé de prendre 3 fois la température et de ne retenir que la température la plus élevée:
 - Enfants de moins de 3 ans avec une déficience du système immunitaire et pour qui la présence ou l'absence de fièvre est un élément critique.
 - Lorsque l'utilisateur apprend à se servir du thermomètre pour la première fois et jusqu'à ce qu'il se soit suffisamment familiarisé avec celui-ci pour obtenir des mesures homogènes.
 - Mesure anormalement basse.
- Les prises de mesure effectuées sur des zones différentes ne devraient pas être comparées entre elles car la température corporelle normale varie selon la zone du corps mesurée et le moment de la journée, étant plus élevée dans la soirée et plus basse environ une heure avant le réveil.
- Plages de températures corporelles normales:
 - Axillaire: 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Buccale: 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Rectal: 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Commutation Celsius - Fahrenheit

Ce thermomètre peut indiquer la température en Fahrenheit ou en Celsius. Pour passer de l'échelle °C à l'échelle °F, appuyer sans relâcher sur le bouton de mode (6) pendant 3 secondes; l'icône du signal sonore s'affiche à l'écran. Appuyez de nouveau sur le bouton MODE: L'échelle de mesure actuelle (symbole «°C» ou «°F») s'affiche sur l'écran (14). Changez d'échelle de mesure entre °C et °F en appuyant sur le bouton M (5). Lorsque l'échelle de mesure a été choisie, appuyez sur le bouton **START/IO** (4) pour accéder au mode «prêt pour la mesure»; Sinon l'appareil passe automatiquement au mode «prêt pour la mesure» après 10 secondes (9).


9. Comment consulter les 30 mesures en mode mémoire

Ce thermomètre enregistre les 30 dernières mesures avec l'heure et la date de mesure.

- **Mode mémoire** (15): Presser le bouton M (5) pour accéder au mode mémoire en position OFF. Le symbole mémoire «M» clignote.
- **Mesure 1 – dernier résultat** (16): Presser puis relâcher le bouton M (5) pour appeler la dernière mesure. Affiche 1 puis la valeur mémorisée.

En pressant et en relâchant le bouton M (5) après l'affichage des 30 dernières mesures, on redémarre la boucle à partir de la mesure 1.

10. Messages d'erreurs


- **Température mesurée trop élevée** (17): Affiche «H» quand la température mesurée dépasse 43 °C / 109.4 °F en mode corporel ou 99.9 °C / 211.8 °F en mode objet.
- **Température mesurée trop basse** (18): Affiche «L» quand la température mesurée est inférieure à 34 °C / 93.2 °F en mode corporel ou 0.1 °C / 32.2 °F en mode objet.
- **Température ambiante trop élevée** (19): Affiche «AH» quand la température ambiante est supérieure à 40.0 °C / 104.0 °F.
- **Température ambiante trop basse** (20): Affiche «AL» quand la température ambiante est inférieure à 15.0 °C / 59.0 °F en mode corporel ou inférieure à 5.0 °C / 41.0 °F en mode objet.
- **Affichage du code erreur** (21) «Er 6»: Le système présente un dysfonctionnement
- **Aucun affichage** (22): Vérifier la bonne mise en place des piles ainsi que le respect de la polarité (<+> et <->).
- **Signal pile usée** (23): Si l'icône  est le seul symbole affiché sur l'écran, les piles doivent être remplacées immédiatement.

11. Nettoyage et désinfection

Utiliser un chiffon doux ou un chiffon en coton imbibé d'alcool (70% isopropyl) pour nettoyer la surface du thermomètre et l'extrémité thermosensible. S'assurer qu'aucun liquide n'entre à l'intérieur. Ne jamais utiliser d'agent abrasif, diluant ou benzène et ne jamais plonger l'appareil dans l'eau ou un autre liquide. Prendre soin de ne pas rayer la lentille de l'extrémité thermosensible et l'écran d'affichage.


Laissez le désinfectant sécher pendant 10 minutes avant l'utilisation suivante. Évitez d'immerger ou d'essuyer l'écran afin de le protéger de la décoloration.

12. Remplacement de la pile

Ce thermomètre est fourni avec 2 piles neuves longue durée de type AAA 1,5V. Les piles doivent être remplacées lorsque l'icône  (23) est le seul symbole affiché à l'écran.

Enlever le capot à pile (26) en le faisant glisser dans la direction indiquée.

Remplacez les piles – assurez-vous de la bonne polarité en vous basant sur les symboles placés dans le logement.

 Les piles et appareils électroniques doivent être éliminés en conformité avec les prescriptions locales, séparément des ordures ménagères.

13. Garantie

Cet appareil est couvert par une **garantie de 5 ans** à compter de la date d'achat. Pendant cette période de garantie, à notre discrétion, Microlife réparera ou remplacera sans frais le produit défectueux.

Le fait d'ouvrir ou de modifier l'appareil invalide la garantie.

Sont exclus de la garantie, les cas suivants:

- Frais de transport et risques de transport.
- Dommages causés par une utilisation incorrecte ou le non-respect du mode d'emploi.
- Dommages causés par une fuite des piles.
- Dommages causés par un accident ou une mauvaise utilisation.
- Matériel d'emballage / stockage et mode d'emploi.
- Contrôles et maintenance réguliers (étalonnage).
- Accessoires et pièces d'usure: pile.

Pour toute demande de garantie, veuillez contacter le revendeur auprès duquel le produit a été acheté ou le SAV Microlife. Vous pouvez également nous joindre via notre site Internet: www.microlife.com/support

L'indemnisation est limitée à la valeur du produit. La garantie peut être accordée que si le produit est retourné complet avec la facture d'origine. La réparation ou le remplacement sous garantie ne prolonge ni ne renouvelle la période de garantie. Les prétentions légales et droits des consommateurs ne sont pas limités par cette garantie.

14. Caractéristiques techniques

Type:	Thermomètre sans contact NC 300 (mode ajusté)
Mode:	en mode réglage
Points de mesure:	Front
Référence au corps:	Rectale
Plage de mesure:	Mode corporel: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Mode objet: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Résolution:	0,1 °C / °F
Précision (Laboratoire):	Mode corporel: ±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C / ±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F ±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C et 42,1 °C ~ 43,0 °C / ±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F et 107,8 ~ 109,4 °F Mode objet: ±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C / ±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F
Résultats cliniques:	Répétabilité: 0.26 °C Biais: 0.08 °C Limites de l'accord: 1.13 °C
Affichage:	Ecran LCD (à cristaux liquides), 4 chiffres + symboles spéciaux
Signaux sonores:	L'appareil est allumé et prêt pour la mesure: 1 bip bref. Effectuez une mesure complète: 1 bip long (1 sec.) - la lecture est inférieure à 37,5 °C / 99,5 °F; 10 bips courts - la lecture est supérieure ou égale à 37,5 °C / 99,5 °F. Erreur système ou dysfonctionnement: 3 bips courts.
Mémoire:	30 mesures sont enregistrées avec la date et l'heure.

Rétroéclairage:	L'écran est éclairé en VERT pendant 1 seconde à la mise sous tension de l'instrument. L'écran est éclairé en VERT pendant 5 secondes à la fin d'une mesure si la lecture est inférieure à 37,5 °C / 99,5 °F. L'écran est éclairé en ROUGE pendant 5 secondes à la fin d'une mesure si la lecture est supérieure ou égale à 37,5 °C / 99,5 °F.
Conditions d'utilisation:	Mode corporel: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Mode objet: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F Humidité relative 15 - 95 % max.
Conditions de stockage:	-25 - +55 °C / -13 - +131 °F Humidité relative 15 - 95 % max.
Arrêt automatique:	30 secondes environ après la fin de la mesure.
Pile:	2 x piles alcalines de 1,5 V; format AAA
Durée de vie des piles:	env. 2000 mesures (avec des piles neuves)
Dimensions:	157 x 110 x 44 mm
Poids:	129,5 g (avec piles), 107,2 g (sans piles)
Classe IP:	IP22
Référence aux normes:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
Durée de fonctionnement:	5 ans ou 12000 mesures

Cet appareil est conforme aux exigences de la directive relative aux appareils médicaux 93/42/EEC.

Sous réserve de modifications techniques.

D'après le Medical Product User Act, une vérification tous les deux ans est recommandée pour les professionnels. Se conformer à la réglementation en vigueur sur la mise au rebut.

15. www.microlife.fr

Des informations détaillées sur l'utilisation de nos thermomètres et de nos tensiomètres ainsi que sur nos services sont disponibles sur www.microlife.fr.

- ① Sensore di misurazione
- ② Luce di puntamento
- ③ Display
- ④ Tasto START/IO
- ⑤ Tasto M (memoria)
- ⑥ Tasto MODE (modalità)
- ⑦ Coperchio vano batterie
- ⑧ Visualizzazione di tutti i segmenti del display
- ⑨ Pronto per misurare
- ⑩ Misurazione completata
- ⑪ Modalità temperatura corporea
- ⑫ Modalità temperatura oggetti
- ⑬ Indicatore di batterie quasi scariche
- ⑭ Impostazione gradi Celsius o Fahrenheit
- ⑮ Modalità richiamo
- ⑯ Richiamo delle ultime 30 misurazioni
- ⑰ Temperatura troppo alta
- ⑱ Temperatura troppo bassa
- ⑲ Temperatura ambiente troppo alta
- ⑳ Temperatura ambiente troppo bassa
- ㉑ Segnalazione d'errore
- ㉒ Display vuoto
- ㉓ Batterie scariche
- ㉔ Data/ora
- ㉕ Impostazione segnale acustico
- ㉖ Sostituzione delle batterie



Leggere attentamente le istruzioni prima di usare questo dispositivo.



Parte applicata tipo BF

Questo termometro Microlife è uno strumento di altissima qualità che utilizza una tecnologia innovativa testata in conformità alle normative internazionali. Grazie alla sua tecnologia, unica e originale, questo termometro può fornire misurazioni stabili e libere da interferenze della temperatura esterna. Lo strumento svolge automaticamente a ogni accensione una procedura di autocalibrazione per garantire una misurazione sempre accurata.

Questo termometro Microlife è stato progettato per la misurazione o il monitoraggio, saltuario o periodico, della temperatura corporea.

Questo termometro è clinicamente validato ed è stato testato per essere sicuro e accurato se utilizzato in conformità a quanto riportato in questo manuale d'uso.

La preghiamo di leggere con attenzione questo manuale per comprenderne le funzioni e le informazioni sulla sicurezza.

Indice

1. Vantaggi di questo termometro

- Misurazione in pochi secondi
- Multifunzionale (ampia gamma di misurazioni)
- Preciso e affidabile
- Delicato e facile da usare
- Lettura delle misurazioni memorizzate
- Sicuro e igienico
- Allarme febbre

2. Importanti misure precauzionali

3. Come funziona questo termometro

4. Funzioni di controllo e simbologia

5. Impostazione calendario, orologio e segnale acustico

6. Impostazione della modalità temperatura corporea o oggetti

7. Indicazioni per l'uso

8. Impostazione gradi Celsius o Fahrenheit

9. Come richiamare le 30 misurazioni memorizzate

10. Messaggi di errore

11. Pulizia e disinfezione

12. Sostituzione delle batterie

13. Garanzia

14. Specifiche tecniche

15. www.microlife.it

1. Vantaggi di questo termometro

Misurazione in pochi secondi

L'innovativa tecnologia a infrarossi di questo termometro permette di rilevare la temperatura senza toccare la superficie di misurazione. Questo garantisce una misurazione sicura e in condizioni igieniche sanitarie corrette in pochi secondi.

Multifunzionale (ampia gamma di misurazioni)

Questo termometro offre un'ampia gamma di misurazioni da 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F e quindi può essere utilizzato per misurare la temperatura corporea o quella superficiale come per esempio:

- la temperatura superficiale del latte dei biberon;
- la temperatura superficiale dell'acqua per il bagnetto del bambino;
- la temperatura ambiente.

Preciso e affidabile

La tecnologia costruttiva della sonda, che utilizza un sensore a infrarossi avanzato, assicura a ogni misurazione un elevato grado di precisione e affidabilità.

Delicato e facile da usare

- Il design ergonomico consente un utilizzo semplice e intuitivo del termometro.
- Questo termometro è idoneo per misurare la temperatura quando il bambino dorme.
- Questo termometro è veloce e piace ai bambini.

Lettura delle misurazioni memorizzate

È possibile visualizzare le ultime 30 misurazioni con ora e data entrando nella funzione di richiamo delle memorie e consentendo all'utente una chiara panoramica sulle variazioni della temperatura.

Sicuro e igienico

- Senza contatto diretto con la pelle.
- Senza rischio di venire a contatto con vetri rotti o di ingestione accidentale di mercurio.
- Completamente sicuro per l'utilizzo sui bambini.

Allarme febbre

10 brevi segnali acustici (beep) e il display retroilluminato di colore rosso avviseranno il paziente che la temperatura misurata è uguale o maggiore di 37,5 °C: allarme febbre.

2. Importanti misure precauzionali


- Seguire le istruzioni d'uso. Questo manuale contiene informazioni importanti sul funzionamento e la sicurezza di questo dispositivo. Si prega di leggere attentamente le istruzioni d'uso prima di utilizzare il dispositivo e di conservarle per ogni futura consultazione.
- Questo dispositivo deve essere usato esclusivamente come descritto in questo manuale. Il produttore non può essere ritenuto responsabile di danni causati da un utilizzo improprio.
- **Non immergere mai questo dispositivo in acqua o altri liquidi. Per la pulizia seguire quanto indicato nella sezione « Pulizia e disinfezione » di questo manuale.**
- Non usare il dispositivo se si ritiene che sia danneggiato o se si nota qualcosa di strano.
- Non aprire mai il dispositivo.
- Una condizione fisiologica chiamata vasocostrizione può intervenire nelle prime fasi della febbre causando un effetto detto «pelle fredda». La temperatura misurata sulla fronte durante questa fase può essere insolitamente bassa.
- Se la temperatura misurata non rispecchia lo stato del paziente o è insolitamente bassa, ripetere le misurazioni ogni 15 minuti o confrontare i risultati con un altro dispositivo di misurazione.
- Questo dispositivo è costruito con componenti delicati e deve essere trattato con attenzione. Osservare le condizioni di stoccaggio e funzionamento descritte nel capitolo «Specifiche tecniche».
- Assicurarsi che i bambini non utilizzino il dispositivo senza la supervisione di un adulto; alcune parti sono piccole e potrebbero essere ingerite.
- Non usare il dispositivo vicino a forti campi elettromagnetici come telefoni cellulari o installazioni radio. Mantenere una distanza minima di 3,3 m da altri apparecchi quando si utilizza questo dispositivo.
- Proteggere il dispositivo da:
 - temperature estreme
 - urti e cadute
 - contaminazione e polvere
 - luce solare diretta
 - caldo e freddo
- Rimuovere le batterie se il dispositivo non viene usato per un periodo prolungato.

ATTENZIONE: la misurazione ottenuta con questo dispositivo non rappresenta una diagnosi! Non sostituisce la consultazione del proprio medico curante, soprattutto se il risultato non è corrispondente ai propri sintomi. Non fare affidamento solo sulla misurazione, considerare sempre altri sintomi che potrebbero manifestarsi e lo stato generale del paziente. Se necessario si consiglia di chiamare un medico o un'ambulanza.

3. Come funziona questo termometro

Questo termometro misura l'energia a infrarossi irradiata dalla fronte o dagli oggetti. Questa energia è canalizzata attraverso una lente e convertita in un valore di temperatura.

4. Funzioni di controllo e simbologia

- **Visualizzazione di tutti i segmenti del display** (8): premere il tasto START/IO (4) per accendere il termometro; tutti i segmenti del display verranno automaticamente visualizzati per ca. 1 secondo.
- **Pronto per misurare** (9): quando il termometro è pronto per la misurazione, «°C» o «°F» lampeggeranno in continuazione mentre il simbolo modalità temperatura (corporea o oggetto) verrà visualizzato.
- **Misurazione completata** (10): la temperatura verrà visualizzata e i simboli «°C» o «°F» resteranno fissi sul display (3) per alcuni secondi. Premere nuovamente il pulsante START/IO (4) per tornare alla modalità «pronto per la misurazione» (9), oppure attendere 5 secondi quando l'icona «°C» o «°F» lampeggia di nuovo. Il dispositivo è pronto per la misurazione successiva.
- **Indicatore di batterie quasi scariche** (13): quando il termometro verrà acceso lampeggerà sul display il simbolo  a indicare all'utilizzatore di sostituirla quanto prima.

5. Impostazione calendario, orologio e segnale acustico

Impostazione calendario e orologio

1. Dopo aver inserito le nuove batterie, il numero dell'anno lampeggerà sul display (24). E' possibile impostare l'anno premendo il tasto M (5). Per confermare e impostare il mese, premere il tasto MODE (6).
2. E' ora possibile impostare il mese usando il tasto M (5). Per confermare premere il tasto MODE (6) e poi impostare il giorno.

3. Seguire le istruzioni precedenti per impostare il giorno, le ore e i minuti.
4. Dopo aver impostato i minuti e premuto il tasto START/IO (4), la data e l'ora saranno impostate e l'ora verrà visualizzata.



Se per 20 secondi non viene premuto nessun tasto, il dispositivo passerà automaticamente nella modalità misurazione (9).



Cancellare l'impostazione data e ora: premere il tasto START/IO (4) durante l'impostazione dell'orologio. Il display LCD mostrerà le icone calendario/orologio come segue «-:-». Successivamente premere il tasto START/IO (4) per iniziare la misurazione. Qualora non venisse effettuata alcuna attività entro 30 secondi, il dispositivo si spegnerà automaticamente.



Cambiare l'impostazione di calendario e orologio: tenere premuto il tasto MODE (6) per circa 8 secondi fino a quando i numeri dell'anno lampeggeranno (24). A questo punto impostare la nuova data come descritto precedentemente.

Impostazione segnale acustico

1. Premere e tenere premuto il tasto MODE (6) per 3 secondi per impostare il segnale acustico (25).
2. Premere il tasto M (5) per attivare o disattivare il segnale acustico. Il segnale acustico si attiva quando l'icona del segnale acustico (25) appare senza una croce.



Quando le impostazioni del segnale acustico sono state scelte, premere il tasto START/IO (4) per entrare nella modalità «pronto per la misurazione»; altrimenti il dispositivo passerà automaticamente alla modalità «pronto per la misurazione» dopo 10 secondi (9).

6. Impostazione della modalità temperatura corporea o oggetti

1. Premere il tasto START/IO (4). Il display (3) verrà attivato e visualizzerà tutti i segmenti per ca. 1 secondo.
2. La modalità predefinita è la modalità corporea (11). Premere il tasto MODE (6) per passare alla modalità oggetti (12). Per ritornare alla modalità corporea, premere nuovamente il tasto MODE.

7. Indicazioni per l'uso

Misurazione della temperatura in modalità corporea

1. Premere il tasto START/IO (4). Il display (3) verrà attivato e visualizzerà tutti i segmenti per ca. 1 secondo.
2. La «°C» o la «°F» lampeggianti e un breve segnale sonoro (beep) indicheranno che il termometro è pronto per la misurazione (9).
3. Rimuovere tutti i capelli, sudore o sporcizia dalla fronte prima della misurazione per garantire la precisione della misurazione.
4. **Puntare il termometro al centro della fronte a una distanza non superiore ai 5 cm.**
5. **Premere il tasto START/IO (4) e assicurarsi che il puntatore luminoso blu sia indirizzato al centro della fronte.** Dopo 1 secondo un lungo beep indicherà che la misurazione è terminata.
6. Leggere la temperatura misurata sul display.
7. Per la misurazione successiva, premere nuovamente il pulsante START/IO (4) per tornare alla modalità «pronto per la misurazione» (9), oppure attendere 5 secondi quando l'icona «°C» o «°F» lampeggia di nuovo e seguire i passaggi 4 -5 sopra.
8. Premere e tenere premuto il tasto START/IO (4) per 3 secondi per spegnere il dispositivo altrimenti il dispositivo si spegnerà automaticamente dopo circa 30 secondi.

Misurazione della temperatura in modalità oggetti

1. Premere il tasto START/IO (4). Il display (3) verrà attivato e visualizzerà tutti i segmenti per ca. 1 secondo.
2. Premere il tasto MODE (6) per passare alla modalità oggetto.
3. La «°C» o la «°F» lampeggianti e un breve segnale sonoro (beep) indicheranno che il termometro è pronto per la misurazione (9).
4. Puntare il termometro al centro dell'oggetto del quale si vuol conoscere la temperatura a una distanza non superiore a 5 cm.
Premere il tasto START/IO (4). Dopo ca. 1 secondo un lungo beep indicherà che la misurazione è terminata.
5. Leggere la temperatura misurata sul display.
6. Per la misurazione successiva, premere nuovamente il pulsante START/IO (4) per tornare alla modalità «pronto per la misurazione» (9), oppure attendere 5 secondi quando l'icona «°C» o «°F» lampeggia di nuovo e seguire i passaggi 4 -5 sopra.
7. Premere e tenere premuto il tasto START/IO (4) per 3 secondi per spegnere il dispositivo altrimenti il dispositivo si spegnerà automaticamente dopo circa 30 secondi.

👉 IMPORTANTE:

- **Prima della misurazione, paziente e termometro devono restare nello stesso ambiente e nelle stesse condizioni per almeno 30 minuti.**
- Non misurare la temperatura corporea durante l'allattamento o immediatamente dopo.
- Non utilizzare il termometro in un ambiente molto umido.
- Il paziente non dovrebbe bere, mangiare o fare esercizio fisico prima o mentre si misura la temperatura.
- Non muovere il termometro dall'area di misurazione prima di aver sentito il segnale sonoro che indica il termine della misurazione.
- 10 brevi segnali acustici (beep) e il display retroilluminato di colore rosso avviseranno il paziente che la temperatura misurata è uguale o maggiore di 37,5 °C: allarme febbre.
- Effettuare la misurazione nella stessa area in quanto la temperatura varia al variare del punto di misurazione.
- I medici raccomandano per bambini da 0 a 6 mesi la misurazione rettale della temperatura in quanto tutti gli altri metodi possono dare risultati poco attendibili. In caso di utilizzo di questo termometro per bambini da 0 a 6 mesi raccomandiamo di effettuare sempre anche una misurazione rettale della temperatura corporea.
- Nelle seguenti situazioni raccomandiamo di effettuare almeno tre rilevazioni prendendo la più elevata come riferimento:
 - bambini di età inferiore a 3 anni e con problemi al sistema immunitario dove la presenza o assenza di febbre è un elemento critico;
 - quando l'utilizzatore sta imparando o non ha ancora esperienza sufficiente nell'utilizzo di questo termometro o ha dei dubbi sulle misurazioni effettuate;
 - quando le misurazioni sono ritenute troppo basse.
- **Misurazioni della temperatura corporea in aree diverse del corpo non possono essere comparate tra loro in quanto la temperatura corporea varia in base al punto di misurazione e all'ora in cui questa è stata effettuata.** La temperatura è più alta alla sera e più bassa circa un'ora prima di svegliarsi.
- Valori di temperatura corporea normali:
 - Ascellare: 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Orale: 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Rettale: 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Impostazione gradi Celsius o Fahrenheit

Questo termometro può misurare la temperatura in gradi Celsius o Fahrenheit. Per passare da «°C» a «°F», **tenere premuto** il tasto MODE (6) per 3 secondi; l'icona del segnale acustico viene mostrata sul display. Premere nuovamente il tasto MODE; la scala di misurazione corrente (icona «°C» o «°F») verrà mostrata sullo schermo (14). Scegliere la scala di misurazione «°C» o «°F» premendo il tasto M (5). Una volta scelta la scala di misurazione, premere il tasto START/IO (4) per entrare nella modalità «pronto per la misurazione»; altrimenti il dispositivo passerà automaticamente alla modalità pronto per la misurazione dopo 10 secondi (9).

9. Come richiamare le 30 misurazioni memorizzate

Questo termometro può visualizzare le ultime 30 misurazioni e ne memorizza l'ora e la data in cui sono state effettuate.

- **Modalità richiamo memorie** (13): a termometro spento, premere il tasto M (5). L'icona della memoria «M» lampeggerà.
- **Memoria 1 – ultima misurazione** (16): premere brevemente il tasto M (5) per richiamare l'ultima misurazione che sarà contraddistinta dal numero 1.

Premendo e rilasciando il tasto M (5) verranno visualizzate le ultime 30 misurazioni e successivamente la sequenza riprenderà dalla memoria 1.

10. Messaggi di errore

- **Temperatura troppo alta** (17): viene visualizzata la lettera «H» quando la temperatura misurata è superiore a 43 °C / 109.4 °F nella modalità temperatura corporea o 99.9 °C / 211.8 °F nella modalità oggetti.
- **Temperatura troppo bassa** (18): viene visualizzata la lettera «L» quando la temperatura misurata è inferiore a 34 °C / 93.2 °F nella modalità temperatura corporea o 0.1 °C / 32.2 °F nella modalità oggetti.
- **Temperatura ambiente troppo alta** (19): viene visualizzata la lettera «AH» quando la temperatura ambiente è superiore a 40.0 °C / 104.0 °F.
- **Temperatura ambiente troppo bassa** (20): viene visualizzata la lettera «AL» quando la temperatura ambiente è inferiore a 15.0 °C / 59.0 °F nella modalità temperatura corporea o 5.0 °C / 41.0 °F nella modalità oggetti.
- **Segnalazione d'errore** (21) «Er 6» il dispositivo ha un malfunzionamento.

- **Display vuoto** (22): controllare se le batterie sono state inserite correttamente e se la polarità («+» e «-») corrisponde a quanto riportato nell'alloggiamento del vano batterie.
- **Batterie scariche** (23): se l'icona (23) è l'unica indicazione sul display sostituire immediatamente le batterie.

11. Pulizia e disinfezione

La pulizia della sonda e del termometro può essere effettuata con un panno di cotone leggermente imbevuto con alcool (alcool isopropilico 70%). Assicurarsi che nessun liquido penetri all'interno del termometro. Non utilizzare mai sostanze abrasive come solventi o immergere il termometro in sostanze liquide. Non graffiare la superficie o la sonda del termometro.

Lasciare asciugare il disinfettante per 10 minuti prima del prossimo utilizzo. Evitare di immergere o pulire il display per proteggerlo dallo sbiadimento.

12. Sostituzione delle batterie

Questo strumento è alimentato da 2 batterie di lunga durata da 1,5V, tipo AAA. Le batterie vanno sostituite quando l'icona (23) è il solo simbolo visualizzato sul display.

Aprire il coperchio del vano batterie (26) facendolo scorrere nella direzione indicata.

Sostituire le batterie verificando che la polarità sia quella indicata dai simboli nel vano batterie.



Le batterie e gli strumenti elettronici devono essere smaltiti in conformità alle disposizioni locali e non con i rifiuti domestici.

13. Garanzia

Questo dispositivo è coperto da una **garanzia di 5 anni** dalla data di acquisto. Durante questo periodo di garanzia, a propria discrezione, Microlife riparerà o sostituirà gratuitamente il prodotto difettoso.

L'apertura o la manomissione del dispositivo invalidano la garanzia.

Sono esclusi dalla garanzia:

- costi e rischi di trasporto.
- danni causati da un uso scorretto o dal mancato rispetto delle istruzioni d'uso.
- danni causati da perdite delle batterie.
- danni causati da caduta o uso improprio.

- materiale di imballaggio/stoccaggio e istruzioni d'uso.
- controlli regolari e manutenzione (calibrazione).
- accessori e parti soggette a usura: batterie

Qualora fosse necessario il servizio di assistenza in garanzia, contattare il rivenditore da cui è stato acquistato il prodotto o il servizio locale Microlife sul sito:

www.microlife.com/support

Il risarcimento è limitato al valore del prodotto. La garanzia verrà concessa se il prodotto completo viene restituito con la fattura o scontrino originale. La riparazione o sostituzione in garanzia non prolunga o rinnova il periodo di garanzia. Le rivendicazioni legali e i diritti dei consumatori non sono coperti da questa garanzia.

14. Specifiche tecniche

Tipo:	Modalità personalizzata termometro senza contatto NC 300
Tipo di modalità:	regolazione
Sede di misurazione:	Fronte
Riferimento area corporea:	Rettale
Range di misurazione:	Modalità corporea: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Modalità oggetti: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Risoluzione:	0,1 °C / °F
Precisione di misurazione (Laboratorio):	Modalità corporea: ±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C / ±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F ±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C e 42,1 °C ~ 43,0 °C / ±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F e 107,8 ~ 109,4 °F Modalità oggetti: ±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C / ±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F
Risultati clinici:	Ripetibilità: 0.26 °C Bias: 0.08 °C Limiti di concordanza: 1.13 °C
Display:	Display a Cristalli Liquidi (LCD), 4 cifre più simboli

Segnali acustici:

Il termometro è acceso e pronto per la misurazione: 1 beep corto.
La misurazione è stata completata: 1 beep lungo (1 sec.) se la temperatura è inferiore 37,5 °C / 99,5 °F, 10 beep corti se la misurazione è uguale o superiore a 37,5 °C / 99,5 °F.

Errore di sistema o malfunzionamento: 3 beep corti

Memorie:

30 misurazioni visualizzabili nella modalità memoria unitamente all'ora e alla data in cui sono state effettuate.

Retroilluminazione display:

Il display sarà retroilluminato di colore verde per 1 sec. quando il termometro è acceso.

Il display sarà retroilluminato di colore verde per 5 sec. quando la temperatura misurata è inferiore 37,5 °C / 99,5 °F.

Il display sarà retroilluminato di colore rosso per 5 sec. quando la temperatura misurata è uguale o superiore a 37,5 °C / 99,5 °F.

Condizioni di esercizio:

Modalità corporea: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F

Modalità oggetti: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F
15 - 95 % umidità relativa massima

Condizioni di stoccaggio:

-25 - +55 °C / -13 - +131 °F

Spegnimento automatico:

15 - 95 % umidità relativa massima
ca. 30 secondi dall'ultima misurazione.

Batteria:

2 x batterie alcaline da 1,5 Volt; tipo AAA approssim. 2000 misurazioni (usando batterie nuove)

Dimensioni:

157 x 110 x 44 mm

Peso:

129.5 g (con batterie), 107.2 g (senza batterie)

Classe IP:

IP22

Riferimento agli standard:

ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11

Aspettativa di vita del prodotto in uso:

5 anni o 12000 misurazioni

Questo dispositivo è conforme alla direttiva sui prodotti medicali 93/42/EEC.

Con riserva di apportare modifiche tecniche.

In conformità alle normative per i prodotti a uso medicale raccomandiamo, per uso professionale, un'ispezione ogni 2 anni.

Osservare le disposizioni correnti sullo smaltimento.

15. www.microlife.it

Per ulteriori informazioni sui nostri termometri, misuratori di pressione, servizi o altro Vi preghiamo consultare il sito www.microlife.it.

- ① Mess-Sensor
- ② Kontrolllicht
- ③ Display
- ④ START/IO-Taste
- ⑤ M-Taste (Speicher)
- ⑥ Modus-Taste
- ⑦ Batteriefachabdeckung
- ⑧ Anzeige aller Segmente
- ⑨ Bereit für die Messung
- ⑩ Messvorgang beendet
- ⑪ Körpermodus
- ⑫ Objektmodus
- ⑬ Batterie niedrig
- ⑭ Umstellen zwischen Celsius und Fahrenheit
- ⑮ Speichermodus
- ⑯ Abrufen der letzten 30 Messwerte
- ⑰ Zu hohe Temperatur gemessen
- ⑱ Zu niedrige Temperatur gemessen
- ⑲ Zu hohe Umgebungstemperatur
- ⑳ Zu niedrige Umgebungstemperatur
- ㉑ Fehlfunktionsanzeige
- ㉒ Leeres Display
- ㉓ Batterie erschöpft
- ㉔ Datum/Uhrzeit
- ㉕ Signaltonanzeige
- ㉖ Batteriewechsel



Vor Verwendung Bedienungsanleitung genau studieren.



Anwendungsteil des Typs BF

Dieses Microlife Thermometer ist ein Qualitätserzeugnis, das über die neusten Errungenschaften der Technologie verfügt und gemäss den internationalen Normen geprüft ist. Mit seiner einzigartigen Technologie ermöglicht das Thermometer bei jeder Messung stabile Messwerte, frei von jeglichen äusseren Wärmeeinflüssen. Das Gerät führt beim Einschalten jedes Mal einen Selbst-Test durch, um stets die vorgeschriebene Messgenauigkeit zu gewährleisten.

Dieses Microlife Thermometer dient zur regelmässigen Messung und Kontrolle der menschlichen Körpertemperatur.

Dieses Thermometer wurde klinisch getestet und wurde als zuverlässig und genau bestätigt, wenn es gemäss der Gebrauchsanweisung verwendet wird.

Lesen Sie diese Anweisungen bitte sorgfältig durch, um alle Funktionen und Sicherheitshinweise zu verstehen.

Inhaltsverzeichnis

1. Vorteile des Thermometers

- Schnellmessung
- Vielfache Verwendungsmöglichkeiten (Erweiterter Messbereich)
- Genau und zuverlässig
- Bequeme und einfache Handhabung
- Abruf mehrerer Messwerte
- Sicher und hygienisch
- Fieberalarm

2. Sicherheitshinweise

3. Wie das Thermometer die Temperatur misst

4. Display und Symbole

5. Datum-, Uhrzeit- und Signaltoneinstellungen

6. Umschalten zwischen Körper- und Objektmodus

7. Gebrauchsanweisung

8. Umstellen zwischen Celsius und Fahrenheit

9. Abrufen der 30 gespeicherten Messwerte

10. Fehlermeldungen und Probleme

11. Reinigung und Desinfektion

12. Batteriewechsel

13. Garantie

14. Technische Daten

15. www.microlife.com

1. Vorteile des Thermometers

Schnellmessung

Die innovative Infrarottechnologie macht Messungen möglich, bei denen das Objekt nicht ein mal berührt wird. Dies garantiert sichere und hygienische Messungen innerhalb von Sekunden.

Vielfache Verwendungsmöglichkeiten (Erweiterter Messbereich)

Das Thermometer besitzt einen erweiterten Messbereich von 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F; dies bedeutet, dass das Produkt zur Messung der Körpertemperatur verwendet werden kann, aber auch zur Messung der Oberflächentemperatur folgender Objekte:

- Oberflächentemperatur der Milch in Babyflaschen
- Oberflächentemperatur des Badewassers für Säuglinge
- Umgebungstemperatur

Genau und zuverlässig

Der einzigartige Mess-Sensor mit einem modernen Infrarotsensor gewährleistet, dass jede Messung genau und zuverlässig ist.

Bequeme und einfache Handhabung

- Das ergonomische Design ermöglicht eine bequeme und einfache Handhabung des Thermometers.
- Eine Messung kann sogar an einem schlafenden Kind vorgenommen werden, ohne es zu stören.
- Das Thermometer ist sehr schnell und deshalb besonders angenehm für die Anwendung bei Kindern.

Abruf mehrerer Messwerte

Der Benutzer kann die letzten 30 Messwerte mit Datum und Uhrzeit im Speichermodus abrufen, so können Temperaturschwankungen besser nachverfolgt werden.

Sicher und hygienisch

- Kein direkter Hautkontakt.
- Keine Gefahr ausgehend von zerbrochenem Glas oder der Aufnahme von Quecksilber.
- Absolut sicher für den Gebrauch bei Kindern.

Fiebreralarm

10 kurze Signaltöne und eine rote LCD-Hintergrundbeleuchtung weisen darauf hin, dass die Temperatur des Patienten grösser oder gleich 37,5 °C ist.

2. Sicherheitshinweise

- Befolgen Sie diese Gebrauchsanweisung. Dieses Dokument enthält wichtige Informationen zum Betrieb und zur Sicherheit dieses Geräts. Bitte lesen Sie dieses Dokument sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät benutzen und bewahren Sie es für die zukünftige Nutzung auf.
- Dieses Gerät darf nur für den in dieser Anleitung beschriebenen Zweck verwendet werden. Der Hersteller ist nicht für Schäden haftbar, die aus unsachgemässer Handhabung resultieren.
- **Tauchen Sie das Gerät weder in Wasser noch in andere Flüssigkeiten. Für die Reinigung und Desinfektion folgen Sie bitte den Anweisungen im Kapitel «Reinigung und Desinfektion».**
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie einen Schaden erkennen oder Ihnen etwas Ungewöhnliches auffällt.
- Öffnen Sie niemals das Gerät.
- Ein physiologischer Effekt, Vasokonstriktion genannt, kann in den frühen Fieberstadien auftreten, wobei sich die Haut kühl anfühlt, und die mit diesem Thermometer gemessene Temperatur u.U. ungewöhnlich niedrig sein kann.
- Entspricht der Messwert nicht dem Befinden des Patienten oder ist ungewöhnlich niedrig, wiederholen Sie die Messung alle 15 Minuten oder überprüfen Sie das Ergebnis mit einer anderen Körpertemperaturmessart.
- Dieses Gerät besteht aus sensiblen Bauteilen und muss vorsichtig behandelt werden. Beachten Sie die Lager- und Betriebsanweisungen im Kapitel «Technische Daten».
- Sorgen Sie dafür, dass Kinder das Gerät nicht unbeaufsichtigt benutzen; einige Teile sind so klein, dass sie verschluckt werden könnten.
- Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe starker elektromagnetischer Felder wie z.B. Mobiltelefone oder Funkanlagen. Halten Sie einen Mindestabstand von 3,3 m zu solchen Geräten, wenn Sie dieses Gerät benutzen.
- Schützen Sie das Gerät vor:
 - extremen Temperaturen
 - Stößen und Herunterfallen
 - Schmutz und Staub
 - starker Sonneneinstrahlung
 - Hitze und Kälte
- Entfernen Sie die Batterien, wenn das Gerät für längere Zeit nicht benutzt wird.




WARNUNG: Das von diesem Gerät angezeigte Messergebnis ist keine Diagnose. Es ersetzt nicht die Notwendigkeit einer fachlichen Einschätzung durch einen Mediziner, vor allem dann nicht, wenn das Ergebnis nicht dem Befinden des Patienten entspricht. Verlassen Sie sich nicht ausschliesslich auf das Messergebnis. Alle potenziell auftretenden Symptome und die Schilderung des Patienten müssen in Betracht gezogen werden. Die Verständigung eines Arztes oder Krankenwagens wird bei Bedarf empfohlen.

3. Wie das Thermometer die Temperatur misst

Das Thermometer misst die von der Haut ausgestrahlte Infrarotenergie der Stirn sowie jene von Objekten. Diese Energie wird von Linsen aufgefangen und in Temperaturwerte umgewandelt.

4. Display und Symbole


- **Anzeige aller Segmente** (8): Schalten Sie das Gerät mit der START/IO-Taste (4) ein: 1 Sekunde lang werden alle Segmente angezeigt.
- **Bereit für die Messung** (9): Das Gerät ist zur Messung bereit, wenn das «°C» oder «°F»-Symbol blinkt während das Modus-Symbol (Körper oder Objekt) anhaltend angezeigt wird.
- **Messvorgang beendet** (10): Der Messwert erscheint auf dem Display (3) mit dem «°C» oder «°F»-Symbol und dem Modus-Symbol. Drücken Sie die START/IO-Taste (4) erneut, um in den Modus „Messbereitschaft“ (9) zurückzukehren, oder warten Sie 5 Sekunden, bis das Symbol «°C» oder «°F» erneut blinkt. Das Gerät ist für die nächste Messung bereit.
- **Batterie niedrig** (13): Wenn das Gerät eingeschaltet wird, leuchtet das  Symbol kontinuierlich auf, um daran zu erinnern, dass die Batterie gewechselt werden muss.


5. Datum-, Uhrzeit- und Signaleinstellungen


Datum und Uhrzeit einstellen

1. Nachdem neue Batterien eingelegt wurden, blinkt die Jahreszahl im Display (24). Sie können durch Drücken der M-Taste (5) das Jahr einstellen. Drücken Sie zur Bestätigung und um zur Monateinstellung zu wechseln die Modus-Taste (6).
2. Der Monat kann nun durch die M-Taste (5) eingestellt werden. Drücken Sie zur Bestätigung und um zur Tageseinstellung zu wechseln die Modus-Taste (6).


3. Folgen Sie der oben beschriebenen Anleitung, um den Tag, die Stunden und Minuten einzustellen.
4. Nachdem als letztes die Minuten eingestellt sind und die START/IO-Taste (4) gedrückt wurde, sind Datum und Uhrzeit eingestellt und die Zeit wird angezeigt.

 Wenn während 20 Sekunden keine Taste gedrückt wird, schaltet das Gerät automatisch in den Modus «Bereit für die Messung» (9).

 **Uhrzeiteinstellung abbrechen:** Drücken Sie die START/IO-Taste (4) während der Uhrzeiteinstellung. Das Display zeigt Datum/Uhrzeit mit «--:--» an. Drücken Sie danach die START/IO-Taste (4), um die Messung zu starten. Wenn während 30 Sekunden keine Taste gedrückt wird, schaltet sich das Gerät automatisch aus.

 **Aktuelle Datum- und Uhrzeiteinstellungen ändern:** Halten Sie die Modus-Taste (6) während ca. 8 Sekunden gedrückt, bis die Jahreszahl (24) zu blinken beginnt. Sie können jetzt die neuen Werte wie oben beschrieben eingeben.

Signalton einstellen

1. Halten Sie die Modus-Taste (6) während 3 Sekunden gedrückt, um den Signalton einzustellen (25).
 2. Drücken Sie die M-Taste (5) um den Signalton entweder ein- oder auszuschalten. Der Signalton ist aktiviert, wenn die Signaltonanzeige (25) ohne Kreuz angezeigt wird.
-  Nach der Signalton Einstellung, drücken Sie START/IO-Taste (4) um in den Modus «Bereit für die Messung» zu gelangen; sonst wechselt das Gerät nach 10 Sekunden automatisch in den Modus «Bereit für die Messung» (9).

6. Umschalten zwischen Körper- und Objektmodus

1. Drücken Sie die START/IO-Taste (4). Das Display (3) wird aktiviert und zeigt 1 Sekunde lang alle Segmente an.
2. Der Standardmodus ist der Körpermodus (11). Drücken Sie die Modus-Taste (6) um in den Objektmodus (12) zu wechseln. Um wieder zurück in den Körpermodus zu schalten, drücken Sie die Modus-Taste erneut.

7. Gebrauchsanweisung

Im Körpermodus messen

1. Drücken Sie die START/IO-Taste (4). Das Display (3) wird aktiviert und zeigt 1 Sekunde lang alle Segmente an.
2. Das Thermometer ist für die Messung bereit (9), sobald das «°C» oder «°F»-Symbol blinkt und ein Signalton ertönt.
3. Entfernen Sie vor der Messung alle Haare, Schweiß oder Schmutz von der Stirn, um die Messgenauigkeit zu gewährleisten.
4. **Visieren Sie mit dem Thermometer die Stirnmitte mit einem Abstand von weniger als 5 cm an.**
5. **Drücken Sie die START/IO-Taste (4) und stellen Sie sicher, dass das blaue Kontrolllicht die Stirnmitte visiert.** Nach 1 Sekunde ertönt ein langer Signalton, der das Ende des Messvorgangs bestätigt.
6. Lesen Sie die gemessene Temperatur vom Display ab.
7. Drücken Sie für die nächste Messung erneut die START/IO-Taste (4), um in den Modus „Messbereitschaft“ (9) zurückzukehren, oder warten Sie 5 Sekunden, bis das Symbol «°C» oder «°F» erneut blinkt, und befolgen Sie die Schritte 4-5 oben.
8. Halten Sie die START/IO-Taste (4) während 3 Sekunden gedrückt, um das Gerät auszuschalten; ansonsten schaltet sich das Gerät nach ca. 30 Sekunden automatisch aus.

Im Objektmodus messen

1. Drücken Sie die START/IO-Taste (4). Das Display (3) wird aktiviert und zeigt 1 Sekunde lang alle Segmente an.
2. Drücken Sie die Modus-Taste (6) um in den Objektmodus zu wechseln.
3. Das Thermometer ist für die Messung bereit (9), sobald das «°C» oder «°F»-Symbol blinkt und ein Signalton ertönt.
4. Visieren Sie mit dem Thermometer, mit einem Abstand von weniger als 5 cm, die Mitte des Objekts an, dessen Temperatur Sie messen möchten. **Drücken Sie die START/IO-Taste (4).** Nach 1 Sekunde ertönt ein langer Signalton, der das Ende des Messvorgangs bestätigt.
5. Lesen Sie die gemessene Temperatur vom Display ab.
6. Drücken Sie für die nächste Messung erneut die START/IO-Taste (4), um in den Modus „Messbereitschaft“ (9) zurückzukehren, oder warten Sie 5 Sekunden, bis das Symbol «°C» oder «°F» erneut blinkt, und befolgen Sie die Schritte 4-5 oben.
7. Halten Sie die START/IO-Taste (4) während 3 Sekunden gedrückt, um das Gerät auszuschalten; ansonsten schaltet sich das Gerät nach ca. 30 Sekunden automatisch aus.

HINWEIS:

- **Patient und Thermometer sollten mindestens 30 Minuten lang in einem Raum mit konstanter Raumtemperatur bleiben.**
- Messen Sie die Temperatur nicht beim oder unmittelbar nach dem Stillen eines Babys.
- Verwenden Sie das Thermometer nicht in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Vor dem oder beim Messen sollten die Patienten nicht trinken, essen oder Sport treiben.
- Entfernen Sie das Messgerät erst vom Messbereich, wenn der End-Signalton zu hören ist.
- 10 kurze Signaltöne und eine rote LCD-Hintergrundbeleuchtung weisen darauf hin, dass die Temperatur des Patienten grösser oder gleich 37,5 °C ist.
- Messen Sie die Temperatur stets an der selben Stelle, da sonst die Anzeigewerte variieren können.
- Bei neugeborenen Säuglingen empfehlen Ärzte während der ersten 6 Monate ausschliesslich rektale Messung, da alle anderen Messmethoden zu widersprüchlichen Ergebnissen führen könnten. Wenn ein berührungsloses Thermometer bei Säuglingen angewendet wird, empfehlen wir, das Messergebnis immer durch eine rektale Messung zu verifizieren.
- In den folgenden Situationen sollten Sie drei Temperaturmessungen vornehmen und davon die höchste als Messergebnis betrachten:
 - Bei Kindern unter drei Jahren mit einem schwachen Immunsystem, bei denen das Vorhandensein oder Nichtvorhandensein von Fieber entscheidend ist.
 - Wenn der Benutzer lernt, das Thermometer zu bedienen und bis er/sie mit dem Gerät vertraut ist und gleichbleibende Messwerte erhält.
 - Wenn der Messwert verdächtig niedrig ist.
- **Messergebnisse von verschiedenen Messorten sollten nicht verglichen werden, da die normale Körpertemperatur je nach Messort und ebenfalls Tageszeit variiert**, während sie abends am höchsten ist und ungefähr eine Stunde vor dem Aufwachen am niedrigsten.
- Normale Körpertemperaturbereiche:
 - Axillar (unter dem Arm): 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Oral (im Mund): 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Rektal (im After): 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Umstellen zwischen Celsius und Fahrenheit

Das Thermometer kann die gemessene Temperatur in Fahrenheit oder Celsius anzeigen. Um die Anzeige von °C auf °F umzustellen, halten Sie die Modus-Taste (6) während 3 Sekunden gedrückt; die Signaltonanzeige wird auf dem Display angezeigt. Drücken Sie die Modus-Taste erneut; die gegenwärtige Messskala («°C» oder «°F»-Symbol) wird auf dem Display (14) angezeigt. Stellen Sie nun die Messskala zwischen °C und °F um, indem Sie auf die M-Taste (5) drücken. Wenn Sie die gewünschte Skala gewählt haben, drücken Sie die START/I/O-Taste (4) um in den Modus «Bereit für die Messung» zu wechseln; ansonsten wechselt das Gerät automatisch nach 10 Sekunden in den Modus «Bereit für die Messung» (9).

9. Abrufen der 30 gespeicherten Messwerte


Dieses Thermometer kann die letzten 30 Messwerte mit Datum und Uhrzeit abrufen.

- **Speichermodus (15):** Drücken Sie die M-Taste (5), wenn das Gerät ausgeschaltet ist, um in den Speichermodus zu kommen. Das Speicher-Symbol «M» blinkt.
- **Abruf 1 – die letzte Messung (16):** Drücken Sie kurz die M-Taste (5), um den zuletzt gemessenen Wert anzuzeigen. Auf der Anzeige erscheint «1» zusammen mit dem Speicher-Symbol.

Wenn Sie nach den 30 abgerufenen Messwerten erneut die M-Taste (5) drücken, beginnt der Ablauf dieser Sequenz wieder von vorne, also mit Messwert 1.

10. Fehlermeldungen und Probleme

- **Zu hohe Temperatur gemessen (17):** Anzeige «H», die gemessene Temperatur ist über 43 °C / 109.4 °F im Körpermodus oder 99.9 °C / 211.8 °F im Objektmodus.
- **Zu niedrige Temperatur gemessen (18):** Anzeige «L», die gemessene Temperatur ist unter 34 °C / 93.2 °F im Körpermodus oder 0.1 °C / 32.2 °F im Objektmodus.
- **Zu hohe Umgebungstemperatur (19):** Anzeige «AH», wenn die Umgebungstemperatur über 40.0 °C / 104.0 °F ist.
- **Zu niedrige Umgebungstemperatur (20):** Anzeige «AL», wenn die Umgebungstemperatur unter 15.0 °C / 59.0 °F im Körpermodus oder 5.0 °C / 41.0 °F im Objektmodus ist.
- **Fehlfunktionsanzeige (21) «Er 6»** Das System hat eine Funktionsstörung.


- **Leeres Display (22):** Überprüfen Sie, ob die Batterien richtig eingelegt sind. Prüfen Sie auch die Polarität (<+> und <->) der Batterien.
- **Batterie erschöpft (23):** Die Batterien sollten sofort gewechselt werden, wenn das -Symbol als einziges Symbol aufleuchtet.

11. Reinigung und Desinfektion

Verwenden Sie ein Alkoholschwämmchen oder ein mit Alkohol (70 % Isopropanol) befeuchtetes Baumwolltuch, um das Thermometergehäuse und den Mess-Sensor zu reinigen. Vergewissern Sie sich, dass keine Flüssigkeit ins Innere des Thermometers eindringt. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Lösungsmittel oder Benzol zum Reinigen und tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Reinigungsflüssigkeiten. Achten Sie darauf, die Oberfläche des Mess-Sensors und des Displays nicht zu verkratzen.


Lassen Sie das Desinfektionsmittel vor dem nächsten Gebrauch des Geräts 10 Minuten lang trocknen. Tauchen Sie das Display nicht in Flüssigkeiten und wischen Sie es nicht ab, um es vor Verblässen zu schützen.

12. Batteriewechsel

Dieses Gerät wird mit 2 neuen, lang haltbaren 1,5V Batterien der Grösse AAA geliefert. Die Batterien müssen ersetzt werden, wenn das  (23) das einzige Symbol ist, das auf dem Display angezeigt wird.

Entfernen Sie die Batterieabdeckung (26), in dem Sie sie in die angezeigte Richtung schieben.

Tauschen Sie die Batterien aus – achten Sie auf die richtige Polung wie auf den Symbolen im Fach dargestellt.

-  Batterien und elektronische Geräte dürfen nicht in den Hausmüll, sondern müssen entsprechend den örtlichen Vorschriften entsorgt werden.

13. Garantie

Für dieses Gerät gewähren wir **5 Jahre Garantie** ab Kaufdatum. Während der Garantiezeit repariert oder ersetzt Microlife, nach eigenem Ermessen, das defekte Produkt kostenlos.

Wurde das Gerät durch den Benutzer geöffnet oder verändert, erlischt der Garantieanspruch.

Folgende Punkte sind von der Garantie ausgenommen

- Transportkosten und Transportrisiken
- Schäden die durch falsche Anwendung oder Nichteinhaltung der Gebrauchsanweisung verursacht wurden

- Schäden durch auslaufende Batterien
- Schäden durch Unfall oder Missbrauch
- Verpackungs- / Lagermaterial und Gebrauchsanweisung
- Regelmässige Kontrollen und Wartung (Kalibrierung)
- Zubehör und Verschleissteile: Batterien

Sollte ein Garantiefall eintreten, wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde oder an Ihren lokalen Microlife-Service. Sie können Ihren lokalen Microlife-Service über unsere Website kontaktieren: www.microlife.com/support
Die Entschädigung ist auf den Wert des Produkts begrenzt. Die Garantie wird gewährt, wenn das vollständige Produkt mit der Originalrechnung zurückgesandt wird. Eine Reparatur oder ein Austausch innerhalb der Garantiezeit verlängert oder erneuert die Garantiezeit nicht. Die gesetzlichen Ansprüche und Rechte der Verbraucher sind durch die Garantie nicht eingeschränkt.

14. Technische Daten

Typ:	Angepasster Modus Berührungsloses Thermometer NC 300
Modustyp:	Anpassungsmodus
Messort:	Stirn
Referenz zur Körperstelle:	Rektal
Messbereich:	Körpermodus: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Objektmodus: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Messauflösung:	0,1 °C / °F
Messgenauigkeit (Labor):	Körpermodus: ±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C / ±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F ±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C und 42,1 °C ~ 43,0 °C / ±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F und 107,8 ~ 109,4 °F Objektmodus: ±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C / ±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F
Klinische Genauigkeit:	Klinische Wiederholbarkeit: 0.26 °C Klinische Abweichung: 0.08 °C Grenzen der Übereinstimmung: 1.13 °C

Anzeige:	Flüssigkristallanzeige, 4 Stellen plus spezielle Symbole
Alarm:	Das Gerät ist eingeschaltet und zur Messung bereit: 1 kurzer Signalton. Messvorgang abschliessen: 1 langer Signalton (1 Sek.), wenn der Messwert unter 37,5 °C / 99,5 °F liegt, 10 kurze Signaltöne, wenn der Messwert grösser oder gleich 37,5 °C / 99,5 °F ist. Systemfehler oder Störung: 3 kurze Pieptöne
Speicher:	30 Messwerte mit Datum und Uhrzeit im Speichermodus abrufbar.
Hintergrundbeleuchtung:	Die Anzeige leuchtet 1 Sek. GRÜN, wenn das Gerät eingeschaltet wird. Die Anzeige leuchtet 5 Sek. GRÜN, wenn die gemessene Temperatur unter 37,5 °C / 99,5 °F liegt. Die Anzeige leuchtet 5 Sek. ROT, wenn die gemessene Temperatur grösser oder gleich 37,5 °C / 99,5 °F ist.
Betriebsbedingungen:	Körpermodus: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Objektmodus: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F 15 - 95 % relative maximale Luftfeuchtigkeit
Aufbewahrungsbedingungen:	-25 - +55 °C / -13 - +131 °F 15 - 95 % relative maximale Luftfeuchtigkeit
Automatische Ausschaltung:	Ca. 30 Sekunden nach der letzten Messung.
Batterie:	2 x 1,5 V Alkaline-Batterien, Grösse AAA
Batterie-Lebensdauer:	ca. 2000 Messungen (mit neuen Batterien)
Grösse:	157 x 110 x 44 mm
Gewicht:	129.5 g (mit Batterien), 107.2 g (ohne Batterien)
IP Klasse:	IP22
Verweis auf Normen:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
Durchschnittliche Lebensdauer:	5 Jahre oder 12000 Messungen

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der Richtlinie für Medizinische Geräte 93/42/EWG.

Technische Änderungen vorbehalten.

Das Gesetz zur Verwendung medizinischer Produkte (Medical Product User Act) empfiehlt alle zwei Jahre eine technische Überprüfung des Geräts vorzunehmen. Bitte beachten Sie die geltenden Entsorgungsbestimmungen.

15. www.microlife.com

Detaillierte Benutzerinformationen über unsere Thermometer und Blutdruck-Messgeräte sowie Serviceleistungen finden Sie auf unserer Webseite www.microlife.com.

- ① Ölçüm Sensörü
- ② İzleme lambası
- ③ Ekran
- ④ START/IO Düğmesi (BAŞLAT/IO)
- ⑤ M-Düğme (Bellek)
- ⑥ MODE Düğmesi (Moduna)
- ⑦ PİL Bölmesi Kapağı
- ⑧ Tüm Parçaların Görüntülenmesi
- ⑨ Ölçüm için Hazır
- ⑩ Ölçüm tamam
- ⑪ Vücut Modu
- ⑫ Nesne Modu
- ⑬ Düşük PİL Göstergesi
- ⑭ Santigrat ve Fahrenheit arasında değişim
- ⑮ Bellekten Geri Çağırma Modu
- ⑯ Son 30 Ölçümün Bellekten Geri Çağırılması
- ⑰ Ölçülen Sıcaklık çok yüksek
- ⑱ Ölçülen Sıcaklık çok düşük
- ⑲ Ortam Sıcaklığı çok yüksek
- ⑳ Ortam Sıcaklığı çok düşük
- ㉑ Hata İşlev Ekranı
- ㉒ Boş Ekran
- ㉓ Bitmiş PİL
- ㉔ Tarih/Saat
- ㉕ Sesli ikaz Fonksiyonu
- ㉖ PİLİN Değiştirilmesi



Aygıtı kullanmadan önce, talimatları dikkatle okuyun.



BF tipi ekipman

Bu Microlife termometresi, son teknolojiye sahip ve uluslararası standartlara göre test edilen oldukça yüksek nitelikli bir üründür. Benzersiz teknolojisi sayesinde bu termometre, her ölçümde güvenilir ve ısı-girişimsiz bir sonuç sağlayabilir. Ölçümlerin belirlenen düzeyde doğruluğunu güvence altına almak amacıyla, bu aygıt her açılışında kendi kendini test eder.

Bu Microlife termometresi, periyodik ölçüm yapılması ve insan vücut sıcaklığının izlenmesi amacıyla üretilmiştir.

Bu termometre, bilimsel olarak test edilmiş ve kullanım kılavuzuna uygun olarak kullanıldığında güvenilir ve doğru sonuç verdiği kanıtlanmıştır.

Tüm işlevleri ve güvenlik bilgisini anlayabilmeniz için, lütfen, bu talimatları dikkatle okuyunuz.

İçindekiler

1. Bu Termometrenin Avantajları

- Saniyelerle ölçüm
- Çoklu Kullanım (Geniş Ölçüm Aralığı)
- Doğru ve Güvenilir
- Hafif ve Kullanımı Kolay
- Birçok Ölçümün Bellekten Geri Çağırılması
- Güvenli ve Hijyenik
- Ateş Uyarısı

2. Önemli Güvenlik Talimatları

3. Bu Termometre ile Sıcaklığın Ölçülmesi

4. Kontrol Göstergeleri ve Semboller

5. Tarih, Saat ve Sesli İkaz Fonksiyonlarının Ayarlanması

6. Vücut ve Nesne Modları Arasında Değişim

7. Kullanım Talimatları

8. Santigrat ve Fahrenheit arasında değişim

9. 30 ölçümün Bellek Modundan geri çağırılması

10. Hata İletileri

11. Temizlik ve Dezenfektasyon

12. PİL Değişimi

13. Garanti Kapsamı

14. Teknik Özellikler

15. www.microlife.com

1. Bu Termometrenin Avantajları

Saniyelerle ölçüm

Yenilikçi kızılötesi teknolojisi sayesinde, nesneye dokunulmasa bile ölçümün yapılması sağlanır. Böylece, saniyeler içerisinde güvenlik ve hijyen garantisi altına alınır.

Çoklu Kullanım (Geniş Ölçüm Aralığı)

Bu termometre, 0,1 - 99,9 °C / 32,2 - 211,8 °F gibi geniş bir ölçüm aralığına sahiptir; yani, aygıt, vücut sıcaklığı ölçen bir aygıt olarak kullanılabileceği gibi, aşağıdaki nesnelerin yüzey sıcaklığını ölçmek için de kullanılabilir:

- Biberondaki sütün yüzey sıcaklığı
- Bebek banyo suyunun yüzey sıcaklığı
- Ortam sıcaklığı

Doğru ve Güvenilir

Gelişmiş bir kızılötesi algılayıcısına sahip olan benzersiz prob montaj yapısı, her ölçümün doğru ve güvenilir olmasını sağlar.

Hafif ve Kullanımı Kolay

- Ergonomik tasarımı, termometrenin kullanımını kolaylaştırır ve basitleştirir.
- Bu termometre, hiçbir rahatsızlık vermeden uyuyan bir çocuk üzerinde bile kullanılabilir.
- Bu termometre çabuk ölçüm yaptığı için çocuklarda kolaylıkla kullanılabilir.

Birçok Ölçümün Bellekten Geri Çağırılması

Bellekten geri çağırma modunda, kullanıcılar son 30 ölçümü bellekten geri çağırabilir ve böylece sıcaklık değişikliklerini etkili biçimde izleyebilir.

Güvenli ve Hijyenik

- Doğrudan cilt teması yok
- Cam kırılması ya da cıva yutulması tehlikesi yok.
- Çocuklar üzerinde kullanılması tamamen güvenli.

Ateş Uyarısı

Hasta, 10 kısa «bip» sesi ve kırmızı LCD ekran uyarısı ile 37,5 °C veya daha üzeri ateşi olduğu konusunda uyarılır.

2. Önemli Güvenlik Talimatları

- Kullanımı için talimatları okuyunuz. Bu doküman cihazın güvenli kullanımını için önemli bilgiler içermektedir. Lütfen cihazı kullan-

madan önce bu dokümanı tamamen okuyunuz ve gelecekte tekrar başvurmak üzere saklayınız.

- Bu ürün, sadece bu broşürde açıklanan amaçlar çerçevesinde kullanılabilir. İmalatçı, yanlış uygulamadan kaynaklanan zarar ziyan için sorumlu tutulamaz.
- **Aygıtı su veya diğer sıvılara batırmayınız. Temizliği için lütfen « Temizlik ve Dezenfektasyon» bölümündeki talimatlara uygulayınız.**
- Hasar gördüğünü düşünüyorsanız ya da herhangi bir anormal durum sezdiyseniz, aygıtı kullanmayın.
- Aygıtı kesinlikle açmayın.
- Ateşin ilk aşamalarında, kan damarlarının daralması olarak adlandırılan temel bir fizyolojik etki meydana gelebilir; bu durum, soğuk deri etkisine yol açar. Bu termometre kullanılarak kaydedilen sıcaklık, kuşku uyandıracak biçimde düşük olabilir.
- Ölçüm sonucu, hastanın bulgusu ile uyumlu değilse ya da kuşku uyandıracak biçimde düşük ise, ölçümü her 15 dakikada bir tekrarlayın ya da ölçüm sonucunu başka bir çekirdek vücut sıcaklığı ölçümü ile iki kez kontrol edin.
- Aygıt, hassas parçalara sahiptir ve dikkatli biçimde kullanılmalıdır. «Teknik Özellikler» bölümünde açıklanan saklama ve çalışma koşullarını göz önünde bulundurun!
- Çocukların denetimsiz bir şekilde ürünü kullanmalarına izin vermeyin; bazı parçalar, yutulabilecek kadar küçüktür.
- Aygıtı cep telefonları ya da radyo donanımları gibi güçlü elektromanyetik alanlara yakın yerlerde kullanmayın. Aygıtı kullanırken bu tip cihazlardan minimum 3,3 metre uzaktaki olun.
- Aşağıdaki durumlara maruz kalmasına engel olun:
 - aşırı sıcaklıklar
 - darbe ve düşürülme
 - kir ve toz
 - doğrudan güneş ışığı
 - sıcak ve soğuk
- Aygıtın uzun bir süre kullanılmaması durumunda, pillerin çıkarılması gerekir.




UYARI: Bu cihaz tarafından verilen ölçüm sonuçları bir teşhis olarak değerlendirilmemelidir! Mutlaka doktorunuza danışınız. Özellikle, hasta semptomları cihaz ölçümüyle uyuşmuyorsa sadece ölçüm sonucuna güvenmeyin. Diğer semptomları ve hastanın geri bildirimini göz önünde bulundurarak doktorunuzla görüşün veya gerekiyorsa ambulans çağırın.

3. Bu Termometre ile Sıcaklığın Ölçülmesi

Bu termometre, nesnelerin yanı sıra alından yayılan kızılötesi enerjiyi ölçer. Kızılötesi enerji, mercekle aracılığıyla toplanır ve bir sıcaklık değerine dönüştürülür.


4. Kontrol Göstergeleri ve Semboller


- **Tüm sembollerin görüntülenmesi** (8): Aygıtı açmak için START/IO düğmesine (4) basın; tüm semboller 1 saniye görüntülenir.
- **Ölçüm için hazır:** (9): Aygıt, ölçüm için hazırdır; mod simgesi (vücut ya da nesne) görüntülenirken «°C» ya da «°F» simgesi yanıp söner.
- **Ölçüm tamam** (10): Ölçülen değer, «°C» veya «°F» simgesi ile ekran (3) de görünür ve mod simgesi sabittir. "Ölçüme hazır" moduna (9) geri dönmek için BAŞLAT/IO düğmesine (4) tekrar basın veya «°C» veya «°F» simgesi tekrar yanıp sönmeye başladığında 5 saniye bekleyin. Cihaz bir sonraki ölçüme hazırdır.
- **Düşük pil göstergesi** (13): Aygıt açıldığında, kullanıcıya pilleri değiştirilmesi gerektiğini hatırlatmak için  simgesi yanıp sönmeye devam eder.


5. Tarih, Saat ve Sesli İkaz Fonksiyonlarının Ayarlanması

Tarih ve saatin ayarlanması


1. Yeni piller takılınca, yıl sayısı ekranda (24) yanıp söner. M-düğmesine (5) basarak yılı ayarlayabilirsiniz. Ayı teyit edip ayarlamak için, MODE düğmesine (6) basın.
2. M-düğmesini (5) kullanarak şimdi ayı ayarlayabilirsiniz. Günü teyit etmek ve ayarlamak için, MODE düğmesine (6) basın.
3. Günü, saat ve dakikayı ayarlamak için yukarıdaki talimatları takip ediniz.
4. Dakikayı ayarlayıp START/IO düğmesine (4) bastıktan sonra, tarih ve saat ayarlanır ve zaman görüntülenir.

 20 saniye boyunca hiçbir düğmeye basılmadığında, cihaz otomatik olarak yeni ölçüme hazır hale gelir (9).

 **Zaman ayarını iptal etme:** Zaman ayarlamasını yaparken START/IO düğmesine (4) basın. LCD Tarih/Saat ikonunu «--:--», ile gösterecektir. START/IO düğmesine (4) basarak ölçümü başlatınız. Başka bir butona basılmazsa 30 saniye içerisinde cihaz otomatik olarak kapanacaktır.

 **Geçerli tarih ve saati değiştirme:** Yıl sayısı yanıp sönmeye başlayınca kadar MODE düğmesine (6) yaklaşık 8 saniye basılı tutun (24). Şimdi, yukarıda belirtildiği gibi yeni değerleri girebilirsiniz.

Sesli ikazın kurulması

1. MODE düğmesine (6) 3 saniye basarak sesli ikazı kurabilirsiniz (25).
 2. M-düğmesine (5) basarak sesli ikazı kapatın veya açın. Ekranda ki sesli ikaz ikonu (25) üzerinde çizgi olmadığı zaman aktive edilmiştir.
-  Sesli ikaz seçildikten sonra, START/IO düğmesine (4) basarak «ölçüm için hazır» moduna getirin; getirmediğiniz taktirde cihaz otomatik olarak 10 saniye içinde bu moda geçecektir (9).

6. Vücut ve Nesne Modları Arasında Değişim

1. START/IO düğmesine (4) basın. Ekran (3) tüm semboller 1 saniye görüntülemek üzere etkinleşir.
2. Varsayılan mod, vücut modudur (11). MODE düğmesine (6) basarak modu değiştirebilirsiniz (2). Tekrar vücut moduna geçmek için MODE düğmesine tekrar basın.

7. Kullanım Talimatları

Vücut Modu'nda Ölçüm

1. START/IO düğmesine (4) basın. Ekran (3) tüm semboller 1 saniye görüntülemek üzere etkinleşir.
2. Ekranda, «°C» ya da «°F» simgesi yanıp sönmüş, bir «bip» sesi duyulur ve termometre ölçüm yapmaya hazırdır (9).
3. Kullanımdan önce alınızda bulunan saç, ter veya herhangi bir kırı ortadan kaldırarak, ölçüm doğruluğunu artırabilirsiniz.
4. **Termometreyi alının ortasında 5 cm'yi geçmeyecek bir mesafede tutun.**
5. **START/IO düğmesine (4) basın ve aktifleşen mavi ışığın alının ortasına hizalandığından emin olun.** 1 saniye sonra uzun bir «bip» sesi ile ölçümün tamamlandığı bildirilir.
6. Kaydedilen sıcaklık değerini LCD ekranından okuyun.
7. Bir sonraki ölçüm için, «ölçüme hazır» moduna (9) geri dönmek üzere START/IO düğmesine (4) tekrar basın veya «°C» veya «°F» simgesi tekrar yanıp söndüğünde 5 saniye bekleyin ve yukarıdaki 4-5. adımları izleyin.
8. START/IO düğmesine (4) 3 saniye basarak cihazı kapatabilirsiniz veya cihaz 30saniye sonra otomatik olarak kendi kapanacaktır.

Nesne Modu'nda Ölçüm

1. START/IO düğmesine (4) basın. Ekran (3) tüm sembolleri 1 saniye görüntülemek üzere etkinleşir.
2. Nesne moduna geçmek için MODE düğmesine (6) basın.
3. Ekranda, «°C» ya da «°F» simgesi yanıp sönmüce, bir «bip» sesi duyulur ve termometre ölçüm yapmaya hazırdır (9).
4. Termometreyi 5 cm'yi geçmeyecek şekilde ölçüm yapmak istediğiniz nesnenin ortasına tutun. **START/IO düğmesine (4) basın.** 3 saniye sonra uzun bir «bip» sesi ile ölçümün tamamlandığı bildirilir.
5. Kaydedilen sıcaklık değerini LCD ekranından okuyun.
6. Bir sonraki ölçüm için, "ölçüme hazır" moduna (9) geri dönmek üzere START/IO düğmesine (4) tekrar basın veya «°C» veya «°F» simgesi tekrar yanıp söndüğünde 5 saniye bekleyin ve yukarıdaki 4-5. adımları izleyin.
7. START/IO düğmesine (4) 3 saniye basarak cihazı kapatabilirsiniz veya cihaz 30saniye sonra otomatik olarak kendi kapanacaktır.

NOT:

- **Hastaların ve termometrenin normal oda koşullarında en az 30 dakika kalmaları gerekmektedir.**
- Bebek emzirirken ya da emzirdikten hemen sonra ölçüm yapmayın.
- Termometreyi çok nemli ortamlarda kullanmayın.
- Hastalar, ölçüm sırasında/öncesinde bir şey içmemeli, yememeli ya da spor yapmamalıdır.
- İşlemin tamamlandığına dair «bip» sesi duyulmadan önce ölçüm aletini ölçüm bölgesinden hareket ettirmeyin.
- Hasta, 10 kısa «bip» sesi ve kırmızı LCD ekran uyarısı ile 37.5 °C veya daha üzeri ateşi olduğu konusunda uyarılır.
- Değişik konumlarda sıcaklık ölçüm sonuçları fark edebileceği için, sıcaklık ölçümünü her zaman aynı konumda yapın.
- Doktorlar, yeni doğan bebekler için ilk 6 ay boyunca rektal ölçüm yapılmasını önermektedirler; diğer tüm ölçüm yöntemleri belirsiz ölçüm sonuçlarına yol açabilir. Bu bebeklerde temassız termometre kullanılırsa, ölçüm sonuçlarının her zaman rektal ölçüm yapılarak teyit edilmesini öneririz.
- Aşağıdaki durumlarda, üç kez ölçüm yapılması ve en yüksek olanın ölçüm sonucu olarak değerlendirilmesi önerilmektedir:
 - Tehlikeli sonuçlar doğurabilecek bir bağışıklık sistemine sahip olan ve ateşinin olması ya da olmaması kritik önem taşıyan üç yaşın altındaki çocuklar.

- Kullanıcının termometreyi ilk kez nasıl kullanacağını öğre-
nirken aygıtı tanıyıp tutarlı sonuçlar alıncaaya kadar.
- Ölçüm sonucu şaşırtıcı derecede düşük ise.
- Vücut ısısı gece en yüksek seviyede ve uyanmadan yaklaşık bir saat önce de en düşük seviyede olduğundan, **normal vücut ısısı ölçülen noktaya ve günün saatine göre değişiklik göstereceği için, farklı ölçüm noktalarından alınan sonuçlar mukayese edilmemelidir.**
- Normal vücut ısısı aralıkları:
 - Koltukaltı: 34.7 - 37.3 °C / 94.5 - 99.1 °F
 - Oral: 35.5 - 37.5 °C / 95.9 - 99.5 °F
 - Rektal: 36.6 - 38.0 °C / 97.9 - 100.4 °F
 - Microlife NC 300: 35.4 - 37.4 °C / 95.7 - 99.3 °F

8. Santigrat ve Fahrenheit arasında değişim

Bu termometre, sıcaklık ölçümlerini Fahrenheit ya da Santigrat cinsinden görüntüleyebilir. °C ve °F değerleri arasında gidip gelmek için, MODE düğmesine (6) 3 saniye **süreyle basılı tutun.** MODE düğmesine tekrar basın; o anki ölçüm ikonu («°C» veya «°F») ekranda belirecektir (14). °C ile °F arasında geçiş yapmak için M-düğmesine (5) basınız. Ölçüm cinsini seçtikten sonra, START/IO düğmesine (4) basarak «ölçüm için hazır» moduna getirebilirsiniz veya cihaz otomatik olarak 10 saniye sonra hazır hale gelecektir (9).

9. 30 ölçümün Bellek Modundan geri çağırılması


Bu termometre son 30 ölçüm sonucunu tarih ve zaman kaydı ile birlikte bellekten geri çağırabilir.

- **Bellekten geri çağırma modu (15):** Güç kapalıyken «Bellekten geri çağırma modu» na girmek için, M-düğmesine (5) basın. Bellek simgesi «M» yanıp söner.
- **Ölçüm sonucu 1 - son ölçüm sonucu (16):** Son ölçüm sonucunu bellekten geri çağırma için, M-düğmesine (5) basın ve serbest bırakın. Bellek simgesi ile birlikte son ölçüm sonucu görüntülenir.

Son 30 ölçüm sonucu bellekten geri çağırıldıktan sonra, M-düğmesine (5) basıp serbest bırakılınca, ölçüm sonucu 1'den itibaren yukarıya doğru görüntülenmeye devam eder.

10. Hata İletileri

- **Ölçülen sıcaklık çok yüksek (17):** Ölçülen sıcaklık değeri, vücut modunda 43 °C / 109.4 °F ya da nesne modunda 99.9 °C / 211.8 °F değerinden daha yüksek çıktığında «H» simgesi ekranda görüntülenir.


- **Ölçülen sıcaklık çok düşük** (18): Ölçülen sıcaklık değeri, vücut modunda 34 °C / 93.2 °F da nesne modunda 0.1 °C / 32.2 °F değerinden daha düşük çıktığında «L» simgesi ekranda görüntülenir.
- **Ortam sıcaklığı çok yüksek** (19): Ortam sıcaklık değeri, 40.0 °C / 104.0 °F değerinden daha yüksek olduğunda ekranda «AH» simgesi ekranda görüntülenir.
- **Ortam sıcaklığı çok yüksek** (20): Ortam sıcaklığı, vücut modunda 15.0 °C / 59.0 °F ya da nesne modunda 5.0 °C / 41.0 °F değerinden daha düşük olduğunda «AL» simgesi ekranda görüntülenir.
- **Hata İşlev Ekranı** (21) «Er 6»: Sistemde herhangi bir aksaklık söz konusu olduğunda görüntülenir.
- **Boş ekran** (22): Pillerin doğru yerleştirilip yerleştirilmediğini kontrol edin. Ayrıca, pillerin (<+> ve <->) kutuplarını kontrol edin.
- **Bitmiş pil göstergesi** (23): Ekranda sadece bu  simgesi görüntüleniyorsa, pillerin hemen değiştirilmesi gerekmektedir.

11. Temizlik ve Dezenfektasyon

Termometrenin kasasını ve ölçüm probunu temizlemek için, alkollü bez ya da alkolle (%70 izopropil) nemlendirilmiş pamuklu bez kullanın. Termometrenin içine sıvı girmediğinden emin olun. Temizlik için kesinlikle aşındırıcı temizlik maddeleri, incelticiler ya da benzen kullanmayın ve aygıtı su ya da diğer temizlik sıvılarına kesinlikle batırmayın. Prob merceklelerinin ve ekranın yüzeyini çizmemeye çalışın.


Bir sonraki kullanımdan önce dezenfektanın 10 dakika kurumasını bekleyin. Ekranın solmasını önlemek için ekranı suya batırmaktan veya silmekten kaçının.

12. Pil Değişimi

Bu aygıt ile birlikte 2 adet yeni ve uzun ömürlü 1.5V, AAA pil verilmiştir. Ekranda sadece  (23) simgesi görüntüleniyorsa, pillerin değiştirilmesi gerekmektedir.

Pil kapağını (26) gösterilen yönde kaydırarak açın.

Pilleri değiştirin – bölmedeki simgelerle gösterildiği şekilde kutupların doğru konumunda olup olmadığına dikkat edin.

 Piller ve elektronik ürünler, çöpe atılmamalı; ancak, yürürlükteki yönetmeliklere uygun olarak elden çıkarılmalıdır.

13. Garanti Kapsamı

Bu aygıt, satın alındığı tarihten itibaren **5 yıl garanti** kapsamındadır. Bu garanti süresi içinde, bizim takdirimize bağlı olarak, Microlife arızalı ürünü ücretsiz olarak onaracak veya değiştirecektir.

Aygıtın açılması ya da üzerinde değişiklik yapılması, garantiyi geçersiz kılar.

Aşağıdaki öğeler garanti kapsamı dışındadır:

- Nakliye maliyetleri ve nakliye riskleri.
- Yanlış uygulamadan veya kullanım talimatlarına uyulmamasından kaynaklanan hasar.
- Sızdıran pillerden kaynaklanan hasar.
- Kaza veya yanlış kullanımdan kaynaklanan hasar.
- Ambalaj / depolama malzemesi ve kullanım talimatları.
- Düzenli kontroller ve bakım (kalibrasyon).
- Aksesuarlar ve aşınan parçalar: Pil.

Garanti servisinin gerekli olması halinde, lütfen ürünün satın alındığı bayiye veya yerel Microlife servisimize başvurun. Yerel Microlife hizmetinize web sitemizden ulaşabilirsiniz:

www.microlife.com/support

Tazminat ürünün değeri ile sınırlıdır. Tüm ürün orijinal fatura ile birlikte iade edilirse garanti verilecektir. Garanti kapsamındaki onarım veya değiştirme, garanti süresini uzatmaz veya yenilemez. Tüketicilerin yasal talepleri ve hakları bu garanti ile sınırlı değildir.

14. Teknik Özellikler

Tür:	Ayarlanmış mod Temassız Ateş Ölçer NC 300
Mod Türü:	Modu ayarla
Ölçüm sitesi:	Alın
Vücuda atf:	Rektal
Ölçüm aralığı:	Vücut Modu: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Nesne Modu: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Çözünürlük:	0.1 °C / °F

Ölçüm doğruluğu (Laboratuvar):	Vücut Modu: ±0.2 °C, 35.0 ~ 42.0 °C / ±0.4 °F, 95.0 ~ 107.6 °F ±0.3 °C, 34.0 ~ 34.9 °C ve 42.1 °C ~ 43.0 °C / ±0.5 °F, 93.2 ~ 94.8 °F ve 107.8 ~ 109.4 °F Nesne Modu: ±1.0 °C, 0.1 ~ 99.9 °C / ±2 °F, 32.2 ~ 211.8 °F	Pil:	2 x 1.5 V alkalin piller; boyut AAA
Klinik sonuçlar:	Tekrarlanabilirlik: 0.26 °C Sapma: 0.08 °C Anlaşma sınırları: 1.13 °C	Pil ömrü:	Yaklaşık 2000 ölçüm (Yeni pillerle)
Ekran:	Sıvı Kristal Ekran (LCD) , 4 basamak artı özel simgeler	Boyutlar:	157 x 110 x 44 mm
Akustik:	Aygıt, AÇIK ve ölçüm işlemine hazır: 1 kısa «bip» sesi. Ölçüm tamam: Ölçüm sonucu 37.5 °C / 99.5 °F az ise 1 uzun «bip» sesi (1 sn.) duyulur; ölçüm sonucu 37.5 °C / 99.5 °F eşit ya da bu değerden yüksek ise 10 kısa «bip» sesi duyulur. Sistem hatası ya da arızası: 3 kısa «bip» sesi.	Ağırlık:	129.5 g (piller dahil), 107.2 g (piller hariç)
Bellek:	Zaman ve tarih kaydı ile birlikte 30 ölçümün bellekten çağırılması	IP sınıfı:	IP22
Ekran ışığı:	Aygıt, AÇIK konumda iken, ekran 1 saniye YEŞİL renkte yanar. Ölçüm sonucu 37.5 °C / 99.5 °F az olursa, ekran 5 saniye YEŞİL renkte yanar. Ölçüm sonucu 37.5 °C / 99.5 °F eşit ya da daha yüksek olursa, ekran 5 saniye KIRMIZI renkte yanar.	İlgili standartlar:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
Çalışma koşulları:	Vücut Modu: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Nesne Modu: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F %15 - 95 maksimum bağıl nem	Beklenen servis ömrü:	5 yıl veya 12000 ölçüm
Saklama koşulları:	-25 - +55 °C / -13 - +131 °F %15 - 95 maksimum bağıl nem		
Otomatik Kapanma:	Son ölçüm yapıldıktan sonra yaklaşık olarak 30 saniye.		

Bu cihaz, 93/42/EEC Tıbbi Cihaz Yönetmeliği gereksinimleri ile uyumludur.

Teknik özelliklerin değiştirilmesi hakkı saklıdır.

Tıbbi Ürün Kullanıcı Yasasına göre, profesyonel kullanıcılar için, iki yılda bir teknik muayene önerilmektedir. Lütfen, yürürlükteki atık elden çıkarma yönetmeliklerine uyunuz.

15. www.microlife.com

Servislerin yanı sıra termometreler ve kan basıncı monitörleri hakkında ayrıntılı bilgi için, bkz: www.microlife.com.

- ① Sensor de medição
- ② Luz de localização
- ③ Visor
- ④ Botão START/IO (INICIAR/IO)
- ⑤ Botão M (Memória)
- ⑥ Botão MODE
- ⑦ Tampa do compartimento da pilha
- ⑧ Indicação de todos os segmentos
- ⑨ Pronto a efectuar a medição
- ⑩ Medição terminada
- ⑪ Modo de medição da temperatura corporal
- ⑫ Modo de medição da temperatura de objecto
- ⑬ Indicador de pilha fraca
- ⑭ Alternar entre Celsius e Fahrenheit
- ⑮ Modo de visualização
- ⑯ Visualização das últimas 30 leituras
- ⑰ Temperatura medida demasiado elevada
- ⑱ Temperatura medida demasiado baixa
- ⑲ Temperatura ambiente demasiado elevada
- ⑳ Temperatura ambiente demasiado baixa
- ㉑ Indicação de erro
- ㉒ Mostrador em branco
- ㉓ Pilha descarregada
- ㉔ Data/Hora
- ㉕ Definição do sinal sonoro
- ㉖ Substituição da pilha



Leia atentamente este manual de instruções antes de utilizar o dispositivo.



Peça aplicada tipo BF

Este termómetro Microlife é um produto de elevada qualidade, que utiliza a mais recente tecnologia e foi testado de acordo com as normas internacionais. Graças à sua tecnologia única, este termómetro proporciona, em todas as medições, uma leitura da temperatura estável, não sujeita a interferências provocadas pelo calor. Um teste de funcionamento é ativado automaticamente de cada vez que se liga o termómetro, para garantir a precisão das medições. Este termómetro Microlife destina-se à medição e monitorização regulares da temperatura corporal.

Este termómetro foi clinicamente testado, tendo sido comprovada a respetiva segurança e precisão, quando utilizado de acordo com as instruções de funcionamento apresentadas neste manual.

Leia cuidadosamente todas as instruções que se seguem para compreender o conjunto das funções e informações de segurança.

Índice

1. **Vantagens de utilizar este termómetro**
 - Measures in a matter of seconds
 - Múltiplas utilizações (ampla gama de medições)
 - Preciso e fiável
 - Simple e fácil de utilizar
 - Visualização de múltiplas leituras
 - Seguro e higiénico
 - Alarme de febre
2. **Instruções de segurança importantes**
3. **Como este termómetro mede a temperatura**
4. **Indicações de controlo e símbolos**
5. **Definição da data, hora e sinal sonoro**
6. **Alternando entre o modo de medição da temperatura corporal e de objecto**
7. **Instruções de utilização**
8. **Alternar entre Celsius e Fahrenheit**
9. **Como visualizar as 30 leituras guardadas no modo memória**
10. **Mensagens de erro**
11. **Limpeza e desinfeção**
12. **Substituição da pilha**
13. **Garantia**
14. **Especificações técnicas**
15. **www.microlife.com**

1. Vantagens de utilizar este termómetro

Measures in a matter of seconds

A tecnologia inovadora por infravermelhos permite a medição da temperatura mesmo sem tocar no objecto, garantindo resultados seguros e higiénicos em segundos.

Múltiplas utilizações (ampla gama de medições)

Este termómetro possui a funcionalidade de uma ampla gama de medições, que varia entre 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F; pode ser usado tanto para medir a temperatura corporal, como também para medir a temperatura da superfície dos seguintes elementos:

- Temperatura do leite no biberão do bebé
- Temperatura do banho do bebé
- Temperatura ambiente

Preciso e fiável

A construção e montagem únicas da sonda, bem como o sensor de infravermelhos tecnologicamente avançado, garantem a precisão e fiabilidade de cada medição.

Simple e fácil de utilizar

- O design ergonómico permite uma utilização simples e fácil do termómetro.
- Este termómetro pode ser utilizado mesmo enquanto as crianças dormem, não sendo necessário interromper a sua rotina.
- Este termómetro é rápido de utilizar, pelo que se torna menos incómodo para as crianças.

Visualização de múltiplas leituras

As últimas 30 leituras com hora e data poderão ser visualizadas pelo utilizador, bastando para tal aceder ao modo de visualização, sendo assim possível monitorizar eficazmente as variações de temperatura.

Seguro e higiénico

- Sem contacto directo com a pele.
- Sem risco de se partir ou de ingestão de mercúrio.
- Completamente seguro para utilização em crianças.

Alarme de febre

10 breves sinais sonoros e o piscar do visor LCD alertam o doente para o facto de poder ter uma temperatura igual ou superior a 37,5 °C.

2. Instruções de segurança importantes

- Siga as instruções de uso. Este documento fornece informações importantes de manuseamento e segurança do produto em relação a este dispositivo. Leia atentamente este documento antes de usar o dispositivo e guarde-o para referência futura.
- Este dispositivo deve somente ser utilizado para os fins descritos neste folheto. O fabricante não se responsabiliza por quaisquer danos causados pelo uso indevido deste dispositivo.
- **Nunca mergulhe este dispositivo em água ou em qualquer outro líquido. Para efetuar a limpeza, siga as instruções descritas na secção « Limpeza e desinfeção».**
- Não utilize este dispositivo se estiver danificado ou se detectar qualquer anomalia.
- Nunca abra o dispositivo.
- Pode ocorrer um efeito fisiológico básico chamado vasoconstrição nas fases iniciais da febre, o que provoca um efeito de refrescamento da pele, pelo que a temperatura registada utilizando este termómetro pode ser invulgarmente baixa.
- Se o resultado da medição não for consistente com os sintomas do doente ou se for invulgarmente baixo, repita a medição em 15 minutos ou verifique de novo o resultado utilizando um método diferente de medição da temperatura nuclear do corpo.
- O dispositivo é composto por componentes sensíveis e deve ser manuseado com cuidado. Respeite as indicações de acondicionamento e funcionamento descritas na secção «Especificações técnicas»!
- Certifique-se de que não deixa o dispositivo ao alcance das crianças; algumas peças são muito pequenas e podem ser engolidas.
- Não utilize o dispositivo na proximidade de campos electromagnéticos fortes, tais como, telemóveis ou instalações radiofónicas. Manter uma distância mínima de 3,3 m a partir dos dispositivos mencionados quando se utiliza este dispositivo.
- Proteja o dispositivo de:
 - Temperaturas extremas
 - Impactos e quedas
 - Contaminação e poeiras
 - Luz direta do sol
 - Calor e frio
- Se o dispositivo não for utilizado durante um longo período de tempo, deverá retirar as pilhas.




AVISO: O resultado da medição fornecido por este dispositivo não é um diagnóstico! Não substitui a necessidade de consulta com o seu médico, particularmente caso os sintomas do paciente não correspondam ao real. Não confie apenas no resultado da medição, considere sempre outras possibilidades, possíveis sintomas e comentários do paciente. Ligar para o médico ou chamar uma ambulância é aconselhada, caso necessário.

3. Como este termómetro mede a temperatura

Este termómetro mede a energia de infravermelhos irradiada pela pele da testa bem como pelos objectos. Esta energia é recolhida através da lente e convertida num valor de temperatura.

4. Indicações de controlo e símbolos

- **Indicação de todos os segmentos** (8): Pressione o botão START/IO (4) para ligar o aparelho; todos os segmentos serão indicados no mostrador durante 1 segundo.
- **Pronto a efectuar a medição** (9): O termómetro está pronto a efectuar a medição, o ícone «°C» ou «°F» continua a piscar enquanto o símbolo do modo de medição (corpo ou objecto), aparece.
- **Medição terminada** (10): A leitura é indicada no mostrador (3), com o ícone «°C» ou «°F» e o símbolo do modo de medição fixo. Pressione o botão START/IO (4) novamente para voltar ao modo «pronto para medição» (9), ou espere 5 segundos quando o ícone «°C» ou «°F» piscar novamente. O dispositivo está pronto para a próxima medição.
- **Indicador de pilha fraca** (13): Enquanto o aparelho estiver ligado, o ícone  piscará para lembrar o utilizador que é necessário substituir a pilha.

5. Definição da data, hora e sinal sonoro

Definição da data e hora

1. Após colocar as novas pilhas, o número que corresponde ao ano pisca no visor (24). Pode definir o ano pressionando o botão M (5). Para efectuar a confirmação e, em seguida, definir o mês, pressione o botão MODE (6).
2. Pode agora definir o mês utilizando o botão M (5). Pressione o botão MODE (6) para efectuar a confirmação e, em seguida, defina o dia.
3. Siga as instruções acima para definir o dia, horas e minutos.

4. Quando tiver definido os minutos e pressionado o botão START/IO (4), a data e hora são definidas e aparece a indicação da hora.



Se não se carregar num botão durante 20 segundos, o dispositivo passa automaticamente para o modo de medição (9).




Cancelar a definição da hora: Prima o botão START/IO (4) durante a definição da hora. O visor LCD indicará os ícone Data/Hora com «--:--». Depois prima o botão START/IO (4) para começar a medição. Se não accionar mais nenhuma função durante 30 segundos o dispositivo desliga-se automaticamente.



Alteração da data e hora actuais: Mantenha pressionado o botão MODE (6) durante aproximadamente 8 segundos até o ano começar a piscar (24). Insira os novos valores tal como descrito acima.

Definição do sinal sonoro

1. Pressione e mantenha pressionado o botão MODE (6) por 3 segundos para definir o sinal sonoro (25).
 2. Pressione o botão M (5) para ativar ou desativar o sinal sonoro. O sinal sonoro é ativado quando o ícone do sinal sonoro (25) é exibido sem uma cruz.
-  Quando a configuração do sinal sonoro for escolhida, pressione o botão START/IO (4) para entrar no modo «pronto para medir»; caso contrário, o dispositivo muda automaticamente para «pronto para medir» após 10 segundos (9).

6. Alternando entre o modo de medição da temperatura corporal e de objecto

1. Pressione o botão START/IO (4). O mostrador (3) é activado indicando todos os segmentos durante 1 segundo.
2. O modo padrão é o modo corpo (11). Pressione o botão MODE (6) para alterar para o modo objecto (12). Para voltar ao modo de corpo, pressione novamente o botão MODE.

7. Instruções de utilização

Medição no modo de temperatura corporal

1. Pressione o botão START/IO (4). O mostrador (3) é activado indicando todos os segmentos durante 1 segundo.
2. Quando o ícone «°C» ou «°F» estiver a piscar e ouvir um sinal sonoro, o termómetro está pronto a efectuar a medição (9).

3. Remova qualquer cabelo, sujeira ou transpiração na testa antes de medir para assegurar resultados fiáveis.
4. **Aponte o termómetro para o centro da testa a uma distância não superior a 5 cm.**
5. **Prima o botão START/IO ④ e confirme se a luz azul ativa está apontada para o centro da testa.** Após 1 segundo ouvir-se-á um sinal sonoro longo indicando que a medição terminou.
6. Ler a temperatura registada no visor LCD.
7. Para a próxima medição, pressione novamente o botão START/IO ④ para voltar ao modo «pronto para medição» ⑨, ou aguarde 5 segundos quando o ícone «°C» ou «°F» piscar novamente e siga os passos 4 -5 acima.
8. Pressione e mantenha pressionado o botão START/IO ④ por 3 segundos para desligar o dispositivo; Caso contrário, o dispositivo desligará automaticamente após aprox. 30 segundos.

Modo de medição da temperatura de objecto

1. Pressione o botão START/IO ④. O mostrador ③ é activado indicando todos os segmentos durante 1 segundo.
2. Pressione o botão MODE ⑥ para alternar o modo de objeto.
3. Quando o ícone «°C» ou «°F» estiver a piscar e ouvir um sinal sonoro, o termómetro está pronto a efectuar a medição ⑨.
4. Aponte o termómetro para o centro do objecto que quer medir, a uma distância inferior a 5 cm. **Pressione o botão START/IO ④.** Após 1 segundo, o sinal sonoro longo verificará a conclusão da medição.
5. Ler a temperatura registada no visor LCD.
6. Para a próxima medição, pressione novamente o botão START/IO ④ para voltar ao modo «pronto para medição» ⑨, ou aguarde 5 segundos quando o ícone «°C» ou «°F» piscar novamente e siga os passos 4 -5 acima.
7. Pressione e mantenha pressionado o botão START/IO ④ por 3 segundos para desligar o dispositivo; Caso contrário, o dispositivo desligará automaticamente após aprox. 30 segundos.

👉 NOTA:

- Os doentes e o termómetro devem estar num local em condições estacionárias durante, pelo menos, 30 minutos.
- Não medir a febre enquanto estiver a amamentar ou imediatamente após a amamentação.
- Não use o termómetro em ambientes com uma grande percentagem de humidade.
- Os doentes não devem beber, comer ou fazer exercício enquanto tiram a temperatura.

- Não retire o dispositivo da zona de medição antes de ouvir o sinal sonoro que assinala o final da medição.
- 10 breves sinais sonoros e o piscar do visor LCD alertam o doente para o facto de poder ter uma temperatura igual ou superior a 37,5 °C.
- Meça sempre a temperatura no mesmo local, uma vez que os valores da temperatura variam conforme o local onde a mesma é medida.
- Os médicos recomendam a medição rectal para os bebés até aos 6 meses, pois todos os outros métodos de medição podem dar resultados ambíguos. Se utilizar um «Non Contact» termómetro digital (que não entra em contacto com a pele), sugerimos que compare os resultados com os de uma medição rectal.
- Nos seguintes casos, é aconselhável medir três vezes a temperatura, e considerar somente a leitura mais elevada:
 - Crianças com menos de três anos, com um sistema imunitário frágil, quando é muito importante determinar se têm ou não febre.
 - Na primeira utilização ou quando o utilizador está pouco familiarizado com o termómetro e até utilizá-lo de forma consistente.
 - Se a temperatura medida for invulgarmente baixa.
- **Não se devem comparar temperaturas de diferentes pontos de medição, uma vez que a temperatura corporal varia consoante a localização e a hora do dia,** sendo mais elevada à noite e mais baixa aproximadamente uma hora antes de acordar.
- Amplitudes normais da temperatura corporal:
 - Axilar: 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Oral: 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Retal: 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Alternar entre Celsius e Fahrenheit

Este termómetro pode indicar medições de temperatura em Fahrenheit ou em Celsius. Para alternar entre °C e °F no mostrador, **pressione e mantenha pressionado** o botão MODE ⑥ durante 3 segundos; O ícone do sinal sonoro é exibido no visor. Pressione novamente o botão MODE; A escala de medição atual («°C» ou «°F» ícone) será exibida no visor ⑭. Altere a medida da escala entre °C e °F pressionando o botão M ⑤. Quando a

escala de medição for escolhida, pressione o botão START/IO ④ para entrar no modo «pronto para medir»; caso contrário, o dispositivo muda automaticamente para «pronto para medir» após 10 segundos ⑨.

9. Como visualizar as 30 leituras guardadas no modo memória


Este termómetro indica as últimas 30 leituras, registando tanto a hora como a data.

- **Modo de visualização** ⑮: Pressione o botão M ⑤ para aceder ao modo de visualização das últimas medições quando o aparelho estiver desligado. O ícone de memória «M» começa a piscar.
- **Leitura 1 - a última leitura** ⑮: Pressione e solte o botão M ⑤ para visualizar a última leitura. Indicação 1 apenas em conjunto com o ícone de memória.

Pressionar e soltar o botão M ⑤ após as 30 últimas leituras terem sido visualizadas terá como consequência a apresentação da sequência indicada desde a leitura número 1.

10. Mensagens de erro


- **Temperatura medida demasiado elevada** ⑰: Apresenta «H» quando a temperatura medida é superior a 43 °C / 109,4 °F em modo de temperatura corporal ou 99,9 °C / 211,8 °F em modo de temperatura de objecto.
- **Temperatura medida demasiado baixa** ⑱: Apresenta «L» quando a temperatura medida é inferior a 34 °C / 93,2 °F em modo de temperatura corporal ou 0,1 °C / 32,2 °F em modo de temperatura de objecto.
- **Temperatura ambiente demasiado elevada** ⑲: Apresenta «AH» quando a temperatura ambiente é superior a 40,0 °C / 104,0 °F.
- **Temperatura ambiente demasiado baixa** ⑳: Apresenta «AL» quando a temperatura ambiente é inferior a 15,0 °C / 59,0 °F em modo de temperatura corporal ou inferior a 5,0 °C / 41,0 °F, em modo de temperatura de objecto.
- **Indicação de erro** ㉑ «Er 6» Problema de funcionamento do sistema.
- **Mostrador em branco** ㉒: Verifique se as pilhas estão correctamente colocadas. Verifique também a polaridade (<+> e <->) das pilhas.

- **Indicação de pilha descarregada** ㉓: Se este símbolo  é o único do visor, as pilhas devem ser imediatamente substituídas.

11. Limpeza e desinfecção

Utilize um algodão ou um toalhete embebido em álcool (isopropílico a 70%) para limpar todo o termómetro incluindo a sonda. Assegure-se de que não entra qualquer líquido para o interior do termómetro. Nunca utilize produtos de limpeza abrasivos, diluentes ou benzina para limpar o termómetro e nunca o mergulhe em água ou em qualquer outro líquido para limpeza. Tenha cuidado para não riscar a lente da sonda nem o mostrador. Deixe o desinfetante secar por 10 minutos antes do próximo uso. Evite mergulhar ou limpar a tela para protegê-la contra desbotamento.

12. Substituição da pilha

Este termómetro é fornecido com 2 pilhas novas de longa duração 1,5 V, AAA. Devem ser substituídas quando o símbolo  ㉓ aparecer no visor.

Retire a tampa do compartimento das pilhas ㉔, deslizando-a para baixo.

Substitua as pilhas – verifique a polaridade correta, conforme indicado pelos símbolos existentes no compartimento.



As pilhas e dispositivos eletrónicos têm de ser eliminados em conformidade com os regulamentos locais aplicáveis, uma vez que não são considerados resíduos domésticos.

13. Garantia

Este dispositivo está abrangido por uma **garantia de 5 anos** a partir da data de compra. Durante este momento de garantia, ao seu critério, o representante da Microlifetrocará o seu dispositivo com defeito, sem qualquer custo.

A garantia não é válida se o dispositivo for aberto ou alterado. Os seguintes itens estão excluídos da garantia:

- Custos de transporte e risco de transporte.
- Danos causados por aplicação incorreta ou o não seguimento das instruções de utilização.
- Danos causados por vazamento das pilhas.
- Danos causados devido a acidente ou má utilização.
- Material / armazenamento de embalagem ou instrução de utilização.

- Verificações regulares e Manutenção (calibração).
- Acessórios e peças: pilha(s).

Se for necessário o uso da garantia, por favor contacte o distribuidor da Marca Microlife. Pode contactar o seu serviço Microlife. Pode contactar o representante Microlifelocal através do nosso site: www.microlife.com/support

Compensação é limitada ao valor do produto. A garantia será limitada se o produto estiver completo e devolvido com a fatura original de compra. Troca dentro do período de garantia não prolonga ou renova o período de garantia. As reivindicações legais e direitos dos consumidores não são aplicados por esta garantia.

14. Especificações técnicas

Tipo:	Modo de Ajuste Termómetro Sem Contacto NC 300
Tipo de modo:	Ajuste
Local de Medição:	Testa
Referência ao local do corpo:	Rectal
Gama de medição:	Modo de medição da temperatura corporal: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Modo de medição da temperatura de objecto: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F
Resolução:	0,1 °C / °F
Precisão da medição (Laboratório):	Modo de medição da temperatura corporal: ±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C / ±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F ±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C e 42,1 °C ~ 43,0 °C / ±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F e 107,8 ~ 109,4 °F Modo de medição da temperatura de objecto: ±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C / ±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F
Resultados clínicos:	Repetibilidade clínica: 0.26 °C Viés clínico: 0.08 °C Limites de concordância: 1.13 °C

Visor:	Visor de cristais líquidos (LCD, Liquid Crystal Display), 4 dígitos e ícones especiais
Acústica:	O aparelho está ligado e pronto a efectuar a medição: 1 sinal sonoro breve. Medição terminada: 1 sinal sonoro longo (1 seg.) se a leitura for inferior a 37,5 °C / 99,5 °F, 10 sinais sonoros breves, se a leitura for igual ou superior a 37,5 °C / 99,5 °F. Erro ou problema de funcionamento do sistema: 3 sinais sonoros breves.
Memória:	Memória das últimas 30 leituras registando tanto a hora como a data.
Luz de fundo:	Acende-se uma luz VERDE no mostrador durante 1 segundo, quando o dispositivo é ligado. Acende-se uma luz VERDE no mostrador durante 5 segundos, quando a medição da temperatura tiver terminado com uma leitura inferior a 37,5 °C / 99,5 °F. Acende-se uma luz VERMELHA no mostrador durante 5 segundos, quando a medição da temperatura tiver terminado com uma leitura igual ou superior a 37,5 °C / 99,5 °F.
Condições de funcionamento:	Modo de medição da temperatura corporal: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Modo de medição da temperatura de objecto: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F 15 - 95 % de humidade relativa máxima
Condições de acondicionamento:	-25 - +55 °C / -13 - +131 °F
Desligar automático:	15 - 95 % de humidade relativa máxima Aproximadamente 30 segundos após a última leitura.
Pilha:	Pilhas alcalinas 2 x 1,5 V; tamanho AAA
Duração da pilha:	aproximadamente 2000 medições (usando pilhas novas)
Dimensões:	157 x 110 x 44 mm
Peso:	129.5 g (com pilhas), 107.2 g (sem pilhas)

Classe IP:	IP22
Normas de referência:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
Duração expectável de utilização:	5 anos ou 12000 medições

Este dispositivo está em conformidade com as exigências da Norma de Dispositivos Médicos 93/42/EEC.

O fabricante reserva-se o direito de proceder a alterações técnicas.

Para os utilizadores profissionais recomenda-se uma revisão técnica da precisão da medição, de dois em dois anos, de acordo com a regulamentação existente sobre os dispositivos médicos. Respeite as normas em vigor aquando da eliminação residual do termómetro.

15. www.microlife.com

Para obter informações detalhadas sobre os nossos termómetros e monitores de pressão arterial, bem como sobre os vários serviços disponíveis, consulte a página Web www.microlife.com.

- ① Meetsensor
- ② Traceer lampje
- ③ Display
- ④ START/IO knop
- ⑤ M-knop (geheugen)
- ⑥ MODE knop
- ⑦ Deksel batterijcompartiment
- ⑧ Alle symbolen verschijnen
- ⑨ Gereed voor meting
- ⑩ Meting voltooid
- ⑪ Lichaamsmodus
- ⑫ Objectmodus
- ⑬ Lage batterijspanning
- ⑭ Schakelbaar van Celsius naar Fahrenheit
- ⑮ Geheugenmodus
- ⑯ Teruglezen van de laatste 30 metingen
- ⑰ Gemeten temperatuur te hoog
- ⑱ Gemeten temperatuur te laag
- ⑲ Omgevingstemperatuur te hoog
- ⑳ Omgevingstemperatuur te laag
- ㉑ Foutmeldingen
- ㉒ Leeg scherm
- ㉓ Lege batterij
- ㉔ Datum/tijd
- ㉕ Beeper functie instelling
- ㉖ Vervangen van de batterij



Lees alvorens dit apparaat te gebruiken de instructies aandachtig door.



Geleverd onderdeel type BF

Deze Microlife thermometer is een product van hoge kwaliteit dat de laatste technologie bevat en volgens internationale normen werd getest. Met zijn unieke technologie kan deze thermometer een stabiele lezing leveren vrij van warmte-interferentie met elke meting. Telkens wanneer de thermometer wordt ingeschakeld,

voert het toestel automatisch zelf een test uit om de nauwkeurigheid van de metingen te garanderen.

De Microlife thermometer is bedoeld om de menselijke lichaamstemperatuur te meten en te volgen.

Deze thermometer is klinisch getest, veilig en nauwkeurig bevonden wanneer het wordt gebruikt in overeenstemming met de gebruiksaanwijzing ervan.

Lees deze instructies a.u.b. zorgvuldig door zodat u alle functies en veiligheidsinformatie begrijpt.

Inhoudsopgave

1. De voordelen van deze thermometer

Meten in enkele seconden
 Meerdere toepassingen (groot meetbereik)
 Nauwkeurig en betrouwbaar
 Gebruiksvriendelijk en eenvoudig in gebruik
 Meerdere metingen teruglezen
 Veilig en hygiënisch
 Koortsalarm

2. Belangrijke veiligheidsinstructies

3. Temperatuur opnemen met deze thermometer

4. Controlescherm en symbolen

5. Instelling datum, tijd en beeper functies

6. Overschakelen van lichaamsmodus naar objectmodus

7. Instructies voor gebruik

8. Schakelbaar van Celsius naar Fahrenheit

9. Oproepen van 30 metingen in de geheugenmodus

10. Foutmeldingen

11. Reinigen en desinfecteren

12. Batterijvervangning

13. Garantie

14. Technische specificaties

15. www.microlife.nl

1. De voordelen van deze thermometer

Meten in enkele seconden

De innovatieve infrarood-technologie maakt het mogelijk een meting te voltooien zonder contact met het lichaam. Dit garandeert een veilige en hygiënische meting binnen enkele seconden.

Meerdere toepassingen (groot meetbereik)

Deze thermometer heeft een groot meetbereik van 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F; de thermometer kan gebruikt worden om de lichaamstemperatuur te meten, maar kan ook gebruikt worden voor het meten van de oppervlaktetemperatuur van:

- Melk in de fles van een baby
- Het water in het bad van een baby
- De omgevingstemperatuur

Nauwkeurig en betrouwbaar

De unieke probekop met ingebouwde geavanceerde infraroodsensor zorgt ervoor dat elke meting nauwkeurig en betrouwbaar is.

Gebruiksvriendelijk en eenvoudig in gebruik

- Het ergonomische ontwerp maakt de thermometer handzaam en eenvoudig in gebruik.
- Deze thermometer kan zelfs gebruikt worden bij een slapend kind, dat rustig kan doorslapen.
- Deze thermometer is snel en daarom aangenaam in gebruik voor kinderen.

Meerdere metingen teruglezen

Gebruikers kunnen de laatste 30 metingen raadplegen door de geheugenmodus in te schakelen. Hierdoor kunt u eenvoudig temperatuurvariaties volgen.

Veilig en hygiënisch

- Geen direct contact met de huid.
- Geen risico van gebroken glas of inslikken van kwik.
- Volledig veilig voor kinderen.

Koortsalarm

10 korte piepsignalen en een rood verlicht LCD maken u erop attent dat men een temperatuur heeft gemeten van boven de 37,5 °C.

2. Belangrijke veiligheidsinstructies

- Volg de instructies voor correct gebruik. Deze documentatie voorziet u van belangrijke bedienings- en veiligheidsvoorschriften betreffende dit apparaat. Lees de documentatie zorgvuldig door vóór ingebruikname van het apparaat en bewaar het voor latere raadpleging.
- Dit apparaat mag uitsluitend worden gebruikt voor het doel zoals in de gebruiksaanwijzing beschreven. De fabrikant kan

niet aansprakelijk worden gesteld voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik.

- **Dompel dit apparaat nooit in het water of andere vloeistoffen. Voor het reinigen dient u de instructies uit de « Reinigen en desinfecteren » paragraaf op te volgen.**
- Gebruik het apparaat niet wanneer u vermoedt dat het beschadigd is of wanneer u tijdens het gebruik iets ongebruikelijks constateert.
- Open het apparaat nooit.
- Een normaal biologisch proces genaamd vasoconstrictie kan in een vroegstadium stadium van koorts optreden, resulterend in een lagere temperatuur van het huidoppervlak, de gemeten temperatuur met een thermometer kan dan verdacht laag zijn.
- Als het meetresultaat niet consistent is met de bevinding van de patiënt of verdacht laag, herhaal de meting dan elke 15 minuten of controleer het resultaat met een andere kerntemperatuurmeter van het lichaam.
- Dit apparaat bevat gevoelige componenten en moet met voorzichtigheid worden behandeld. Neem de bewaar- en bedieningsvoorschriften in acht, zoals beschreven in het hoofdstuk « Technische specificaties »!
- Laat kinderen het apparaat alleen onder toezicht van een volwassene gebruiken; kleine onderdelen kunnen worden ingeslikt.
- Gebruik het apparaat niet dicht in de buurt van sterke elektromagnetische velden zoals mobiele telefoons of radioinstallaties. Zorg voor een afstand van minimaal 3,3 meter van dit soort apparaten, wanneer u dit apparaat in gebruik neemt.
- Bescherm het tegen:
 - extreme temperaturen
 - schokken en laten vallen
 - vervuiling en stof
 - direct zonlicht
 - warmte en kou
- Wanneer het apparaat voor een langere tijd niet gebruikt gaat worden moeten de batterijen worden verwijderd.



WAARSCHUWING: De gemeten resultaten met dit apparaat stellen geen diagnose. Het vervangt geen consultatie van een arts, zeker niet wanneer de symptomen niet overeenkomen. Vertrouw niet enkel op het meetresultaat, neem altijd overige symptomen in beschouwing, evenals de terugkoppeling van patient. Bij twijfel altijd contact opnemen met uw arts.

3. Temperatuur opnemen met deze thermometer

De thermometer meet de infraroodstraling uitgezonden door het voorhoofd of andere objecten. Deze energie wordt opgevangen door de lens en omgezet in een temperatuurwaarde.

4. Controlescherm en symbolen

- **Alle symbolen verschijnen** (8): Druk op de START/IO knop (4) om de thermometer te activeren, alle symbolen zullen gedurende 1 seconde op het scherm verschijnen.
- **Gereed voor meting** (9): Als de thermometer klaar is voor de meting, zal het symbool «°C» of «°F» blijven knipperen, terwijl het symbool voor body of object blijvend wordt weergegeven.
- **Meting voltooid** (10): De meting zal worden weergegeven op display (3) terwijl zowel het symbool van oor-of voorhoofd en het symbool voor «°C» of «°F» blijvend worden weergegeven. Druk nogmaals op de START/IO-knop (4) om terug te gaan naar de modus «klaar voor meten» (9), of wacht 5 seconden wanneer het pictogram «°C» of «°F» opnieuw knippert. Het apparaat is klaar voor de volgende meting.
- **Lage batterijstand** (13): Als de thermometer ingeschakeld is, blijft het icoon knipperen om u eraan te herinneren dat de batterijen moeten worden vervangen.

5. Instelling datum, tijd en beeper functies

Instelling van de datum en tijd

1. Nadat de batterijen zijn geplaatst knippert het jaartal in het display (24). U kunt het jaar instellen door op de M-knop (5) te drukken. Om te bevestigen en vervolgens de maand in te stellen, drukt u op de MODE knop (6).
2. Nu kunt u de maand instellen met de M-knop (5). Druk op de MODE knop (6) om te bevestigen en stel dan de dag in.
3. Volg de instructies zoals hierboven beschreven om dag, uren en minuten in te stellen.

4. Zodra u de minuten heeft ingesteld en de START/IO knop (4) indrukt, zijn de datum en tijd ingesteld en wordt de tijd weergegeven.

☞ Indien er gedurende 20 seconden geen toets wordt ingedrukt, schakelt de thermometer automatisch naar de klaar voor gebruik stand (9).

☞ **Eindig tijd set-up:** Druk op de START/IO knop (4) gedurende tijd set-up. Op het LCD scherm verschijnt Datum /tijd symbool met «--:--». Hierna drukt u op de START/IO knop (4) om de meting te starten. Indien u verder niets doet zal de thermometer na 30 seconden automatisch uitschakelen.

☞ **Wijzig huidige datum en tijd:** Hou de MODE knop (6) gedurende 8 seconden ingedrukt, zodat het jaartal begint te knipperen (24). Nu kunt u de nieuwe gegevens invullen zoals hierboven beschreven.

Instelling van de beeper

1. Hou de MODE knop (6) gedurende 3 seconden ingedrukt om de beeper (25) in te stellen.
 2. Druk op de M-knop (5) om de beeper aan of uit te zetten. De beeper is geactiveerd wanneer u het geluidssymbool (25) wordt getoond zonder kruis.
- ☞ Wanneer de beer instelling is gekozen, druk op de START/IO knop (4) voor de «klaar voor meting» modus; ander zal het apparaat automatisch na 10 seconden klaar voor meten zijn (9).

6. Overschakelen van lichaamsmodus naar objectmodus

1. Druk op de START/IO knop (4). Alle symbolen verschijnen gedurende 1 seconde op het scherm (3).
2. De standaard modus is de objectmodus (11). Druk op de MODE knop (6) om te wisselen van modus (12). Om terug te schakelen naar lichaamsmodus, druk dan nogmaals op de MODE knop.

7. Instructies voor gebruik

Meten in de lichaamsmodus

1. Druk op de START/IO knop (4). Alle symbolen verschijnen gedurende 1 seconde op het scherm (3).
2. Wanneer het symbool «°C» of «°F» knippert, hoort u een geluidssignaal en de thermometer is gereed voor gebruik (9).

3. Verwijder haar, zweet of vuil van het voorhoofd, om onnauwkeurige metingen te voorkomen.
4. **Richt de thermometer op het midden van het voorhoofd en houdt daarbij een afstand aan van niet meer dan 5 cm van het voorhoofd.**
5. **Druk op de START/IO knop ④ en zorg ervoor dat het blauwe oriëntatie-licht goed geïmponeerd is op het midden van het voorhoofd.** Na 1 seconde zal een lange pieptoon aangeven dat de meting voltooid is.
6. Lees de gemeten temperatuur af van het LCD display.
7. Voor de volgende meting drukt u nogmaals op de START/IO-knop ④ om terug te gaan naar de modus «klaar voor meten» ⑨, of wacht 5 seconden wanneer het pictogram «°C» of «°F» opnieuw knippert en volg stap 4 -5 hierboven.
8. Hou de START/IO knop ④ ingedrukt voor 3 seconden om het uit te schakelen; anders zal het apparaat automatisch uitschakelen na 30 seconden.

Metten in de object modus

1. Druk op de START/IO knop ④. Alle symbolen verschijnen gedurende 1 seconde op het scherm ③.
2. Druk op de MODE knop ⑥ om over te schakelen naar de objectmodus.
3. Wanneer het symbool «°C» of «°F» knippert, hoort u een geluidsignaal en de thermometer is gereed voor gebruik ⑨.
4. Richt de thermometer op het midden van het object dat u wilt gaan meten met een afstand van niet meer dan 5 cm. **Druk nu op de START/IO knop ④.** Na 1 seconde zal een lange pieptoon aangeven dat de meting voltooid is.
5. Lees de gemeten temperatuur af van het LCD display.
6. Voor de volgende meting drukt u nogmaals op de START/IO-knop ④ om terug te gaan naar de modus «klaar voor meten» ⑨, of wacht 5 seconden wanneer het pictogram «°C» of «°F» opnieuw knippert en volg stap 4 -5 hierboven.
7. Hou de START/IO knop ④ ingedrukt voor 3 seconden om het uit te schakelen; anders zal het apparaat automatisch uitschakelen na 30 seconden.

OPMERKING:

- **Patiënten en thermometer moeten minimaal 30 minuten verblijven in een kamer met een constante temperatuur.**
- Meet niet tijdens of direct na het voeden van een baby.
- Gebruik de thermometer niet in ruimtes met een te hoge luchtvochtigheid.

- Patiënten moeten niet drinken, eten, of oefeningen verrichten voorafgaand aan/tijdens het meten.
- Haal het meetapparaat niet van het meetgebied af voordat u de eindpiep hebt gehoord.
- 10 korte piepsignalen en een rood verlicht LCD maken u erop attent dat men een temperatuur heeft gemeten van boven de 37,5 °C.
- Neem de temperatuur altijd op dezelfde plaats op, daar de temperatuuruitelingen van plaats tot plaats kunnen verschillen.
- Dokters raden aan om bij pasgeborenen de eerste 6 maanden de temperatuur rectaal te meten, dit omdat andere meetmethoden vaak tot onbetrouwbare resultaten kunnen leiden. Wilt u toch een non-contact meting bij pasgeborenen uitvoeren controleert u dit dan middels een rectale meting.
- In onderstaande omstandigheden is het aanbevolen om drie metingen te doen en het hoogste resultaat te nemen:
 - Kinderen jonger dan drie jaar met een efficiënt immuunsysteem en bij wie het al dan niet hebben van koorts kritiek is.
 - Als de gebruiker de thermometer voor het eerst leert gebruiken, tot hij/zij vertrouwd is met het apparaat en regelmatige resultaten verkrijgt.
 - Als de meting onverwacht laag is.
- **Temperatuurmetingen moeten onderling niet met elkaar vergeleken worden, omdat de lichaamstemperatuur kan fluctueren door tijd en omgevingstemperatuur,** vaak is de lichaamstemperatuur het hoogst in de avond en het laagst in de ochtenduren.
- Normale lichaamstemperaturen zijn:
 - Oksel: 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Orale: 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Rectale: 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Schakelbaar van Celsius naar Fahrenheit

Deze thermometer toont de temperatuurmeting in Fahrenheit en Celsius. Om te switchen tussen °C en °F, **hou** de MODE knop ⑥ gedurende 3 seconden ingedrukt; het beeper symbool wordt getoond in het display. Druk de MODE knop nog een keer in; de huidige meeteenheid («°C» of «°F» symbool) wordt getoond in het display ⑭. Wissel tussen de meeteenheid (°C/°F) door op de M-knop te drukken ⑤. Wanneer de meeteenheid is gekozen, druk op

de START/IO knop ④ om «klaar voor meten» te activeren; anders zal het apparaat automatisch uitschakelen na 10 seconden ⑨.

9. Oproepen van 30 metingen in de geheugenmodus

Deze thermometer geeft de laatste 30 metingen weer, inclusief datum en tijd.

- **Oproepmodus** ⑮: Druk op de M-knop ⑤ om naar de oproepmodus te gaan wanneer het apparaat uit staat. Het geheugensymbool «M» knippert.
- **Resultaat 1 – het laatste resultaat** ⑯: Druk op de M-knop ⑤ en laat deze los om het laatste resultaat te zien. Scherm 1 alleen met geheugensymbool.

Door de M-knop ⑤ in te drukken en los te laten nadat de afgelopen 30 resultaten zijn opgeroepen zal de bovenstaande volgorde weer bij resultaat 1 verder gaan.

10. Foutmeldingen


- **Gemeten temperatuur te hoog** ⑰: Het symbool «H» zal verschijnen als de temperatuur hoger dan 43 °C / 109,4 °F in de lichaammodus of 99.9 °C / 211.8 °F in de objectmodus.
- **Gemeten temperatuur te laag** ⑱: Het symbool «L» zal verschijnen als de temperatuur lager dan 34 °C / 93.2 °F in de lichaammodus of 0.1 °C / 32.2 °F in de objectmodus.
- **Omgevingstemperatuur te hoog** ⑲: Het symbool «AH» zal verschijnen wanneer de omgevingstemperatuur hoger is dan 40.0 °C / 104.0 °F.
- **Omgevingstemperatuur te laag** ⑳: Het symbool «AL» zal verschijnen wanneer de omgevingstemperatuur lager dan 15.0 °C / 59.0 °F in de lichaammodus of lager dan 5.0 °C / 41.0 °F in de objectmodus.
- **Foutmeldingen** ㉑ «Er 6» Het systeem werkt niet goed.
- **Leeg scherm** ㉒: Gelieve na te gaan of de batterijen correct zijn geplaatst. Controleer ook de polariteit (<+> en <->) van de batterijen.
- **Lege batterijstand** ㉓: Als alleen het icoon  wordt getoond op de display dient u de batterijen direct te vervangen.

11. Reinigen en desinfecteren

Gebruik een wattenstaafje of een wafje dat in alcohol is gedrenkt (70% isopropyl) om de thermometerbehuizing en de probekop te reinigen. Let erop dat er geen vloeistof in het binnenste van de thermometer binnendringt. Gebruik nooit agressieve reinigingsmiddelen, verdunningsproducten of benzeen bij het reinigen en

dompel de thermometer nooit onder in water of welke andere vloeistof dan ook. Zorg ervoor dat er geen krassen op het oppervlak van de sondelen en het scherm komen. Laat het desinfectiemiddel 10 minuten drogen voor het volgende gebruik. Vermijd onderdompeling of vegen van het scherm om te voorkomen dat het vervaagt.

12. Batterijvervangning

Dit instrument wordt geleverd met 2 long-life 1.5V AAA batterijen, deze moeten direct worden vervangen wanneer alleen het symbool  ㉓ inwordt getoond.

Verwijder het batterij plaatje ㉔ door in de afgebeelde richting te duwen.

Vervang de batterijen – controleer de juiste polariteit zoals getoond door de symbolen in het compartiment.



Batterijen en elektronische instrumenten moeten volgens de plaatselijke regelgeving worden verwijderd, niet bij het huishoudelijke afval.

13. Garantie

Dit apparaat heeft een **garantie van 5 jaar** vanaf aankoopdatum. Tijdens deze garantieperiode zal Microlife het defecte product gratis repareren of vervangen.

Opening van of wijzigingen aan het apparaat maken de garantie ongeldig.

De volgende items zijn uitgesloten van garantie:

- Transportkosten en transportrisico's.
- Schade veroorzaakt door onjuist gebruik of niet-naleving van de gebruiksaanwijzing.
- Schade veroorzaakt door lekkende batterijen.
- Schade veroorzaakt door vallen of verkeerd gebruik.
- Verpakkings- / opslagmateriaal en gebruiksaanwijzing.
- Regelmatige controles en onderhoud (kalibratie).
- Accessoires en verbruiksmaterialen: Accu.

Mocht garantieservice nodig zijn, neem dan contact op met de dealer waar u het product hebt aangekocht of met de service afdeling van Microlife via onze website: www.microlife.nl/support
De vergoeding is beperkt tot de waarde van het product. De garantie wordt verleend als het volledige product wordt geretourneerd met de originele factuur. Reparatie of vervanging binnen de garantie verlengt of verlengt de garantieperiode niet. De wettelijke claims en rechten van consumenten zijn nietbeperkt door deze garantie.

14. Technische specificaties

Type:	Aangepaste modus contactloze thermometer NC 300
Modus type:	Instelbare modus
Plaats van meting:	Voorhoofd
Verwijzing naar lichaamsplaats:	Rectaal
Meetbereik:	Lichaamsmodus: 34.0 - 43.0 °C / 93.2 - 109.4 °F Objectmodus: 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F 0,1 °C / °F
Resolutie:	0,1 °C / °F
Meetnauwkeurigheid (Laboratorium)	Lichaamsmodus: ±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C / ±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F ±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C en 42,1 °C ~ 43,0 °C / ±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F en 107,8 ~ 109,4 °F Objectmodus: ±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C / ±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F
Klinische resultaten:	Herhaalbaarheid: 0.26 °C Oordeel: 0.08 °C Grenzen van overeenkomst: 1.13 °C
Scherm:	Liquid Crystal Display, 4 cijferig met speciale symbolen
Geluid:	Deze eenheid is ingeschakeld en gereed voor gebruik: 1 kort geluidssignaal Voltooi de meting: 1 lange piep (1 sec.) als de uitlezing minder is dan 37,5 °C / 99,5 °F, 10 korte «piep» geluiden, als de uitlezing gelijk is of groter dan 37,5 °C / 99,5 °F. Systeemfout of storing: 3 korte: «pi» geluiden
Geheugen:	30 geheugens oproepbaar, beide met datum en tijd aanduiding.

Achtergrondverlichting:

De display zal gedurende 1 seconde GROEN verlicht zijn, wanneer de eenheid aan staat.

De display zal gedurende 5 seconden GROEN verlicht zijn, wanneer een meting is voltooid met een uitlezing minder dan 37,5 °C / 99,5 °F.

De display zal gedurende 5 seconden ROOD verlicht zijn, wanneer een meting is voltooid met een uitlezing gelijk aan of hoger dan 37,5 °C / 99,5 °F.

Werkingscondities:

Lichaamsmodus: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F
Objectmodus: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F
15 - 95 % maximale relatieve vochtigheid

Bewaarcondities:

-25 - +55 °C / -13 - +131 °F
15 - 95 % maximale relatieve vochtigheid

Automatisch uitschakelen:

Ongeveer 30 seconden na de laatste meting.

Batterij:

2 x 1,5V alkaline batterijen; type AAA

Levensduur batterij:

ongeveer 2000 metingen (met nieuwe batterijen)

Afmetingen:

157 x 110 x 44 mm

Gewicht:

129.5 g (met batterij), 107.2 g (zonder batterij)

IP Klasse:

IP22

Verwijzing naar normen:

ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11

Verwachte levensduur:

5 jaar of 12000 metingen

Dit apparaat komt overeen met de normen van de richtlijn medische hulpmiddelen 93/42/EEC.

Technische wijzigingen voorbehouden.

Overeenkomstig de Medical Product User Act (wet op het gebruik van medische producten) is een tweemaaljaarlijkse technische controle aanbevolen voor professioneel gebruik. Gelieve de vigerende afvalreglementering te volgen.

15. www.microlife.nl

Op de website www.microlife.nl vindt u gedetailleerde gebruiksinformatie over onze thermometers, bloeddrukmeters en onze diensten.

- ① Αισθητήρας μέτρησης
- ② Φως σάρωσης
- ③ Οθόνη
- ④ Πλήκτρο START/IO
- ⑤ Πλήκτρο M (Μνήμη)
- ⑥ Πλήκτρο MODE (Μεθόδου)
- ⑦ Κάλυμμα θήκης μπαταρίας
- ⑧ Εμφάνιση όλων των τμημάτων της οθόνης
- ⑨ Έτοιμο για μέτρηση
- ⑩ Ολοκλήρωση μέτρησης
- ⑪ Μέθοδος Σώματος
- ⑫ Μέθοδος Αντικειμένου
- ⑬ Ένδειξη αποφόρτισης μπαταρίας
- ⑭ Δυνατότητα εναλλαγής μεταξύ βαθμών Κελσίου και Φαρενάιτ
- ⑮ Λειτουργία επαναφοράς
- ⑯ Επαναφορά των 30 τελευταίων μετρήσεων
- ⑰ Πολύ υψηλή μέτρηση θερμοκρασίας
- ⑱ Πολύ χαμηλή μέτρηση θερμοκρασίας
- ⑲ Πολύ υψηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος
- ⑳ Πολύ χαμηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος
- ㉑ Ένδειξη δυσλειτουργίας
- ㉒ Κενή οθόνη
- ㉓ Εντελώς αποφορτισμένη μπαταρία
- ㉔ Ημερομηνία/ώρα
- ㉕ Ρύθμιση βομβητή
- ㉖ Αντικατάσταση της μπαταρίας



Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή.



Τύπος BF εφαρμοσμένο τμήμα

Το θερμόμετρο Microlife είναι προϊόν υψηλής ποιότητας, το οποίο ενσωματώνει τεχνολογία αιχμής και έχει ελεγχθεί σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα. Με τη μοναδική του τεχνολογία, το θερμόμετρο αυτό παρέχει σταθερές μετρήσεις οι οποίες δεν επηρεάζονται από παρεμβολές θερμότητας. Το όργανο αυτό πραγματοποιεί μια διαδικασία αυτοελέγχου κάθε φορά που ενεργοποιείται, ώστε να διασφαλίζεται η προβλεπόμενη ακρίβεια των μετρήσεων.

Το θερμόμετρο Microlife χρησιμοποιείται για την περιοδική μέτρηση και παρακολούθηση της θερμοκρασίας του ανθρώπινου σώματος.

Το θερμόμετρο αυτό έχει δοκιμαστεί κλινικά και έχει βρεθεί ότι είναι ασφαλές και ακριβές όταν χρησιμοποιείται σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες χρήσης.

Διαβάστε αυτές τις οδηγίες προσεκτικά, ώστε να εξοικειωθείτε με όλες τις λειτουργίες και τις πληροφορίες ασφαλείας.

Πίνακας περιεχομένων

1. Τα πλεονεκτήματα αυτού του θερμομέτρου
Μέτρηση σε λίγα δευτερόλεπτα
Πολλαπλή χρήση (Μεγάλο εύρος μετρήσεων)
Ακριβές και αξιόπιστο
Διακριτικό και εύκολο στη χρήση
Επαναφορά πολλαπλών μετρήσεων
Πληροί τους κανόνες ασφάλειας και υγιεινής
Προειδοποίηση πυρετού
2. Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας
3. Πώς αυτό το θερμόμετρο μετρά τη θερμοκρασία
4. Ενδείξεις και σύμβολα ελέγχου
5. Ρύθμιση ημερομηνίας, ώρας και βομβητή
6. Αλλαγή μεθόδου μεταξύ Σώματος και Αντικειμένου
7. Οδηγίες χρήσης
8. Δυνατότητα εναλλαγής μεταξύ βαθμών Κελσίου και Φαρενάιτ
9. Πώς να επαναφέρετε 30 μετρήσεις από τη μνήμη
10. Μηνύματα σφάλματος
11. Καθαρισμός και απολύμανση
12. Αντικατάσταση μπαταρίας
13. Εγγύηση
14. Τεχνικά χαρακτηριστικά
15. www.microlife.com

1. Τα πλεονεκτήματα αυτού του θερμομέτρου

Μέτρηση σε λίγα δευτερόλεπτα

Η καινοτόμος τεχνολογία με υπέρυθρες, επιτρέπει την μέτρηση χωρίς να χρειάζεται ούτε καν η επαφή με το αντικείμενο. Αυτή εγγυάται ασφαλή και υγιεινή μέτρηση, μέσα σε δευτερόλεπτα.

Πολλαπλή χρήση (Μεγάλο εύρος μετρήσεων)

Αυτό το θερμομέτρο παρέχει ένα μεγάλο εύρος μετρήσεων, από 0.1 - 99.9 °C / 32.2 - 211.8 °F, που σημαίνει ότι μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως θερμομέτρο για μέτρηση της θερμοκρασίας σώματος, ή για μέτρηση θερμοκρασίας επιφάνειας των παρακάτω:

- Θερμοκρασία επιφάνειας γάλατος στο μπιμπερό
- Θερμοκρασία επιφάνειας σε λουτρό μωρού
- Θερμοκρασία περιβάλλοντος

Ακριβές και αξιόπιστο

Η μοναδική κατασκευή του ρύγχους, στο οποίο έχει ενσωματωθεί ένας προηγμένος αισθητήρας υπερύθρων, διασφαλίζει ότι κάθε μέτρηση είναι ακριβής και αξιόπιστη.

Διακριτικό και εύκολο στη χρήση

- Ο εργονομικός σχεδιασμός του καθιστά τη χρήση του θερμομέτρου απλή και εύκολη.
- Αυτό το θερμομέτρο μπορεί να χρησιμοποιηθεί ακόμη και όταν το παιδί κοιμάται, χωρίς να προκαλεί καμία ενόχληση.
- Το θερμομέτρο μετρά τη θερμοκρασία γρήγορα, και συνεπώς η χρήση του στα παιδιά δεν είναι δυσάρεστη.

Επαναφορά πολλαπλών μετρήσεων

Οι χρήστες έχουν τη δυνατότητα να επαναφέρουν τις 30 τελευταίες μετρήσεις όταν ενεργοποιήσουν τη λειτουργία επαναφοράς, προκειμένου να παρακολουθήσουν αποτελεσματικά τις διακυμάνσεις θερμοκρασίας.

Πληροί τους κανόνες ασφαλείας και υγιεινής

- Όχι άμεση επαφή με το δέρμα.
- Δεν υπάρχει κίνδυνος κατάποσης σπασμένου γυαλιού ή υδραργύρου.
- Εντελώς ασφαλές για χρήση σε παιδιά.

Προειδοποίηση πυρετού

10 σύντομα μπιπ και ο κόκκινος φωτισμός της οθόνης LCD ειδοποιούν τον ασθενή ότι η θερμοκρασία του/της ενδέχεται να είναι ίση ή υψηλότερη του 37,5 °C.

2. Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

- Ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης. Αυτό το έγγραφο παρέχει σημαντικές πληροφορίες σχετικά με τη λειτουργία του προϊόντος και την ασφάλεια αυτής της συσκευής. Διαβάστε προσεκτικά αυτό το έγγραφο πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και κρατήστε το για μελλοντική αναφορά.
- Η συσκευή αυτή πρέπει να χρησιμοποιείται για το σκοπό του περιγράφεται στο παρόν έντυπο οδηγιών. Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν ζημιά που προκαλείται από λανθασμένη χρήση.
- **Ποτέ μην τοποθετείτε αυτό το όργανο σε νερό ή άλλα υγρά. Για τον καθαρισμό, ακολουθείτε τις οδηγίες στην ενότητα « Καθαρισμός και απολύμανση ».**
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν θεωρείτε ότι έχει υποστεί ζημιά ή εάν παρατηρήσετε κάτι ασυνήθιστο.
- Ποτέ μην ανοίγετε τη συσκευή.
- Ένα βασικό φυσιολογικό φαινόμενο που συντελείται στον οργανισμό, η αγγειοσυστολή, ενδέχεται να παρατηρηθεί στα αρχικά στάδια του πυρετού με αποτέλεσμα το δέρμα να είναι δροσερό. Σε αυτή την περίπτωση, η θερμοκρασία που μετράται με αυτό το θερμομέτρο ενδέχεται να είναι ασυνήθιστα χαμηλή.
- Εάν η μέτρηση δεν συμφωνεί με αυτό που αισθάνεται ο ασθενής ή εάν είναι ασυνήθιστα χαμηλή, η μέτρηση πρέπει να επαναληφθεί κάθε 15 λεπτά ή να ελεγχθεί δύο φορές με άλλη μέτρηση βασικής θερμοκρασίας σώματος.
- Αυτή η συσκευή αποτελείται από ευαίσθητα εξαρτήματα και πρέπει να την χειρίζεστε με προσοχή. Τηρείτε τις οδηγίες αποθήκευσης και λειτουργίας που περιγράφονται στην ενότητα « Τεχνικά χαρακτηριστικά »!
- Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν χρησιμοποιούν τη συσκευή χωρίς επίβλεψη, διότι ορισμένα μέρη του είναι αρκετά μικρά και υπάρχει κίνδυνος κατάποσης.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε ισχυρά ηλεκτρομαγνητικά πεδία, όπως κινητά τηλέφωνα ή ραδιόφωνο. Κρατήστε απόσταση τουλάχιστον 3,3 m από αυτές τις συσκευές όταν χρησιμοποιείτε την συσκευή.
- Προστατεύστε την από:
 - ακραίες θερμοκρασίες
 - κρούση και πτώση
 - μόλυνση και σκόνη
 - άμεση έκθεση στον ήλιο
 - ζέση και κρύο

- Εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, πρέπει να αφαιρείτε τις μπαταρίες.




ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το αποτέλεσμα μέτρησης που δίδεται από το θερμόμετρο δεν αποτελεί διάγνωση! Δεν αντικαθιστά την ανάγκη συμβουλής γιατρού, ειδικά αν δεν ταιριάζει με τα συμπτώματα του ασθενούς. Μην βασίζεστε μόνο στο αποτέλεσμα μέτρησης, πάντοτε να εξετάζετε άλλα πιθανά συμπτώματα συνοπλοποιώντας την γνώμη του ασθενούς. Συνιστούμε να καλέσετε έναν γιατρό ή ένα ασθενοφόρο εάν κριθεί αναγκαίο.

3. Πώς αυτό το θερμόμετρο μετρά τη θερμοκρασία

Αυτό το θερμόμετρο μετρά την ακτινοβολία που εκπέμπεται τόσο από το μέτωπο όσο και από αντικείμενα. Αυτή η ακτινοβολία συλλέγεται μέσω του φακού και μετατρέπεται σε τιμή θερμοκρασίας.

4. Ενδείξεις και σύμβολα ελέγχου


- **Εμφάνιση όλων των τμημάτων της οθόνης (8):** Πατήστε το πλήκτρο START/IO (4) για να ενεργοποιήσετε το θερμόμετρο, όλα τα τμήματα της οθόνης θα εμφανιστούν επί 1 δευτερόλεπτο.
- **Έτοιμο για μέτρηση (9):** Το θερμόμετρο είναι έτοιμο για μέτρηση, το σύμβολο «°C» ή «°F» θα συνεχίσει να αναβοσβήνει όσο το σύμβολο μεθόδου (σώμα ή αντικείμενο) θα επιδुकνύεται στην οθόνη.
- **Ολοκλήρωση μέτρησης (10):** Η μέτρηση θα εμφανιστεί στην οθόνη (3) και το σύμβολο «°C» ή «°F» και το σύμβολο μεθόδου σταθερό. Πατήστε ξανά το κουμπί START/IO (4) για να επιστρέψετε στη λειτουργία «έτοιμο για μέτρηση» (9) ή περιμένετε 5 δευτερόλεπτα όταν το εικονίδιο «°C» ή «°F» αναβοσβήνει ξανά. Η συσκευή είναι έτοιμη για την επόμενη μέτρηση.
- **Ένδειξη αποφόρτισης μπαταρίας (13):** Όταν το θερμόμετρο ενεργοποιείται, το σύμβολο  αναβοσβήνει διαρκώς για να υπενθυμίσει στον χρήστη ότι πρέπει να αντικαταστήσει τη μπαταρία.


5. Ρύθμιση ημερομηνίας, ώρας και βομβητή


Ορίζοντας την ημερομηνία και την ώρα

1. Μετά την τοποθέτηση νέων μπαταριών, η ένδειξη του έτους αναβοσβήνει στην οθόνη (24). Μπορείτε να ρυθμίσετε το έτος πιέζοντας το πλήκτρο M (5). Για να επιβεβαιώσετε και για να συνεχίσετε με τη ρύθμιση του μήνα, πιάστε το πλήκτρο MODE (6).

2. Πιάστε το πλήκτρο M (5) για να ρυθμίσετε τον μήνα. Πιάστε το πλήκτρο MODE (6) για να επιβεβαιώσετε και για να συνεχίσετε με τη ρύθμιση της ημέρας.
3. Ακολουθήστε τις παραπάνω οδηγίες για να ρυθμίσετε την ημέρα, την ώρα και τα λεπτά.


4. Αφού ρυθμίσετε τα λεπτά και πιέσετε το πλήκτρο START/IO (4), η ρύθμιση έχει ολοκληρωθεί. Η οθόνη θα δείξει την ώρα.
 Αν δεν πιέσετε κανένα πλήκτρο μέσα σε 20 δευτερόλεπτα, η συσκευή θα εισέλθει αυτόματα στην κατάσταση «Έτοιμο για μέτρηση» (9).

-  **Ακύρωση εγκατάστασης χρόνου:** Πιάστε το πλήκτρο START/IO (4) κατά την εγκατάσταση του χρόνου. Η οθόνη LCD θα εμφανίσει εικονίδια ημερομηνία/ώρα με «--:--». Στη συνέχεια, πιέστε το πλήκτρο START/IO (4) για να αρχίσει η μέτρηση. Αν δεν πιέσετε κανένα πλήκτρο εντός 30 δευτερολέπτων, η συσκευή θα απενεργοποιηθεί αυτόματα.

-  **Για να αλλάξετε την παρούσα ημερομηνία και χρόνο:** Πιάστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο MODE (6) για περίπου 8 δευτερόλεπτα, μέχρι να αρχίσει να αναβοσβήνει η ένδειξη του έτους (24). Μπορείτε τώρα να ρυθμίσετε νέες τιμές, όπως περιγράφεται πιο πάνω.

Ορίζοντας τον βομβητή

1. Πιάστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο MODE (6) για 3 δευτερόλεπτα για να ρυθμίσετε το βομβητή (25).
2. Πιάστε το πλήκτρο M (5) για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τον βομβητή. Ο βομβητής είναι ενεργοποιημένος όταν εμφανίζεται το εικονίδιο του βομβητή (25) χωρίς σταυρό.

-  Όταν έχει επιλεγεί η ρύθμιση του βομβητή, πιέστε το πλήκτρο START/IO (4) για να εισάγετε τη μέθοδο «έτοιμο για μέτρηση». Διαφορετικά η συσκευή μεταβαίνει αυτόματα στην μέθοδο «έτοιμο για μέτρηση» μετά από 10 δευτερόλεπτα (9).

6. Αλλαγή μεθόδου μεταξύ Σώματος και Αντικειμένου

1. Πατήστε το πλήκτρο START/IO (4). Η οθόνη (3) ενεργοποιείται και εμφανίζει όλα τα τμήματά της επί 1 δευτερόλεπτο.
2. Η προεπιλεγμένη λειτουργία είναι η λειτουργία σώματος (11). Πιάστε το πλήκτρο MODE (6) για να μεταβείτε σε λειτουργία αντικειμένου (12). Για να επιστρέψετε στη λειτουργία σώματος, πιέστε ξανά το πλήκτρο MODE.

7. Οδηγίες χρήσης

Μέτρηση με μέθοδο σώματος

1. Πατήστε το πλήκτρο START/IO (4). Η οθόνη (3) ενεργοποιείται και εμφανίζει όλα τα τμήματά της επί 1 δευτερόλεπτο.
2. Όταν το σύμβολο «°C» ή «°F» αναβοσβήνει, ακούγεται ένα μπιπ και το θερμόμετρο είναι έτοιμο για μέτρηση (9).
3. Αφαιρέστε τυχόν τρίχες, ιδρώτα ή σμίγνια από το μέτωπο πριν μέτρησης για την εξασφάλιση της ακρίβειας των μετρήσεων.
4. **Στοχεύστε το θερμόμετρο στον κέντρο του μετώπου σε απόσταση όχι μεγαλύτερη από 5 εκατοστά.**
5. **Πίστετε το πλήκτρο START/IO (4) και βεβαιωθείτε ότι το ενεργοποιημένο μπλε φως εντοπισμού στοχεύει στο κέντρο του μετώπου.** Μετά από 1 δευτερόλεπτο ένας μακρόσυρτο μπιπ θα πιστοποιήσει την ολοκλήρωση της μέτρησης.
6. Δείτε τη μέτρηση της θερμοκρασίας στην οθόνη LCD.
7. Για την επόμενη μέτρηση, πατήστε ξανά το κουμπι START/IO (4) για να επιστρέψετε στη λειτουργία «έτοιμος για μέτρηση» (9) ή περιμένετε 5 δευτερόλεπτα όταν το εικονίδιο «°C» ή «°F» αναβοσβήνει ξανά και ακολουθήστε τα βήματα 4-5 παραπάνω.
8. Πίστετε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο START/IO (4) για 3 δευτερόλεπτα για να απενεργοποιησέτε τη συσκευή. Διαφορετικά η συσκευή θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από περίπου 30 δευτερόλεπτα.

Μέτρηση σε μέθοδο αντικειμένου

1. Πατήστε το πλήκτρο START/IO (4). Η οθόνη (3) ενεργοποιείται και εμφανίζει όλα τα τμήματά της επί 1 δευτερόλεπτο.
2. Πατήστε το πλήκτρο MODE (6) για αλλαγή στη μέθοδο αντικειμένου.
3. Όταν το σύμβολο «°C» ή «°F» αναβοσβήνει, ακούγεται ένα μπιπ και το θερμόμετρο είναι έτοιμο για μέτρηση (9).
4. Στοχεύστε το θερμόμετρο στο κέντρο του αντικειμένου που θέλετε να θερμομετρήσετε, σε απόσταση όχι μεγαλύτερη από 5 εκατοστά. **Πίστετε το πλήκτρο START/IO (4).** Μετά από 1 δευτερόλεπτο ένας μακρόσυρτο μπιπ θα πιστοποιήσει την ολοκλήρωση της μέτρησης.
5. Δείτε τη μέτρηση της θερμοκρασίας στην οθόνη LCD.
6. Για την επόμενη μέτρηση, πατήστε ξανά το κουμπι START/IO (4) για να επιστρέψετε στη λειτουργία «έτοιμος για μέτρηση» (9) ή περιμένετε 5 δευτερόλεπτα όταν το εικονίδιο «°C» ή «°F» αναβοσβήνει ξανά και ακολουθήστε τα βήματα 4-5 παραπάνω.

7. Πίστετε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο START/IO (4) για 3 δευτερόλεπτα για να απενεργοποιησέτε τη συσκευή. Διαφορετικά η συσκευή θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από περίπου 30 δευτερόλεπτα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

- **Ο ασθενής και το θερμόμετρο πρέπει να βρίσκονται σε σταθερή θερμοκρασία δωματίου επί 30 λεπτά τουλάχιστον.**
- Μη μετράτε τη θερμοκρασία στη διάρκεια ή αμέσως μετά το θηλασμό.
- Μη χρησιμοποιείτε το θερμόμετρο σε περιβάλλον με υψηλή υγρασία.
- Ο ασθενής δεν πρέπει να καταναλώνει υγρά και τροφή ή να ασκείται πριν/στη διάρκεια της μέτρησης.
- Μη μετακινείτε το θερμόμετρο από την περιοχή θερμομέτρησης πριν ηχήσει το μπιπ ολοκλήρωσης της μέτρησης.
- 10 σύντομα μπιπ και ο κόκκινος φωτισμός της οθόνης LCD ειδοποιούν τον ασθενή ότι η θερμοκρασία του/της ενδέχεται να είναι ίση ή υψηλότερη του 37,5 °C.
- Μετράτε τη θερμοκρασία πάντοτε στο ίδιο σημείο, διότι οι ενδείξεις της θερμοκρασίας ενδέχεται να κυμαίνονται μεταξύ διαφορετικών σημείων.
- Οι γιατροί συνιστούν πρακτική μέτρηση για νεογέννητα μωρά για τους πρώτους 6 μήνες, μια που όλες οι άλλες μέθοδοι μπορεί να οδηγήσουν σε ασαφή αποτελέσματα. Εάν χρησιμοποιείτε θερμόμετρο μη επαφής σε αυτά τα βρέφη, συνιστούμε πάντα να επιβεβαιώνετε τις μετρήσεις με μία πρακτική μέτρηση.
- Στις παρακάτω περιπτώσεις συνιστάται να μετράτε την θερμοκρασία τρεις φορές και να λαμβάνετε υπόψη σας την υψηλότερη μέτρηση:
 - Παιδιά ηλικίας κάτω των 3 ετών με μειωσμένο ανοσοποιητικό σύστημα, στα οποία ο πυρετός έχει πολύ μεγάλη σημασία.
 - Όταν ο χρήστης μοθαίνει πώς να χρησιμοποιεί το θερμόμετρο για πρώτη φορά μέχρι να εξοικειωθεί με το όργανο και να πραγματοποιήσει σωστές μετρήσεις.
 - Εάν η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή.
- **Αποτελέσματα μετρήσεων από διαφορετικά σημεία δεν πρέπει να συγκρίνονται, εφόσον η κανονική θερμοκρασία του σώματος ποικίλει, ανάμεσα στα σημεία και στον χρόνο μέτρησης μέσα στην ημέρα,** δηλαδή η πιο υψηλή το βράδυ και η χαμηλότερη μια ώρα πριν το ζύπνημα.

- Διακύμανση κανονικής θερμοκρασίας σώματος:
 - Μασχαλαία: 34,7 - 37,3 °C / 94,5 - 99,1 °F
 - Στοματική: 35,5 - 37,5 °C / 95,9 - 99,5 °F
 - Πρωκτική: 36,6 - 38,0 °C / 97,9 - 100,4 °F
 - Microlife NC 300: 35,4 - 37,4 °C / 95,7 - 99,3 °F

8. Δυνατότητα εναλλαγής μεταξύ βαθμών Κελσίου και Φαρενάιτ

Το θερμομέτρο αυτό έχει τη δυνατότητα να εμφανίζει τις μετρήσεις θερμοκρασίας είτε σε βαθμούς Φαρενάιτ είτε Κελσίου. Για να αλλάξετε την ένδειξη θερμοκρασίας μεταξύ °C και °F, **πατήστε και κρατήστε πατημένο** το πλήκτρο MODE (6) επί 3 δευτερόλεπτα; το εικονίδιο του βομβητή εμφανίζεται στην οθόνη. Πιέστε ξανά το πλήκτρο MODE. Η τρέχουσα κλίμακα μέτρησης (σύμβολο «C» ή «F») θα εμφανίζεται στην οθόνη (14). Αλλάξετε την κλίμακα μέτρησης μεταξύ °C και °F πιέζοντας το πλήκτρο M (5). Όταν η κλίμακα μέτρησης θα έχει επιλεγεί, πιέστε το πλήκτρο START/IO (4) για να εισέλθετε στη μέθοδο «Έτοιμο για μέτρηση»; Διαφορετικά η συσκευή μεταβαίνει αυτόματα στη μέθοδο «έτοιμο για μέτρηση» μετά από 10 δευτερόλεπτα (9).

9. Πώς να επαναφέρετε 30 μετρήσεις από τη μνήμη

Το θερμομέτρο αυτό αποθηκεύει τα αποτελέσματα των τελευταίων 30 μετρήσεων μαζί με την ώρα και την ημερομηνία τους.

- **Λειτουργία επαναφοράς (15):** Πατήστε το πλήκτρο M (5) για να μεταβείτε στη λειτουργία επαναφοράς όταν το θερμομέτρο είναι απενεργοποιημένο. Η ένδειξη μνήμης «M» αναβοσβήνει.
- **Μέτρηση 1 - η τελευταία μέτρηση (16):** Πατήστε και αφήστε το πλήκτρο M (5) για να επαναφέρετε την τελευταία μέτρηση. Εμφανίζεται μόνο ο αριθμός 1 μαζί με την ένδειξη μνήμης. Πατήστε και αφήστε το πλήκτρο M (5) μετά την επαναφορά των τελευταίων 30 μετρήσεων, για να μεταβείτε ξανά στην αρχή (μέτρηση 1).

10. Μηνύματα σφάλματος

- **Πολύ υψηλή μέτρηση θερμοκρασίας (17):** Εμφανίζει την ένδειξη «H» όταν η μετρηθείσα θερμοκρασία είναι υψηλότερη από 43 °C / 109,4 °F σε μέθοδο σώματος 99,9 °C / 211,8 °F ή σε μέθοδο αντικειμένου.
- **Πολύ χαμηλή μέτρηση θερμοκρασίας (18):** Εμφανίζει την ένδειξη «L» όταν η μετρηθείσα θερμοκρασία είναι χαμηλότερη από 34 °C / 93,2 °F σε μέθοδο σώματος 0,1 °C / 32,2 °F ή σε μέθοδο αντικειμένου.

- **Πολύ υψηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος (19):** Εμφανίζει την ένδειξη «AH» όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι υψηλότερη από 40,0 °C / 104,0 °F.
- **Πολύ χαμηλή θερμοκρασία περιβάλλοντος (20):** Εμφανίζει την ένδειξη «AL» όταν η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι χαμηλότερη από 15,0 °C / 59,0 °F σε μέθοδο σώματος ή χαμηλότερη από 5,0 °C / 41,0 °F σε μέθοδο αντικειμένου.
- **Ένδειξη δυσλειτουργίας (21) «Er 6»:** Όταν στο σύστημα υπάρχει δυσλειτουργία.
- **Κενή οθόνη (22):** Ελέγξτε εάν η μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί σωστά. Ελέγξτε επίσης την πολικότητα (<+> και <->) των μπαταριών.
- **Ένδειξη πλήρους αποφόρτισης μπαταρίας (23):** Εάν το εικονίδιο (12) είναι το μόνο σύμβολο που επιδεικνύεται στην οθόνη, οι μπαταρίες πρέπει να αλλάχθούν άμεσα.

11. Καθαρισμός και απολύμανση

Χρησιμοποιήστε ένα υποκαθαριστικό ή λίγο βιολίμπρο εμποτισμένο με οινόπνευμα (70% ισοπροπυλικής αλκοόλης) για να καθαρίσετε το κέλυφος του θερμομέτρου και το ρύγχος μέτρησης. Φροντίστε να μην εισέλθει υγρό στο εσωτερικό του θερμομέτρου. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε λιπαντικές καθαριστικές ουσίες, διαλυτικά ή βενζόλη για τον καθαρισμό και ποτέ μην τοποθετείτε το όργανο σε νερό ή άλλα υγρά καθαρισμού. Προσέξτε ώστε να μην γδαρθεί η επιφάνεια του φακού του ρύγχους και η οθόνη. Αφήστε το απολυμαντικό να στεγνώσει για 10 λεπτά πριν από την επόμενη χρήση. Αποφύγετε να βυθίσετε ή να σκουπίσετε την οθόνη για να την προστατεύσετε από το ξεθώριασμα.

12. Αντικατάσταση μπαταρίας

Αυτό το όργανο είναι εφοδιασμένο με 2 μακράς διάρκειας μπαταρίες 1,5V, μεγέθους AAA. Οι μπαταρίες χρειάζονται αντικατάσταση όταν το εικονίδιο (12) (23) είναι το μόνο σύμβολο που επιδεικνύεται στην οθόνη.

Αφαιρέστε το κάλυμμα της μπαταρίας (26) σύμφωνα με τις οδηγίες που υποδεικνύονται.

Αντικαταστήστε τις μπαταρίες – βεβαιωθείτε ότι η πολικότητα είναι σωστή σύμφωνα με τα σύμβολα στη θήκη.



Η απόρριψη των μπαταριών και των ηλεκτρονικών οργάνων πρέπει να πραγματοποιείται σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς, και όχι μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.

13. Εγγύηση

Η συσκευή αυτή καλύπτεται από **5 ετή εγγύηση** που ισχύει από την ημερομηνία αγοράς. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου εγγύησης, κατά την κρίση της, η Microlife θα επισκευάσει ή θα αντικαταστήσει το ελαττωματικό προϊόν δωρεάν.

Σε περίπτωση ανοίγματος ή τροποποίησης της συσκευής, η εγγύηση ακυρώνεται.

Τα ακόλουθα εξαιρούνται από την εγγύηση:

- Κόστος και κίνδυνοι μεταφοράς.
- Ζημιά που προκλήθηκε από εσφαλμένη εφαρμογή ή μη συμμόρφωση με τις οδηγίες χρήσης.
- Ζημιά που προκλήθηκε από διαρροή μπαταριών.
- Ζημιά που προκλήθηκε από ατύχημα ή κακή χρήση.
- Συσκευασία/υλικό αποθήκευσης και οδηγίες χρήσης.
- Τακτικό έλεγχοι και συντήρηση (βαθμονόμηση).
- Αξεσουάρ και ανταλλακτικά: Μπαταρία.

Εάν απαιτείται service εγγύησης, παρακαλώ επικοινωνήστε με τον έμπορο από τον οποίο αγοράστηκε το προϊόν ή με το τοπικό σας service Microlife. Μπορείτε να επικοινωνήσετε με το τοπικό σας service Microlife μέσω της ιστοσελίδας μας: www.microlife.com/support

Η αποζημίωση περιορίζεται στην αξία του προϊόντος. Η εγγύηση θα χορηγηθεί εάν το πλήρες προϊόν επιστραφεί συνοδευόμενο με το αρχικό τιμολόγιο. Η επισκευή ή η αντικατάσταση εντός εγγύησης δεν παρατείνει ή ανανεώνει την περίοδο εγγύησης. Οι νομικές αξιώσεις και τα δικαιώματα των καταναλωτών δεν θίγονται από αυτήν την εγγύηση.

14. Τεχνικά χαρακτηριστικά

Τύπος:	Προσαρμοσμένη μέθοδος Non Contact Thermometer NC 300
Τύπος λειτουργίας:	Λειτουργία Προσαρμογής
Σημείο μέτρησης:	Μέτωπο
Αναφορά στο σημείο του σώματος :	Πρωκτικός
Εύρος τιμών μέτρησης:	Μέθοδος Σώματος: 34,0 - 43,0 °C / 93,2 - 109,4 °F Μέθοδος Αντικειμένου: 0,1 - 99,9 °C / 32,2 - 211,8 °F
Ανάλυση:	0,1 °C / °F

Ακρίβεια μέτρησης (Εργαστήριο):

Μέθοδος Σώματος:
±0,2 °C, 35,0 ~ 42,0 °C /
±0,4 °F, 95,0 ~ 107,6 °F
±0,3 °C, 34,0 ~ 34,9 °C και
42,1 °C ~ 43,0 °C /
±0,5 °F, 93,2 ~ 94,8 °F και
107,8 ~ 109,4 °F

Μέθοδος Αντικειμένου:
±1,0 °C, 0,1 ~ 99,9 °C /
±2 °F, 32,2 ~ 211,8 °F

Κλινικά αποτελέσματα:

Επαναληψιμότητα: 0,26 °C
Προδιάθεση: 0,08 °C
Όρια συμφωνίας: 1,13 °C

Οθόνη:

Οθόνη υγρών Κρυστάλλων, 4 ψηφίων
συν τα ειδικά σύμβολα

Ηχητικές ενδείξεις:

Το θερμόμετρο είναι ενεργοποιημένο (ON) και έτοιμο για μέτρηση: 1 σύντομο μπιπ.

Ολοκλήρωση της μέτρησης: 1 μπιπ διάρκειας (1 δευτ.) εάν η μέτρηση είναι χαμηλότερη από 37,5 °C / 99,5 °F, 10 σύντομα μπιπ εάν η μέτρηση είναι ίση ή μεγαλύτερη από 37,5 °C / 99,5 °F. Σφράγμα συστήματος ή δυσλειτουργία: 3 σύντομα μπιπ.

Μνήμη:

Μνήμη με 30 αποτελέσματα μετρήσεων μαζί με την ώρα και την ημερομηνία τους.

Φωτισμός οθόνης:

Η οθόνη θα ανάψει με ΠΡΑΣΙΝΟ χρώμα επί 1 δευτερόλεπτο, όταν το θερμόμετρο ενεργοποιηθεί.

Η οθόνη θα ανάψει με ΠΡΑΣΙΝΟ χρώμα επί 5 δευτερόλεπτα, όταν η μέτρηση ολοκληρωθεί και η ένδειξη είναι μικρότερη από 37,5 °C / 99,5 °F.

Η οθόνη θα ανάψει με ΚΟΚΚΙΝΟ χρώμα επί 5 δευτερόλεπτα, όταν η μέτρηση ολοκληρωθεί και η ένδειξη είναι ίση ή μεγαλύτερη από 37,5 °C / 99,5 °F.

Συνθήκες λειτουργίας:	Μέθοδος Σώματος: 15 - 40.0 °C / 59 - 104.0 °F Μέθοδος Αντικειμένου: 5 - 40.0 °C / 41 - 104.0 °F 15 - 95 % μέγιστη σχετική υγρασία
Συνθήκες αποθήκευσης:	-25 - +55 °C / -13 - +131 °F 15 - 95 % μέγιστη σχετική υγρασία
Αυτόματη απενεργοποίηση:	Περίπου 30 δευτερόλεπτα μετά την τελευταία μέτρηση.
Μπαταρία:	2 x 1,5 V αλκαλικές μπαταρίες, μεγέθους AAA
Διάρκεια ζωής μπαταρίας:	περίπου 2000 μετρήσεις (με χρήση νέων μπαταριών)
Διαστάσεις:	157 x 110 x 44 mm
Βάρος:	129.5 g (με τις μπαταρίες), 107.2 g (χωρίς τις μπαταρίες)
IP Κατηγορία:	IP22
Συμμόρφωση με πρότυπα:	ISO 80601-2-56; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-1-11
Αναμενόμενη διάρκεια ζωής:	5 χρόνια ή 12000 μετρήσεις

Η συσκευή συμμορφώνεται με τους κανονισμούς Ιατρικών Συσκευών, σύμφωνα με την οδηγία 93/42/EEC.

Η εταιρεία διατηρεί το δικαίωμα για αλλαγή των τεχνικών χαρακτηριστικών.

Σύμφωνα με τη Διάταξη περί Χρηστών Ιατρικών Προϊόντων, συνιστάται τεχνική επιθεώρηση κάθε 2 χρόνια για επαγγελματίες χρήστες. Τηρείτε τους ισχύοντες κανονισμούς σχετικά με την απόρριψη.

15. www.microlife.com

Λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με τα θερμομέτρα και τα πιεσόμετρα της εταιρείας μας παρατίθενται στην ηλεκτρονική διεύθυνση www.microlife.com.

